

Dr. ERMIL NICHIFOR

MEDICINA ȘI MUZICA
,

- completări 1979 - 1989 -

(manuscris)





NICHIFOR, Ermil, dirijor și muzicolog (n. 20.V.1916, București - m. 14.XII.1997, București). Studiile muzicale le-a urmat - în particular - la București (1950-1956), cu Paul Constantinescu (istoria muzicii, estetică), Wilhelm Berger (teorie-solfegiu, forme muzicale, orchestrație), Alexandru Velehorschî (contrapunct), Walter Mihai Klepper (armonie), Mircea Cristescu (dirijat orchestră), Andrei Stepanov (percuție). A urmat Facultatea de Medicină din București (1933-1940), obținând titlul de Doctor în medicină și chirurgie (1942), precum și cel de Doctor în științe medicale (1969). În perioada 1954-1994 a desfășurat o bogată activitate clinică, didactică și științifică în cadrul Institutului de medicină internă "N.Ch.Lupu" din București. Este autorul a 27 de lucrări științifice de specialitate, printre care: Curs de patologie medicală (Edit.IMF, București, 1951), Tratat de medicină internă - 2 volume (Edit.Medicală, București, 1956-57), Ghid de date biologice (Edit.Medicală, București, 1962), Cercetări clinice și de laborator asupra nefropatiei endemice în județul Mededintzi (Edit.Medicală, București, 1969) și Principiile de medicină internă ale Prof.Dr.Ion Emil Bruckner (manuscris, 1997). A tradus în limba română lucrări de referință din literatura medicală germană, franceză și americană. În anul 1954 a fondat Orchestra Medicilor din București, unde a funcționat inițial ca timpanist (1954-1964) și ulterior ca dirijor permanent (1964-1994) - calitate în care a susținut sute de concerte pe scena Ateneului Român, cu programe cuprinzând capodopere din creația universală și românească (inclusiv numeroase prime audiții ale unor lucrări dedicate acestui prestigios ansamblu de amatori). A fost distins cu ordinul "Meritul Cultural" (1968), cu titlul de Președinte de onoare al Fundației Naționale "Medicina și Muzica" (1996), precum și cu Premiul Criticilor Muzicali "Mihail Jora" (1998, acordat ca omagiu - "in memoriam"). Din anul 1998, Orchestra Medicilor din București a luat numele "Dr. Ermil Nichifor".

Muzicologie - Volume: Medicina și Muzica, București, Edit.Medicală, 1965 - ediția I (în colaborare cu Dr.Constantin Bocârnea); București, Editura "Charta '94", 1999 - ediția a II-a (în colaborare cu Dr.Constantin Bocârnea). Muzicologie - Studii: Medicină și Muzică, în: S.L.A.S.T., București, 25.XII.1983; Medicina în muzică. Artistul ca pacient, în: Muzica, București, 3/1998.

Bibliografie: Pandelescu, Jean-Victor. Corul și orchestra sindicatului sanitar, în: Muncitorul sanitar, București, 29.VI.1971; Hoffman, Alfred. Solistul medicilor, în: Contemporanul, București, 8.X.1971; Georgescu, Lisette. Un exemplu, în: Contemporanul, București, 22.XII.1972; Dr.Constantinescu, Grigore. Pasiunea muzicianului amator, în: Informația Bucureștiului, București, 2.III.1973; Gheorghiu, Virgil. Orchestra medicilor, în: Luceafărul, București, 7.IV.1973; Elian, Edgar. Orchestra de "juniori" a doctorului Nichifor, în: Informația Bucureștiului, București, 21.IV.1973; Delavrancea, Cella. La un concert al medicilor, în: Tribuna României, București, 1.V.1974; Dumitrescu, Iancu. Note de primăvară, în: Săptămâna, București, 30.V.1975; Bălan, Dan. Orchestra de cameră a medicilor, în: Îndrumătorul Cultural, București, nr. 7 - iulie 1975; Dr.Percek, Arcadie. Meloterapia, în Produse farmaceutice, București, 1976; Tudose, Florin. Cinci minute cu... Dr. Ermil Nichifor, dirijorul Orchestrei medicilor, în: Tribuna României, București, 1.IV.1980; Dumitrescu, Iancu. Ecouri, în: Săptămâna, București, 30.V.1975; Dr. Sita, Ioan. Zilele muzicale medicale târgmureșene, în: Muncitorul sanitar, București, 22.V.1982; Radu, Tania. O propunere: Imn pentru sănătate, în: Flacăra, București, 28.V.1982; Elian, Edgar. Entre le bistouri et l'archet, în: Actualités roumaines, București, 10.VIII.1983; Tuculescu, Alice. Orchestra de cameră a medicilor bucureșteni, o permanență valorică, în: Muncitorul sanitar, București, 11.II.1986; Athanasie, Andrei. Medicină și muzică (volum), București, Editura Medicală, 1986; Tuculescu, A.V. Orchestra de cameră a medicilor din București - datorită de a contribui la un climat intelectual și emoțional de înalt nivel, în: Muncitorul sanitar, București, 6.X.1987; M.M.S. Dăruind semenilor bucuria muzicii, în: Muncitorul sanitar, București, 19.III.1988; Brumaru, Ada. Concertul medicilor, în: Viața medicală, București, Aprilie 1993; Dr. Constantinescu, Grigore. Ermil Nichifor, medic sau artist ?, în Azi-Rampa, București, 14.I.1998; Tiron, Iulia-Mihaela. Sfidând chiar moartea, în: Actualitatea muzicală, București, II/Decembrie 1998; Luban-Plozza, Boris și Iamandescu, Ioan Bradu. Dimensiunile psihologice ale muzicii (volum), București, Edit. Romcartexim, 1998; Dr.Tomescu, Vasile. Medicină și Muzică, în: Actualitatea muzicală, București, II/Ianuarie 1999.

CUPRINS

- 1.) Introducere - pag. 1**
- 2.) Bolile muzicienilor - pag. 13**
- 3.) Bolile marilor muzicieni - pag. 27**
- 4.) Medicina in muzica - pag. 42**

Medicina și muzică

Așa cum au spus-o mari creatori: „medicina este o artă bazată pe știință” (Osler) sau „actul ~~chirurgical~~ ^{medical} este o îmbinare între știință și artă”. (P. Valéry) (Medicina, arină).

Drept obiectiv principal: apărarea, întărirea și redobândirea sănătății oamenilor, rămânând strâns ancorată în umanistică. Cu toate perfecția tehnică a mijloacelor de care dispune azi, medicul trebuie să fie totdeauna un om de știință și un „artist”. Adevăratul medic trebuie să fie dotat cu o deosebită pătrundere și intuiție umană. El trebuie să păstreze în adâncul inimii sale o înțelegere deplină pentru cei în suferință. Pentru dezvoltarea acestor calități nu există „autocuraj”, mai bine decât trăirea artistică, care îl aproprie de natură, de om, pe care astfel învățată să le înțeleagă, să le „vadă” mai bine.

~~De aceea~~ Preocuparea medicilor pentru artă în general și pentru muzică în special a existat întodeauna. Medicina și muzica, în aparență două domenii îndepărtate

se găsesc în realitate într-o strînsă legătură
din timpuri străvechi: înrîndirea mitologică
a celei ce simbolizează ^(muzica) și medicină (Apollon și
Aesculap), îndepărtată epocă a magiei cînd
tămăduitorul de boli și muzicianul erau
unite în aceeași persoană și apoi în tot
timpul drumului ~~le~~ ascendunt pe care l-au
străbatut și medicină și muzică, cu rolul
lor umanist de vindecare și înfrățire a
oamenilor.

De aceea în formarea și educarea studenților
în medicină, credem că pe lângă disciplinele
însușite în programul facultăților și cari fac
apel la memorie și inteligență, și cari
dezvolta în primul rînd funcțiunile psihice
de cunoaștere, viitorii medici au nevoie de
„completa” artistică, cultural, pentru a
„deveni personalități ~~complete~~ umaniste complexe.
În educarea estetică a tineretului medical
muzica trebuie să aibă un rol de frunte,
la fiind manifestarea cea mai directă și
mai sinceră a sentimentelor, „un grai
— cum spune marele nostru George Enescu —
în care se oglindesc fără posibilitate de
prefăcătoare însușirile ^(cele mai valoroase) psihice ale omului,
ale popoarelor.”

Ernil Nicușor

U.S.S.M. STUDENTI
I.M.F. BUCURESTI

COMITETUL SINDICAL AL
FACULTATII DE MEDICINA
GENERALA

Joi 22 februarie și ora 20 - Amfiteatrul Mare al Facultății de
Vineri 23 februarie 1979 Medicină - Bd. Petru Groza nr.3

-"SIMPOZION INTERDISCIPLINAR - "MEDICUL SI AETA"

I. Joi 22.02.1979 ora 20

1. Dr.S.Stoichița : Cuvînt introductiv
2. Prof.Dr.Doc.M.Voiculescu - "Medicii în literatura"
3. Radu Mihăescu - "Poezia și Medicina"
(student anul V Facultatea de Medicină Generală)
4. Dr.Ermil Nichifor - "Medicul și muzica"
5. Bloșiu Simona - "MELOTERAPIA"
(studentă anul V Facultatea de Medicină Generală)
6. Dăncescu Liviu - "Organizarea temporară a muzicii și proiecția
santografică a percepției"
(student anul II Conservatorul Ciprian Porumbescu)
7. Dr.Napoleon Frandin - "Medici români în arta fotografică"
8. Dr.Arcadie Percek - "Muzica ca factor esențial în estetote-
rapie"

x
x x

II. Vineri 23.02.1979 ora 20

1. Dr.Dan Tărchilă - "Dramaturgul și medicina"
(dramaturg)
- 2.-Cîmpeanu Rozalia -
(studentă anul VI Facult. - " Medicul și sculptura
de medicină generală)
-Dorin Dănilă
(sculptor)
3. Laurențiu Teodorescu - "Mesajul lui Hieronimus Bosch"
(student anul V Facultatea de Medicină Generală)
4. Alexandru Papilian - "Umanismul medicinei"
(scriitor)
5. Dr.S.Stoichița - "Medicul și a șaptea artă, ieri, azi și mâine"
6. Victor Ieronim Stoichița - "Medici tămăduitori"
(critic de artă)
7. Dr.Blaia V. - "Albert Schweitzer"
8. Dr.S.Stoichița - "Fascinația artei"

x
x x

Februarie 1979

"Cine iubeste omul, iubeste
și arta" (Alfred de Vigny.)

Natura, viața și omul cu acțiunile și ~~fundamentele~~ ^{fundamentele} lui alcătuiesc un tot inseparabil care se interpretează.

— Legăturile artei cu medicina sînt multiple:

Medicina s'a dezvoltat mereu și a căpătat din ce în ce mai mult o fundamentare științifică, cuprînd fizica, chimia, matematica — dar nu a pierdut nici un moment din vederea obiectivului principal: apărarea

sănătății omului. Prin aceste întărirea și redobîndirea medicina rămîne stîrnă de curată în umanistică, rămîne mai ales o „artă de a vindeca.

Mai corect se poate spune
că medicina modernă e o
știință și o artă.

Medical bun în înțelegerea
lui cu omul bolnav, este
mai mult de cit o persoană
care întreține simptome, elaborează
un diagn. și prescrie un
tratament. El nu se adre-
sează unui obiect de studiu.

de la
distanță

Comportarea strict obiectivă, deci
"îl expune adesea medicului
unui diagn. Necorect și
mai ales, unui tratament în
care elementul psihoterapeutic
— atât de important! — nu
există.

Deci cu toate perfecția

tehnica a mijloacelor moderne
de investigație și tratament
medical trebuie să fie totodată
un om de știință și un
artist", Căci omul este
mai mult decât o mașină
complicată de fier.

Adevăratul medic trebuie să
fie dotat cu o doezată intuiție
umană, să aibă o înțelegere
deplină pentru cei în suferință,
să iubească viața, natura și
omul. Pentru dezvoltarea acestor
calități nu există antrenament
mai bun decât trăirea artistică.

Medicina mai mult decât
cât oricare altă profesie, este
cea mai direct legată de viață
de întreaga sa existență,
ținându-l de la naștere până

la ultima sa vaduse. Dintre aste
an' care cã muzica este cea /
mai umana, exprimând ceea ce
canta din inima" (cum spune
Eusebiu / principalele ei surse
de inspirație fiind omul,
bucuriile și suferințele sale
mărești).

Apare deci firesc ca medita
sa devina deosebit de sensibil
fata de manifestarile artistice
si mai ales receptiv fata
de arta sunetelor

Oscar W. spunea undeva
in scrierile sale ca se poate
traii si fara arta, dar ca
viata este inca
o asemenea
falta, lipsita de eufonia

trairilor estetice -

— Pe de altă parte multe din
capodoperele muzicii universale
au putut fi scrise grație
științei medicale, care în
multe cazuri a reușit să
prelungescă viața amenințată
de boală a unui compozitor,
sau alinându-i suferințele,
i-au redat puterea creatoare.
Astăzi datorită creșterii duratei
medii a vieții, asistăm la
din ce în ce mai multe
opere de artă de maturi-
tate și la perioade de
creație mai întinse
(Mozart — Beeth

Bolile unor compozitori
celebri - relatate amical
dintre muzicieni celebri si
medici in curanti:

pg 31. Händel - doctor Arbuthnot
Beethoven - Dr Franz Wegeler.
Schumann - Dr Hasenclever.
Chopin - Dr Matuszynski

Muzica in medicina - (meloterapie)
pg ~~18~~ 20

Medici mari muzicieni:

(- Berlioz /
- Borodin - compozitor
general si profesor de chimie
medical

- Theodor Billroth -
promotor al chirurgiei moderne

2^a muzician - - mare priet
2^a sustinator al crea
lui Bohus.

- Albet Schweitzer, filozof
medic, muzician, luptator
pentru cauza pacii

(Dr. Blaj)

Spital in Africa ecuatorial.
franceza - Gabon - Lambaene
90 ani

La noi - Dr. Obidenan

trece - pianisti - prof.

Teodori
prof. Maron
prof. Sihleanu

mai recent - Emil Gheorghiu
- Victoria Papilian
- Domni Dumitrescu

Orchestra de Camera a med.

Buc

Cluj.

Urmasii lui Esculap
serose cauza fetei

Euterpe.

mitologia

Apolon zeul soarelui, poeziei
si muzicii (canta la lira)

↓ Fiul lui Aesculap =
cel care alina suferinta =
zeu al medicinii

In templul sau din Epidaur
Esculap folosea ca mijloc
de tratament ierburile si
muzica

În concluzie — muzica
 și medicina — și una
 și cealaltă în căutarea
 să mențină omului
 condiția sa umană

Medicina și muzica
 cu aparență două domenii
 îndepărtate — în realitate
 din timpuri străvechi
 într-o strânsă legătură.

A. Lockwood:

"Bolile muzicienilor
(probleme medicale
ale muzicienilor)"

N.E.J.M. - 26 Ian.
1989

Vol 320: 221 - ~~221~~
No 4

H. Lederman (editorial)

Performing arts
"medicine"

N.E.J.M. 1989, 320: 246
No 4 ~~246~~

Propranolol (Nadolol)
are un efect bun
asupra turb. prod. de
anxietate în performan.
concertelor (muzicienilor
(mai bun ca Diazepamul))

Alan Lockwood : Probe medic. ale muzicienilor profes.

50% au probe medic. legate de meserie,
cari le pot amenința cariera.

Cele mai frecv. sînt lez. de supra-
solic. a unit. muschi-tend., cu
dureri mai mari sau mai mici, în
mîna supra-solic. Cînd încep să
cînte - mai des sînt afect. "cardacii"
dator. mișcărilor repetitive în timpul
lungilor ore de studiu. Femeile sînt
mai des afect. - Repausul este
baza trat.

? Sindr. de "impingement" ^{compresie} neural ce
afect. n. median & cubit sau the
thoracic outlet.

"Crampe
muzic." "Distonii focale" pot afecta parte sau
toti muschii mîinii sau muschii
ambusurii (poziția buzelor la
suflători). Unele sînt f. rezist. la
trat.

Stressul, în spec. anxiet. de performanță
pot afecta "perform." Sînt f.
utili ag. blocați beta-adre-
nergici, dar sînt adesea utiliz.
fără-suprav. medic. ! Ei pot

②

foreveru simpt.

Muz. & med. au fost totod strins legati.

Apollo medicul, citat în primele
versiuni ale Hippocratic ~~text~~ ^{furamint}
a fost un muzician complet.

"Shamanii" care au fost prob. primii
"îngrijitori ai sănătății", continuă să utilizeze
muz. & dans, ca bază a trat. lor.

În Sf. U. există cel puțin 17 Centre
specializ. care se ocupă cu probl.
med. ale instrum. de perform.

Disabilitatea & Muzicianul

Complexit. neuro-musc. a actului
muzic. de înalt nivel face ~~muzic.~~ ^{substruc.}
tistul susceptibil la o varietate de
probl. de disabling (disabilitate,
incapacit.). La vârstă lungime maximă
a coardei în vibrație (de la căluz
la nuca) de 25,5 - 25,8 cm. Pe
coarda mi (cea mai intrusă coardă din
patru) pot fi cîntate $2\frac{1}{2}$ octave
prin modif. poz. deget. pe coardă.
Cit de mici erori în ext. bio-mecan.
care compun "unit. brat-mînă"
dator. durerii, rigid. artic., slăbiri

(3) musculi, alterări proprioceptivului și alte anomalii, pot avea efecte dezas. Trucare asupra ritmului și intonației (înalt. sunet.)

Mici dif. în acuratețea mișcărilor sunt ca și dif. de Jasha Heif. de viol. obion. Trebuie ținute seama de toate acele aspecte de 'detaliu' de disfuncții neuro-musc. și de dereglări prin anxietate ale continuității emoțional al actului interpretativ pt putea trata cu eficiență turburanțele ce survin la interpret.

Majort. turb. se prez. ^{ca} sindr. durer. de supra-solic. (prin exercițiu), în spec. la cordoni, fie profes, fie stud de conserv. Mai ales violoniști sunt afectați.

Turb. dinice.

Sindr. de suprasolic - prin exercițiu (repetiții) / peste limitele fiziol. → supra-uzare

Femeile sunt mai obsn. afectate. Se prod. modif. patol la nivelul unit. muschi-tendon, cu modifere.

④

degener. ale fibrelor musculare.
 Interes. unit muscular tend - d. difer-
 nature instrum. - mai ales mîna
 pognet, anteb., 2-uneori d. umăr.
 La instrum. cu claviatură sînt mai
 ales mîna interosii - deg 4, 5 - mai
 ales.

La cordari - flectori și extens - mîinile
 dr. (arcus) - și stînga, precum și
 ai umăr. și cefii (care suportă instr.)

La flaut. se pot prod parestezii
 în deg. mîinii și.

La oboi și tr. crest. pres. intra tr.
 cu afect. intracerei ven. la inima -

Pacientul muzic. trebuie examinat în
 timpul și imediat după execuție.

Simpt. supraîncălzirii musculare tend.
 sînt: dur., slab., pierd. a control.
 motor fin., care afect. cîntarea la
 instr.

Trat. se împarte în două faze:

- În stadiul acut - baza este
repausul. Se mai poate adăuga: punge
 cu ghiat. și agente anti-infl. ne-
steroide, ung. metil-salic. local.
 - Faza de rehabilitare, cu exers.

(5)

de extensie a cont. a unit. musc-
tend., si rezoluere treptata la exe-
cutie.

Deoarece vasele tend. este sarace,
trat. trebur si dur. 5-8 luni in
cazuri severe.

Cu un bun trat., 80% din boln.
pot fi recuper. pt. instrum.

Neural impingement (compresie)

"Incarcerare nervoasa" e o forma
de lez. de supraad. : nervul e
comprim. de hipert. tend. si musch
probas. de utilizarea lor exagerate.

Sindr. de tunel carpal este forma
cea mai frec. de neuropatie de compre-
sie (sichest.) la multi muz. cu
parest., slab. si lipsa de control - dev.
numai cind cinto.

Hipert. si infl. tend. ce trece prin
tunelul carpal preseaza n. median
→ turb. funct. -

de facut si o electromiogr. -

Trat. ac. sindr. de compr. nerv. este
conserv. : repaos. - Numai cind
nu reus. se trece la tr. chir.

Femeile fac mai frec. dur.

(6)

și pareșt. dependent de pozitie, în
tint. infer. al plex brah.

Electromiogr. poate d.fer. forme
neurogenice de sindr. de tunel carpal.

Acas. rx. col. cervic. poate să
confirme sindr. de compresie de
plex brah. ; sau de coastă cervic.

Trat. fizioter. + ajustări ale instrum.
pt. a îndepărta greutatea dintr-o
umăr

Distonii focale

- E vorba de neuroze ocupational
ale muzic. "Cea mai frecv. e
crampa muzic." Ex. electrofiziol.

"demonstr. anomalii ale control
musc. Pac. prez. incoordon.

cînd cîntă". Poate întrec. și
muschi faciali, cu pierd. embou-
chiurii la suflatori.

Patog. distoniile focale e
controvr. Nu există lez. cerebr.
patente. Uneori e asoc. cu traum.

sau cu sindr. de suprasolic. —
dar de "fapt este o anomalie
cerebr. de tip nevrotic".

Trat.: Carbamazepin a dat

⑦ unem regalt: Diaprep. -
 deas. propranolol, anti depre.
 triciclic,
 psihoterapie, reabilitare
 music.

Stresul psihologic

Desi o anumita doza de stress si anxietate
 concentreaza atentia si este neces.
 pt. o perform. optima, nivele excesive
 sint sigur detrimentale.

Anxietatea poate fi centrala sau
somatica in manif. sale, dupa cum
 e limitata la factori psihologici
 sau prezinta efecte generale
 ale unei mari activ. adrenergice.

Anx. somatica e f. imp. la solisti
 si e denumita "frica de scena"
 sau "anxiet. de perform."

Anx. de perf. e un sindr. cu: nervoz., frica, tremor
 tach., resp. incord., transp. ale palm., uscac.,
 guri, greata, nevoie urg. de a urma forta
Tonus adrenergic crescut. Tremor. afect.

Cardari, uscac. guri si scurt. respir. pe
 suflat. si cantar. Apar. ac. simpt.
 paucicicli si mai mult pe solisti.

8) Pt. puer. ac. simpl. sunt f. bune
bleu. β -adrener. (Propm.). dean.
Madalol

— Olimpoh, Diaprep. deterior. perform.

— 20 mg Propm. luat înainte de

Cone. da un excel. control al ac.

simpl. fără să aibă efecte isfără să

o ca de concentrație și viziua (bucaria)
(buna dispoziție)

în execuție. È utilizat de alcera

de muli solisti. Trat trebuie să fie

secur și să de personal seusibile

a mugr. reîncrederea

Implic. probl. medic. ale solist.

fixa. (Instrum.)

Durerea (nu e e reacție normală a

a execut. mugr.)

Repausul e un aspect f. imp.

al trat. pt. sindr. de suprasolic.

(overuse)

Atenție în special la copii și

adolesc. și nu face sindr. de supra-

solic. (supra-uzura în spec. dacă

cîntă la veel sau bas. Să nu se

exager. de prof. cu acele și difficult. de

studiu, și să se țină seama de condiția

(9)

fizică a elementelor (ca la antrenorii
sport) -

R. Lederman: medicina inter-
pretilor "muzic."

La Beeth. surdit. a început la 29 a.
a progr. inexor. pînă la moarte în
28 a. mai tîrziu (57 a.). S'a spus
că ar fi fost dator b. Paget sau că
a. fost sechelă unei boli infect. ac.
(f. tif.). La autops. craniul său era
neobișn. de gros și n. audit. erau
f. atrofici.

N. Paganini a sufer. de un număr
de boli, și inclus o infect. ac. la
6 ani, prob. pojar, care l-a
dus la coma prof. și era cit
pe aci să fie înmorm. mai tîrziu
s'a spus că a mai avut tbc, dif.
osteomiel. mandib. El avea o
extraordn. hiperextensib. a artic.
și s'a spus că a avut sindr. Marfan
sau alte forme de turb. a tes. conj.
sindr. Ehlers - "Danlos."

(10) R. Schumann. a avut prob. o "disordine afectiv-bipolar". A fost pian. virtuoz, dar a fost oblig. să intrer. cariera de pian., din cauza unei turb. necun. la niv. deg. mîinii dr., din care cauză a fost scutit de milit. și la îndrum. exclusiv pe compoz. Nu se știe dacă a fost o "distonie focală", o lez. de tendon self-inflicted, sau o "încălecare de nervi".

"Recent Gary Graffman, pianist celeb. a făcut o distonie focală la mîna dr., și a fost tratat cu foarte puțin succes de 18 doct. — A scris o carte despre probl. sal. medicale nerezol., ceea ce a atras atenția publ. și a demonstr. necesit. unei spec. medic. pt. muzicieni și artiști. —

- (11) Executanti de nivel au probleme
 medical speciale (unice!)
- "Frica de scena" - anxietate de performanta
 - muzic. si multe ori ajung la aceasta "frica" din cauza probl. din familie (agitatie) care s-au produs in copilărie si au lor lor de formati, produse de alegerea ac. cariere.
 - Dar, ac. stress e produs si de probe. de a-si pastori serviciul (neangajare) supra-solic., care se vad la membrii marilor orch.
 - Se pot prod. simpt. somatice si de origina pur psihici astfel de des. la ac. muzic. Probl. somatice si psihologice ale acestor "performeri" sint f. complexe si numai cunoast. rea lor poate oferi o prevenție efectivă si reabilitarea bolilor somatice si mentale ale muzic.

Propr. (Nadolol) trebuie dat in doze mici, ca sa nu afecteze perfor. manta (in opoz. la Cntreți). In

(12)

doze mai mari strict perform.

La Centavri de alămuri (bas-
tuba) și din cauza marelui volum
de aer necesar instrumentului,
se pot produce episoade de
alkaloză respiratorie acută în
pasagi de fortissimo, sau
sustenuto, cu: Confuzie, pareste-
zii, și alterare puterii de concen-
trare - De asemenea la flautiști,
al căror instrum. necesită un
mare vol. de aer.

Alcaloză resp. ac. poate prod.
la ac. execut. hiperexcit. neuro-
musc. până la tetanie. Simpt.
datorite "incarcerării" nervilor pro-
niti din plexul brahial pot
fi exager. de alkaloză acută.

Simpt. de alk. resp. acută pot
fi interpret. uneori ca datorite
anxietății, și pune dg. incorect
de "anxietate de perform".

Totd. trebuie să analizăm la ac.
instrum., în ce măsură contribuie
alkal. resp. ac. la turb. medic.

(13)

ale performențelor muzicale:

La instrum. de vînt "execuția poate conta ca un test de efort" și limitări asimptomatice ale funcției pulmon. pot deveni manifeste numai cînd instrum. cîntă ("dispenee de instrum. de suflat")

Beta-bloc. pot elimina multe simpt. neplăc., dînd instrumentistului libertatea de a se concentra la toate elementele execuției muzicale, inclusiv creația și nivelul dorit al tensiunii emoționale.

Bolile marilor muzicieni

Prin posibilitățile ei tănăduitoare, medicina a stat totdeauna alături de slujitorii muzicii. Se poate spune că, indirect, pe măsura creșterii eficienței mijloacelor de tratament, medicina a contribuit dealungul timpului la îmbogățirea creației multor artiști.

În biografia marilor compozitori suferinzi apar totdeauna și numele medicilor care i-au îngrijit și cari le-au fost de obicei și foarte apropiați prieteni.

Unii muzicologi au tendința de a stabili relații dela cauză la efect între suferințele compozitorilor și operele lor. În frământările muzicii lui Schumann ei văd - astfel - manifestarea unei boli psihice. În paginile inegalabile din ultimii ani ai creației beethoveniene, unii deslușesc - ca maximum interiorizare și dramatism - efectul surzeniei. Fără a atribui bolii însăși creația artistică, totuși nu se poate nega răsunetul, influența pe care stările sufletești pricinuite de boală au avut-o asupra creației muzicale. În acest sens, cercetarea medicală amănunțită și cronologică a suferințelor fizice și psihice în relație cu realizarea diverselor opere repre-

Fiuta o contribuție însemnată la cunoașterea
vieții și creației unor compozitori. Lit-
ratură medicală contemporană conține numeroase
studii asupra bolilor și cauzelor morții
marilor muziceni, pe baza documentelor
existente: rețete, scrisori în care artiștii
își relatează suferințele, fizionomia redată
de pictori, măști luate după moarte,
scrierile medicilor curanți, protocoale
necropsice, etc.

Într-o carte apărută nu de mult la Stuttgart,
Dieter Kerner analizează din acest punct
de vedere viața și opera ~~unor~~ unor mari
compozitori: Mozart, Beethoven, Schu-
bert, Schumann, Chopin, Debussy,
Mahler, Reger, Schönberg, Berg.
În viața acestor artiști, a căror medie
nu a depășit 48 ani, au existat
suferințe deosebite, unele foarte chinu-
toare și ~~durabile~~ de durată, și care
sigur au influențat creația muzicală
respectivă.

Mozart a murit la 35 ani prin insufi-
ciență renală, datorită foarte probabil
unei intoxicații cronice cu mercur;
Chopin, la 39 ani, doborât de tubercu-

loza-pulmonare, boala care a adus sfîrsitul
 și altor compozitori, prietenii săi și al
 lui Ciprian Porumbescu. Robert Schumann
 a murit la 46 ani într-un sanatoriu de
 incurabili, în urma unei boli psihice.

Un cancer cu localizare intestinală a
 adus sfîrsitul lui Claude Debussy la
 56 ani, în chinuri insuportabile. Gustav

Mahler a murit la 57 ani în urma
 (în urma unei abcese dentare)

după două pre operații.

(endocardit. infect.
 sub-aci.?)

unei septicemii. Tot prin septicemie s'a
 pierdut și Alban Berg la 50 ani. Max

Reger a fost răpus de un infarct miocar.
 Dre la 43 ani. — ~~Tot o boală de inimă a~~

~~fost capătul vieții lui Arnold Schönberg~~
~~la~~ ~~ani.~~

Chinurile de boală, mulți muzicieni și-au
 importosit gîndurile, neîncetînd să speranțele aș-
 lora care încercau să le readucă sănătatea.
 Medicul a însemnat pentru mulți nu numai
 omul de știință aliat în luptă împotriva bolii,
 ci și un prieten, un advocat duhovnicesc.
 Bella Bartok împărțea medicului curant
 nu numai secretele bolii sale necrutătoare,
 ci și tristetea fără margini în fața sfîrsitului
 iminent ce-i va întrerupe creația. „Îmi
 pare rău — îi spunea el — că plec cu
 bagajele pline?... —

Acelasi regret reîntîlnit reîntîlnit din

-4-

ultimile vînduri lăsați de Mozart și din confesiunile marelui Euseu, aflat în pragul morții.

x x x

Pentru Händel, doctorul londonez Arbuthnot nu a însemnat numai medicul care încerca să-i alieze durile reumatice sau violentele ciize de nervi, dar și un bun prieten care l-a apreciat creația și l-a ajutat în momente grele.

Arbuthnot este cel care l-a introdus pe Händel în cercurile samșailor de artă din Londra, l-a recomandat reginei Anna, al cărei medic era și l-a inițiat în tainele... gastro-nouiei, în care era, desigur, un specialist neîntrecut.

În ultimii ani Händel și pierduse vederea, în urma unei cataracte. Se știe că acciari săfârșiți la chiuvită și pe Bach trimiși de a muri. Este interesant de arătat că acești doi titani ai clasicismului: Händel și Bach, născuți în același an, au fost operați la ochi de același medic - John Taylor. Acesta, un scoțian originar din Norwich, era renumit în întreaga Europă prin intervențiile pe care le făcea și mai ales prin reclama pe care și-o asigura. El constituie însă un exemplu negativ: este tipul de medic aventurier,

- 5 -

Care prin maniera eleganta își masca igno-
ranta, și, într'un fel, scartănaia.

x x x

Având de suportat povara apăsătoare a
unui talent prea timpuriu, Mozart - „copilul
miraculos”, răsfățatul tinerilor, a avut totuși
o copilărie tristă, singuratică. De fapt, Mozart
nu a avut copilărie. Concertele, călătoriile
în condițiile grele din acea vreme, studiul in-
tens, toate acestea însemnau pentru un copil surme-
năj și epuizare. La vârsta de 7 ani, Mozart face
o boală destul de frea, cu febră și o erupție,
considerată mai târziu drept scarlatină. Unii medici
au văzut chiar în insuficiențe renale. Care i-a
adus moartea, manifestarea finală a unei nefrite
cronice post-scarlatinoase. Cercetările mai noi
au stabilit însă că această boală a copilului nu
a fost scarlatină, ci un eritem nodos.

Mozart a întâlnit în scurta lui viață numeroși
medici, unii fiindu-i mai apropiați. Tatăl
lui Mozart a fost bun prieten cu celebrul medic
Franz Anton Mesmer (1745-1815), precursor
al psihoterapiei și meloterapiei. Mesmer emise
teoria „magnetismului animal”; după această teorie
în caz de boală „magnetismul” ar fi turburat și
normalizarea s-ar putea realiza în cadrul unor sedințe
de hipnoză însoțite de muzică. Mesmer utiliza
pentru aceste planuri sau un instrument curios,

- 6 -

psihotempu

Verilloune, mai numit și „orga de Sticle”, la care a cântat și micul Mozart. Doctorul Mercier pretindea că vindea „cu metoda sa, „orică boală” și a făcut un timp sejur la Viena și apoi la Paris. Copilul genial Mozart și-a dedicat opera sa Bastien și Bastienne.

La 28 ani, Mozart pierde un bun prieten, un alt medic Liegnund Barisani. Cu acest prilej, el exprimă în rânduri emoționante durerea pe care i-a pricinuit-o moartea acestuia.

Sănătatea lui Mozart a fost totdeauna destul de fragilă, ca și constituția sa. Lăsa pînă la vârsta de 33 ani el a activat intens, compunînd cu febrilitate sute de opere bemnitoare și concertînd în toate cele mai importante orașe ale Europei de atunci (Viena, Salzburg, Praga, Paris).

Cu 6 luni înainte de a muri, Mozart începe însă să se simtă rău: are dese dureri de cap, amețeli, oboseală foarte mare. Are mai ales sentimentul apăsător că este pradă unei jale bolii și sfîrșitului nu-i este departe. Între o scrisoare adresată lui Da Ponte, autorul multor libreturi de operă, el spune: „Îmi dau bine seama, cîndva din mine îmi spune:

Ceasul Tău a sînat! Va trebui să mor. Sînt aproape de sfîrșit, înainte de a fi putut să-mi bucur ~~deplin~~ de deplin de talentul meu. Viața a fost totuși atât de frumoasă! ” Era

-7-

preocupat tot mai des de gândul morții. Într-o frumoasă zi de toamnă, stînd pe o bancă în Prater alături de soția sa Konstanze, gândurile negre au pus din nou stăpînire pe el, în timp ce din ochi i se scurgeau lacrimi: „...„Nu, nu, o simt foarte bine! Cu mine nu va mai dura mult. Cu siguranță, mi s'a dat otravă! / Nu pot să scap de gândul acesta...”

Ultimile sale suferințe sînt înregistrate cu mult devotament de medicul său curant. Este chemat la un consult și profesorul Sallaba.

În acest timp el compune totuși cu înfrigurare Requiemul. Cu două săptămîni înainte de a muri, el scria aceluiași Da Ponte:

„... Eu continui să lucrez la Requiem. Pentru mine munca este singura rațiune de a exista. Nu tremur în fața sfîrșitului pe care îl simt apropiat.... În fața ~~destinului~~ nedreptății destinului nu pot protesta decît lucrînd, creînd..., și astfel sfîrșesc eu, stîndu-mă să realizez o lucrare care va fi cîntecul meu de înmormîntare...”

La 4 Decembrie 1791, în vîrstă numai de 35 ani, moare genialul Mozart.

Discuțiile în jurul cauzei morții lui nu s'au terminat încă. Multe diagnostice puse în treacut trebuie revizuite astăzi.

Este aproape sigur că nu a suferit de tuberculoză pulmonară. Dacă ținem seama de

- 8 -

semnele bolii, de unele documente din corespondența
lui Mozart și de aprecierile unor contemporani,
apare mai probabil ipoteza morții prin înșu-
ficiență renală, datorită unei otrăviri cu mercur,
al cărei autor se crede a fi fost rivalul
său, Compozitorul Salieri.

În acea epocă, opinia că Salieri ar fi fost
vinovat de moartea lui Mozart avea o circulație
destul de largă în Europa, și mai ales în Austria.
În 1825, când a murit Salieri, toate ziarele
din capitala Austriei scriau despre bănuială ce
plutea asupra lui, în legătură cu asasinarea lui
Mozart.

Chiar Salieri recunoscuse în una dintre
rîndurile că este autorul acestei crime. Dar
marturisirile lui fuseser făcute în perioadele de delir
ale bolii nervoase de care suferă și de fiecare dată
după crizele de desumțire, așa încît dubine stăruia.

Se pare deci că vina acestuia este definitiv
stabilită. În orice caz muzicienii i-au aplicat
între'un acord tacit cea mai grea pedeapsă pentru
un compozitor: lucrările lui Salieri nu au mai
fost executate de la moartea sa pînă astăzi în nici
o sală de concert, în nici un teatru de operă.
Muniele lui Salieri ar fi fost dat cu desăvîr-
șire uitării dacă nu s'ar fi asociat cu cel
al victimei sale: W. A. Mozart.

x
x x

- 9 -

Viata lui Beeth. a fost aproape continuu chinată de boli pe care depășeau posib. limită ale medic. din timpul său. Numeroși sunt medicii care l-au tratat. Unii au treb. să se poată ierinde viol. ale personalit. convulsiv., ce-l răvârșea uneori revolta în fața neputinței medicilor și medicamentelor.

"Titanul dela Bonn" și-a găsit prieten medic și un adev. prieten, caruia i-a împărtășit în numer. scris. atât frământ. artistice, cât și necesitățile pacientului. Este vorba de doct. Fr. Wegeler, prof. la Univ. din Bonn. La doi ani după ce Beeth. se mută la Viena, ~~se~~

refugiindu-se acolo - cu unele învagii americ. franc. - și Wegeler. B. scria adesea plan de căsătorie lui W., fapt Wegeler.
 pg. 31. De care se vorbește nedrept: "... "..."

W. este prieten prieten caruia B. îi încredințează completă sa faimă: "Iată, sunt 3 ani de când am jucat înui stăbent din ce în ce mai mult"....

Surditatea, vinovată făr al unui destin nemilos, a afectat profund firea elocventă a lui B., și a jucat cu siguranță un rol important în creația sa. Cu dem. însă ca este o exager. să se considere ca ac. surdit. ar explica în întregime făgăduiala prin care muzica sa atinge culmile, unui idolioprafic mergând până la a spune că "putem fi recunoscători surzeniei sale!"

În afara de surzenie, B. a avut de suportat și durerile unui trat. pe cât de ineficace, pe

atit de disimulare: multiple aplicații de ligaturi
pe mâini și membrele infer., indicate de dr.
Währing. Schimbându-l pe acesta cu prof.
dr. Schmidt, iată ce scria B. prietenului său
Wegeler: "..... Nu-l schimb cu dragă inimă, dar
mi se pare că Währing este un practician în-
gust; el nu-și însușește idei noi, citind..."

Pentru a înțel. mai bine starea suflet. pe
care i-a produs-o pierderea auzului, vom da
citire "testamentului" său spiritual scris în
1802 în satul Heiligenstadt, unde se găsea
singur, izolat, după moartea prof. dr. Schmidt:
"... O, voi, oameni, ... XX pag 32, 33.

pag 32, 33.

Prof. Schmidt a murit înaintea lui B. și nu
a lăsat o descriere a bolii. B. denum. apoi
pacientul medicului Giovanni Malfatti, distins
internist, fondat. soc. medicilor din Viena,
și apoi al asist. acestuia: dr. Bertolini.
Coresp. lui B. către dr. Bert., de o mare
valoare docum., s'a pierdut din păcate:
după 4 ani de la moartea compoz., Bert.-suf.
rind de holeră, își arde toate scrisorile.

Cauza surz. lui B. nu este deplin elucid.
Medicii timpului au consid. drept urmare a
unei febre tif. sau unei grip. Alții au soco-
tit-o ca o complicație a unei infecții luetice, cu
primăria urechii interne, sau rufino, alții
ca o otoscleroză cu surdit. de percepție.

Deși de o constit. robustă, B. a sufer.

zif destul de mult. A avut varicelă în copilărie,
boală care și-a lăsat pecetea pe fața sa. A
mai avut în tinerețe: febră tif. sau t. exant.,
apoi astm cu crize repetate în ficc. iarnă.
În fine, dese crize durere. abdomin., boala de
"obezitate", cum o numea el. Turburările abd.,
~~date~~ aproape perman., se datorau f. prob.
unei ciroze hepatice, care de altfel a fost și
cauza morții. Cu 2 zile înainte de a muri,
B. se adresa prietenilor, conștient de iminența
sfârșitului: "Plaudite, amici; finita est
Comœdia!!"

Printre cei 15 medici cari l-au îngrijit în
tot timpul vieții s-au numărat și interniști
celebri din Viena ca: Joh. P. Frank, pionierul
medicinii preventive, Jakob von Staudenheimer
medic la curtea împărat. Josef II-lea, prof.
Anton Braunhofer și în fine celule Anton
Wawruch, amator de muzică și excelent
vișoncelist. Acesta, ~~prin~~ pătruns de
genialitatea pac. său, a prezentat imediat
după moartea acestuia o descriere amănunțită
a simpt. și evol. bolii.

Necropsia, efect. de dr. Joh. Wagne, asistat
de Karl von Rokitansky (este prima din cele
aproape 60.000 de necropsii pe care acesta
le va efectua în cursul unei strălucite cariere
medicale) confirmă diagn. de cir. hepat.

Cu pioasă atenție, medicii din vremea lui
B. și după aceea până în zilele noastre,

- 12 -

S'au aplecat asupra tuturor izvoarelor și au încercat
să descrie lumii suferințele lui și să le explice.
În acest fel, rugămintea adresată prof. Schmidt
în test. dela H. a fost totuși îndeplinită.

x
x x

Rob. Schum., marele comp. romantic germ. a
aut. de sufer. în scurtă sa viață chinurile și
rătăcir. cauzate de o gravă afecț. psih.

Tatăl său, conștient de talentul vădit de timpuriu,
îi pregăt. o frumo. cult. muzic. sub îndrumarea
lui Weber. Pe neaștept. însă moare și tatăl
său și apoi Weber și tânărul Sch. notează în
jurnal. său: „Am aplecat aruncat în viață, asvârlit
în noaptea lumii fără conduc., fără prof. și
fără tată”...

El renunță la studiile de drept și se consacră
fianțului, dar o crampă la un deget îl împiedică
să-și ajungă la viitorul soț.

De statură mijlocie, cu o fire închisă, ~~și~~ tăcut,
f. umil, cu o voce joasă, Sch. trăiește intens
și interiorizat o viață agitată, de creații artistice
epuizante, neîncetării în viață rutinate și
neajunsuri materiale. Are diverse fobii (fobia
holerei, teama că-și pierde respirația, că-și
pierde rațiunea), stări de melancolie, insomnii,
apoi iarăși teama de otrăvire ~~și~~ de moarte.

Un medic homeopat îi interz. orice fel de
mînc. și orice activit. Mai târziu o cură de
băi îi aduce o oarec. amelior. trecătoare.

Revine durerea de cap, turburanțe ale auzului

grelui, un defect în vorbire care devine lentă, apoi are noaptea vise terifiante, halucinații... În 1854 încearcă să se sinucidă aruncându-se în Rhin. Este salvat de Dr. Hasenclever și de un infirmier și internat în spital la Bonn. Acolo își revine, receptiv pentru un timp, fetele și compune din nou. Dar tabloul apăsător al spitalului de incurabili psihiici îl face să se enfunde din nou stări obsesive și apoi în apatie. Moare la 29 iulie 1906 - la 46 ani - fără nimeni alături, singur printre ceilalți incurabili din spital.

Protocolul necropsic lăsat de dr. Bicharz este incomplet și conține contradicții. Stabilirea cu precizie a bolii lui Sch. nu s-a realizat încă. Rămân încă în discuție 3 posibilit.: 1) paraliz. gener. progresivă (neuroleues) - contestată tot mai mult. 2) schizofrenia și 3) hiper-tensiune arterială predominant cerebrală. După istoriograful D. Kerner ar fi vorba de o schizofrenie la care s'ar asocia și factori organici (manifestări cerebrale hipertensive).

Superioritatea câmpului de bralo-sil-au lăsat desigur pecetea pe unele momente din creația artistică compozitor: alături de paginile optimiste, eroice din unele simfonii și de jingașele scene pentru copii apar apăsătoare pagini simfonice și răscolitoare și durabile liederuri.

- 14 -

Și în viața altor mari compozitori au existat persoane mai lungi de boală și suferințe care le-au scuturat neputințele lor victorice! Asa s-a întâmplat cu Schubert, cu Debussy, cu Mahler.

Viața lui Chopin a fost scuturată de o tbc. pulmonară gravă, cu numeroase hemoptizii. A consultat pentru aceasta peste 30 medici, printre care și pe compatriotul său Jan Matuszjowski, care i-a fost și bun prieten și a murit de aceeași boală la 38 ani. A fost roșut și de numeroși homeopati și magnetizații n-au lipsit nici ignoranții care i-au recomandat pentru hemoptiziile sale largi venectomii! (Noroc că Chopin nu l-a ascultat, din instinct de conservare!)

Ultimul suflare și-o dă în prezența celebrului medic Cuvreilhier.

x

x x

Artistul ca pacient constituie o problemă deosebit de interesantă pentru medicina de totdeauna. În trecut, durată medie de viață era mai mică și oamarii foarte sensibili erau mai repede decorați de boală. Se știe că actul artistic presupune un consum enorm de energie, o cheltuie nervoasă intensă care determină adesea turburanțe vegetative, uronii cu repercusiuni organice.

Medicina actuală, cu progresele ei, oferă artistilor mult mai mulți ani de creație artistică. De pe urma progresele medicinei a cîștigat mai ales categoria virtuozilor, artiștii

- 15 -

Ca asistăm astăzi la perioade de creație mult
mai întinse (Casals, Picasso etc..) și la di-
ce și ce mai multe opere de artă de însem-
nătate. —

3.

Prof. Dr. Ermil NICHIFOR

MEDICINA IN MUZICA
- ARTISTUL CA PACIENT -

A P P E N D I X

Conf. Dr. Șerban NICHIFOR

INTERDISCIPLINARITATEA CA IPOSTAZĂ A POSTMODERNISMULUI:
CONTRIBUȚII ALE DR. ERMIL NICHIFOR ÎN DEFINIREA RAPORTULUI
DINTRE MEDICINĂ ȘI MUZICĂ

Prof. Dr. Ernil NICHIFOR

MEDICINA IN MUZICA
- ARTISTUL CA PACIENT -

Motto:
"Cine iubeste omul, iubeste si arta."
(Alfred de Vigny)

Aplicațiile medicinei în muzică sunt numeroase.

Fiziologia furnizează noțiuni utile cântăreților și instrumentiștilor. Cunoșcând normalul, aceștia vor putea evita patologicul.

Astfel, cunoscând structura și fiziologia laringelui, cântăreții vor ști să conducă judicios emisia vocală, să folosească corect amplitudinea respirației și să nu treacă ^{peste} limitele care forțarea organului vocal le-ar putea aduce tulburări serioase.

Interpreții instrumentiști, având noțiunile fundamentale de fiziologie, vor fi mult ușurați în câștigarea deprinderilor, în coordonarea mișcărilor și obținerea reflexelor care îi duc la măiestrie. Ei vor ști să evite astfel oboseala și crampele musculare, care și-au găsit astăzi explicația științifică în lumina fiziologiei nervoase. Marii pedagogi creatori de școală și-au bazat totdeauna metodele lor pe datele anatomo-fiziologice.

Progresele medicinei au permis creșterea potențialului artistic, prin întărirea sănătății marilor artiști. Prelungirea importantă a duratei medii de viață a însemnat și o creștere ^{semnificativă} a numărului anilor de creație artistică.

Un domeniu vast de preocupări ale medicinei profesionale moderne este patologia profesională a muzicienilor, în care factorii cauzali în mai ales de suprasolicitarea și epuizarea fizică, cât și de încordarea psihică. În cadrul acestei specialități sunt studiate și tratate judicios astăzi bolile laringelui la cântăreți, tulburările respiratorii la suflători, paraliziile și crampele pianistilor și cordarilor, surmenajul și unele tulburări nevrotice prin suprasolicitare corticală la compozitori, etc.

În preocupările unor medici au existat și încercări de a explica fenomenul psihic al creației artistice și de a descifra particularitățile marilor creatori. Unii au preluat ideea greșită a "caracterului patologic al geniului" și au prezentat creația artistică drept o manifestare morbidă. Ei au pornit de la faptul că geniul este de apariție rară și că în comportarea acestuia deseori își fac loc atitudini ieșite din obișnuit. Aceste manifestări capătă însă deplină justificare dacă se încadrează creatorul în condițiile istorice în care a trăit: încordarea într-o muncă

epuizantă în care desprinderea din mediu era inerentă și îndurarea multor suferințe și privațiuni datorate indiferenței și răutății contemporanilor neînțelegători, etc.

Școala lui Freud, cu exagerările cunoscute, a încercat să analizeze pe marii muzicieni din punctul ei de vedere, ajungând la concluzii a căror redare ar însemna profanarea memoriei celor care au îmbogățit tezaurul artei universale.

Studiind personalitatea marilor compozitori după predominanța unuia dintre cele trei elemente ale caracteriologiei lui Le Senne (emotivitate, activitate și răsunetul reprezentărilor), Jean Rivière ajunge la concluzia că nu se poate stabili o tipologie specifică muzicienilor. La aceleași concluzii a ajuns și doctorul Stocker, care a încercat să analizeze pe muzicieni după alți parametri.

Marele fiziolog I.P. Pavlov, descoperind legile activității nervoase superioare, dinamica proceselor corticale de excitație și inhibiție și cele două sisteme de semnalizare (analizorii senzoriali și limbajul articulat), a deschis un drum viabil pentru înțelegerea științifică a tipurilor de activitate nervoasă. Se știe că, după Pavlov, artistul prezintă o predominanță a primului sistem de semnalizare.

Desigur că nu se pot înțelege artistul și opera sa numai prin individualitatea psihică; pentru înțelegerea aprofundată a creatorului de artă este necesară încadrarea lui în coordonatele social-istorice în care trăiește. Fără a fi morbid sau nevropat, artistul este un om normal - înzestrat însă cu o sensibilitate intensă, care face ca lumea să i se prezinte în imagini deosebite, pe care le dăruiește apoi semenilor săi, filtrate prin măiestria făurită cu atâta trudă.

x x x

I.) PROBLEME MEDICALE SPECIFICE INTERPRETILOR

Conform unei statistici publicate de Dr. A. Lockwood și Dr. R. Lederman în "New England Journal of Medicine" (Nr. 4/1989), peste 50 % din instrumentiști și cântăreți sunt afectați de o serie de probleme medicale profesionale, ce le pot chiar amenința cariera - fapt ce a determinat înființarea în S.U.A. a unor centre de specialitate. Complexitatea neuro-musculară a actului interpretativ expune instrumentistul la o varietate de disfuncționalități, ca de pildă cele legate de unitatea mușchi/tendoane ale sistemului bio-mecanic ce compune "vectorul" braț-mână. Datorate - la cordari - mișcărilor repetitive executate în cursul lungilor perioade de studiu instrumental, aceste disfuncționalități sunt manifestate prin dureri, rigiditate articulară, slăbirea tonusului muscular, alterarea propriacepțiunii și prin alte anomalii ce pot avea efecte dezastruoase asupra preciziei ritmice și intonaționale - imperceptibile diferențieri în

acuratețea mișcărilor distingând un virtuoz de un violonist obișnuit !
 Într-un tratament eficient trebuie avute în vedere atât disfuncțiile
 neuro-musculare, cât și dereglările prin anxietate, ce alterează
 conținutul emoțional al actului interpretativ.

- a.) Majoritatea acestor tulburări clinice se încadrează în sindromul dureros de suprasolicitare ce se datorează studiului instrumental.

Mai frecvent la femei, acest sindrom se caracterizează prin modificări patologice la nivelul unității mușchi/tendoane, producând - după natura instrumentului - degenerări ale fibrelor musculare la poignet, antebraț și umăr (în cazul cordarilor) și la interosoșii degetelor 4 și 5 (în cazul interpreților la instrumente cu claviaturi). Iată așadar câteva localizări specifice: - la cordari - flexorii și extensorii, precum și zonele

umărului și cefei (ce susțin instrumentul);

- la flautiști - parestezii ale degetelor mâinii stângi;

- la oboști și trompetiști - creșterea presiunii intratoracice, cu afectarea întoarcerii venoase la inimă.

Este important ca pacientul să fie examinat atât în timpul execuției instrumentale, cât și imediat după aceea. Simptoamele suprauzării unității mușchi-tendoane sunt: durerea, slăbirea tonusului muscular și pierderea controlului motor fin - toate acestea alterând direct actul interpretativ.

Tratamentul se împarte în două etape: în stadiul acut - repaosul, agenți anti-inflamatorii nesteroidizi (se pildă, Aspirina), unguente metil-salicilice locale și, eventual, puna cu gheață; în faza de reabilitare - exerciții de extensie și contractare a unității mușchi-tendoane, cu revenire treptată la practica instrumentală. Deoarece vascularizarea tendoanelor este redusă, tratamentul durează de la 5 până la 8 luni (în cazurile severe); rata de recuperare este de 80 % din bolnavi.

- b.) Neuropatia de compresie este o formă de leziune prin suprasolicitare. Nervul este comprimat prin hipertrofierea tendonului și a mușchilor, produsă prin utilizarea lor excesivă. Sindromul de tunel carpal (ca sechelă) este forma cea mai frecventă de neuropatie de compresie la mulți muzicieni ce acuză parestezii, slăbiri ale tonusului muscular și pierderea controlului motor fin. Hipertrofia și inflamarea tendonului ce trece prin tunelul carpal (format în zona carpiană, deci la poignet) afectează nervul median, ducând la tulburări funcționale. De aceea, este necesară și efectuarea unei electromiograme ce poate diferenția forma neurogenetică de sindromul tunelului carpal; de asemenea, examenul radiologic poate confirma sindromul compresiei de plex brahial, sau de coastă cervicală. S-a remarcat că femeile suferă mai frecvent de dureri și parestezii de poziție, în teritoriul inferior al plexului brahial. Se recomandă fizioterapia, dar și ajustări ale instrumentului, pentru a-i îndepărta greutatea de umăr.

- c.) În distoniile focale (nevroze profesionale denumite și "crampe" ale muzicienilor), examenul electrofiziologic demonstrează anomalii ale controlului muscular, ce pot afecta și mușchii faciali (la suflători).

Patogeneza este controversată, meexistând leziuni cerebrale patente, ci - uneori - asocieri cu traumatisme sau cu sindromul de suprasolicitare. Tratamentul acestei anomalii cerebrale de tip neurotic include următoarea medicație: Carbamazepin, Diazepam, Propranolol, antidepresori triciclici; se impune de asemenea psihoterapia asociată cu reluarea treptată a "antrenamentului" instrumental.

- d.) Deși într-o anumită doză este necesar în procesul de concentrare, stress-ul reprezintă - la nivele excesive - o afecțiune periculoasă. Anxietatea poate fi centrală sau somatică în manifestările sale, după cum e limitată la factorii psihologici sau prezintă efectele generale ale unei mari activități adrenergice. Foarte frecventă la soliști, anxietatea somatică (sau "frica de scenă") e un sindrom manifestat prin tonus adrenergic crescut: nervozitate, tahicardie, greață, panică, nevoia urgentă de a urina, tremur și transpirația palmelor (la cordari și pianiști), uscarea gurii și respirația încordată (la suflători și cântăreți). Pentru prevenirea acestor simptome se pot utiliza blocanții beta-adrenergici (Propranolol, Nadolol) - cu mențiunea că Diazepamul deteriorează performanța muzicală. Astfel, o doză de 20 mg. ^(Propranolol) luată înainte de concert dă rezultate excelente, fără efecte nedorite (scăderea puterii de concentrare); tratamentul trebuie să fie însă de scurtă durată și sub supravegherea medicului.

- e.) La suflători (în special la flautiști, tromboniști și tubiști), hiperventilația voluntară (volumul mare de aer utilizat în "ff" și în "sostenuto") poate produce episoade de alcaloză respiratorie acută (pierderea excesivă a acidului carbonic, manifestată prin confuzie, alterare a puterii de concentrare și parestezii), ce determină o hiperexcitabilitate neuro-musculară ajungând până la tetanie (cu simptomatologia cunoscută: contracții ale extremităților, spasme viscerale, convulsii). În plus, simptomele datorate compresiei nervilor proveniți din plexul brahial pot fi exacerbate de alcaloza acută; de remarcă că aceste simptome sunt uneori interpretate eronat, punându-se diagnosticul incorect de anxietate somatică de performanță ("frica de scenă"). Totodată, este important de analizat și modul în care contribuie alcaloza respiratorie acută la apariția altor tulburări medicale ale instrumentistului.

- f.) Efectele negative asupra organismului ale dinamicii sonore exacerbate (ce apare curent în mediul marilor ansambluri muzicale) au fost analizate în mai multe lucrări recente, ca de pildă "Consecințele practicii instrumentale asupra auzului muzicianului" (teză de licență în audiologie) de David Dodelé, "Protejați-vă urechile !" de Leon Dodelé ("SABAM Magazine" Nr. 10, Bruxelles, 1997), "Efectele muzicii cu intensitate puternică asupra instrumentiștilor Gărzii Republicane" de Y.F. Cudennec, A. Fratta, J.L. Poncet, Ph. Rondet și P. Buffe ("Ann. Oto-Laryng.", Paris, 1990) și

"Studiul efectelor muzicii cu intensitate puternică la instrumentiștii Orchestrei Suisse Romande" de J. Rabinowitz, R. Hausler, C. Bristow și Ph. Rey ("Médecine et hygiène", Geneva, 1982). Concluziile sunt unanime și de importanță primordială pentru instrumentiștii din orchestre: o expunere prelungită la intensități ce depășesc 85 dB creează oboseala auditivă; depășirea pragului de 105 dB poate produce leziuni imediate și ireversibile. Circa 68 % din orchestranți suferă de traumatisme sonore semnificative !

Hipoacuzia (diminuarea acuității auditive, în special la nivelul frecvențelor înalte) este cauzată de intensitatea sonoră prea puternică, de durata mare a expunerii, de tipul stimulării și de anumite predispoziții personale. Este interesant de remarcat că "degradarea audiției se situează în general între 4-6.000 Hz și nu depinde de caracteristicile frecvențiale ale sunetelor traumatizante" (L. Dodelé). O consecință și mai neplăcută decât hipoacuzia o reprezintă apariția acufenelor (halucinații auditive ireversibile, manifestate prin zărmăituri și suierături continue). Sub aspect fiziopatologic, sonoritățile excesive provoacă leziuni ale urechii interne (în special la nivelul celulelor ciliate externe), ce generează acufenele; tratamentul nu poate fi eficient decât dacă intervine la câteva ore după traumatism. Ca măsură preventivă, utilizarea antifoanelor implică totuși o denaturare a audiției (prin filtrarea în special a frecvențelor înalte și prin apariția fenomenului de autofonație). Proiectarea unui nou model realizat de audiologul american Mead Killon pare a revoluționa tehnica antifoanelor: urmărind particularitățile anatomice ale subiectului, el este realizat din silicon flexibil și asigură o atenuare constantă de 15 dB pe toate frecvențele sonore. Adaptabil și ușor de purtat, el este deja utilizat de numeroși muzicieni.

- În concluzie, reamintim faptul că durerea fizică nu este o reacție normală la muzicienii interpreți. Principalul factor terapeutic în sindromul de suprasolicitare este repausul. Pentru prevenirea acestui sindrom la copii și adolescenți (în special la cei care studiază violoncelul și contrabasul), trebuie să se evite repetițiile exagerate, ținându-se totodată seama de condiția fizică a subiectului - într-un mod asemănător planificării unui antrenament sportiv. Beta-blocantele - utilizate sub supraveghere medicală - pot elimina multe simptome neplăcute, dând interpretilor libertatea de a se concentra la toate elementele execuției muzicale - inclusiv la aspectul tensiunii emoționale. Astfel,

Propranololul (Nadololul) - cu un efect mai bun decât Diazepamul în combaterea tulburărilor produse de anxietatea de performanță - trebuie luat în doze mici, pentru a nu afecta actul interpretativ (în special la cântăreți). Este de menționat faptul că această afecțiune poate avea determinări multiple - de la probleme de familie (apărute încă din anii copilăriei și raportate de multe ori la alegerea profesiei muzicale) până

la o serie de probleme de serviciu (legate de efortul muzicienilor de a se încadra în marile ansambluri). Astfel, se pot produce destul de frecvent simptome somatice și de origine psihică, (mentală) - ce sunt foarte complexe, impunând tratamente preventive, efective și de reabilitare. La suflători, execuția muzicală reprezintă un autentic "test de efort" - limitările asimptomatice ("dipneea suflătorilor") devenind doar atunci manifeste.

Toate aceste aspecte caracteristice evidențiază o dată în plus necesitatea instituționalizării unei specializări medicale și în domeniul bolilor profesionale ale muzicienilor.

x x x

II.) BOLILE UNOR MARI COMPOZITORI

Prin posibilitățile ei tămăduitoare, medicina a stat totdeauna alături de slujitorii muzicii. Se poate spune că indirect, pe măsura creșterii eficienței mijloacelor de tratament, medicina a contribuit de-a lungul timpului la îmbogățirea creației multor artiști!

În biografia marilor compozitori suferinzi apar totdeauna și numele medicilor care i-au îngrijit și care le-au fost de obicei și foarte apropiați prieteni.

Unii muzicologi au tendința de a stabili relații de la cauză la efect între suferințele compozitorilor și operele lor. În frământările muzicii lui Schumann ei văd - astfel - manifestarea unei boli psihice. În paginile inegalabile din ultimii ani ai creației beethoveniene, unii deslușesc - ca maximă interiorizare și dramatism - efectul surzeniei. Fără a atribui bolii însăși creația artistică, totuși nu se poate nega răsunetul, influența pe care stările sufletești pricinuite de boală le-au avut asupra creației muzicale. În acest sens, cercetarea medicală amănunțită și cronologică a suferințelor fizice și psihice în relație cu realizarea diverselor opere reprezintă o contribuție însemnată la cunoașterea vieții și creației unor compozitori. Literatura medicală contemporană conține numeroase studii asupra bolilor și cauzelor morții marilor muzicieni, pe baza documentelor existente: rețete, scrisori în care artiștii își relatează suferințele, fizionomia redată de picturi, măști luate după moarte, scrierile medicilor curanți, protocoale necropsice, etc.

Intr-o carte apărută nu de mult la Stuttgart,^{*)} Dieter Kerner analizează din acest punct de vedere viața și opera unor mari compozitori: Mozart, Beethoven, Schubert, Schumann, Chopin, Debussy, Mahler, Reger, Schönberg și Berg. În viața acestor artiști, a cărei medie nu a depășit 48 de ani, au existat suferințe deosebite, unele foarte chinuitoare și de durată, ce au influențat cu siguranță și creația muzicală respectivă.

*) Dieter Kerner, "Krankheiten grosser Musiker", Friedrich-Karl Schattauer-Verlag, Stuttgart, 1963.

Mozart a murit la 35 de ani prin insuficiență renală, datorită foarte probabil unei intoxicații cronice cu mercur; Chopin, la 39 de ani, doborât de tuberculoză pulmonară, boală care a adus sfârșitul și altor compozitori, printre care Ciprian Porumbescu. Robert Schumann a murit la 46 de ani într-un sanatoriu de incurabili, în urma unei boli psihice. Un cancer cu localizare intestinală a adus sfârșitul lui Claude Debussy la 56 de ani, după două grele operații, în chinuri insuportabile. Gustav Mahler a murit

la 51 de ani în urma unei septicemii produse, după toate aparențele, de o endocardită infecțioasă sub-acute. Tot prin septicemie - dar în urma unui abces dentar - s-a pierdut și Alban Berg, la 50 de ani.

Max Reger a fost răpus de un infarct miocardic la 43 de ani și tot o boală de inimă a pus capăt vieții lui Arnold Schönberg la 77 de ani.

Chinuiți de boli, mulți muzicieni și-au împărtășit gândurile, neîncrederea și speranțele acelora care încercau să le redea sănătatea. Medicul a însemnat pentru mulți nu numai omul de știință aliat în lupta împotriva bolii, ci și un prieten, un adevărat duhovnic. Béla Bartók împărtășea medicului curant nu numai semnele bolii sale necruțătoare, ci și tristețea fără margini în fața sfârșitului iminent ce-i va întrerupe creația. "Îmi pare rău - fi spunea el - că plec cu bagajele pline..."

Același regret reținut reiese din ultimele rânduri lăsate de Mozart, ca și din confesiunile marelui Enescu, aflat în pragul morții.

x x x

Pentru Händel, doctorul londonez Arbuthnot nu a însemnat numai medicul care încerca să-i aline durerile reumatice sau violentele crize de nervi, dar și un bun prieten care i-a apreciat creația și l-a ajutat în momentele grele.

Arbuthnot este cel care l-a introdus pe Händel în cercurile oamenilor de artă din Londra, l-a recomandat reginei Ana, al cărei medic era și l-a inițiat în tainele... gastronomiei, în care era, de asemenea, un specialist neîntrecut.

În ultimii ani, Händel și pierduse vederea, în urma unei cataracte. Se știe că aceeași suferință l-a chinuit și pe Bach înainte de a muri. Este interesant de arătat că acești doi titani ai barocului muzical, născuți în același an, au fost operați la ochi de același chirurg - John Taylor. Acesta, un scoțian originar din Norwich, era renumit în întreaga Europă prin intervențiile pe care le făcea și mai ales prin reclama pe care și-o asigura. El constituie însă un exemplu negativ: este tipul de medic aventurier, care prin maniere elegante și masca ignoranța și, într-un fel, șarlatania.

x x x

Având de suportat povara apăsătoare a unui talent prea timpuriu, Mozart - "copilul minune", răsfățatul turneelor, a avut totuși o copilărie tristă, singuratică. De fapt, Mozart nu a avut copilărie. Concertele, călătoriile în condițiile grele din acea vreme, studiul intens, toate acestea însemnau pentru un copil surmenaj și epuizare. La vârsta de 7 ani, Mozart face o boală destul de grea, cu febră și o erupție, care va fi considerată mai târziu drept scarlatină. Unii medici au văzut chiar în insuficiența renală care i-a adus moartea, manifestarea finală a unei nefrite cronice post-scarlatinoase. Cercetările mai noi au stabilit însă că această boală a copilăriei nu a fost scarlatină, ci un eritem nodos.

Mozart a întâlnit în scurta lui viață numeroși medici, unii fiindu-i mai apropiați. Tatăl lui Mozart a fost bun prieten cu celebrul medic Franz Anton Mesmer (1745-1815), precursor al psihoterapiei și meloterapiei. Mesmer emisese teoria "magnetismului animal"; după această teorie, în caz de boală "magnetismul" ar fi tulburat și normalizarea s-ar putea realiza în cadrul unor ședințe de hipnoză însoțite de muzică: Mesmer utiliza pentru aceasta pianul sau un instrument curios, verillonul, numit și "orgă de sticlă", la care a cântat și micul Mozart. Doctorul Mesmer pretindea că vindecă cu metoda sa "orice boală", făcând un timp senzație la Viena și apoi la Paris. Copilul genial Mozart i-a dedicat opera sa "Bastien și Bastienne".

La 28 de ani, Mozart pierde un bun prieten, doctorul Siegmund Barisani. Cu acest prilej, el exprimă în rânduri emoționante durerea pe care i-a pricinuit-o moartea acestuia.

Sănătatea lui Mozart a fost totdeauna destul de fragilă, ca și constituția sa - însă până la vârsta de 33 de ani el a activat intens, compunând cu febrilitate numeroase opere nemuritoare și concertând în marile orașe muzicale ale Europei timpului său (Viena, Salzburg, Praga, Paris).

Cu 6 luni înainte de a muri, Mozart începe însă să se simtă rău: are dese dureri de cap, amețeli, obosește foarte ușor. Are mai ales sentimentul apăsător că este prada unei grele boli și sfârșitul nu-i este departe. Într-o scrisoare adresată lui Da Ponte, autorul multor librete de operă, el spunea: ... "îmi dau bine-seama, cineva din mine îmi spune: Ceasul tău a sunat ! Va trebui să mor, Sunt aproape de sfârșit, înainte de a fi putut să mă bucur pe deplin de talentul meu. Viața a fost totuși atât de frumoasă !..." Era preocupat tot mai des de gândul morții. Într-o frumoasă zi de toamnă, stând pe o bancă în Prater alături de soția sa Konstanze, gândurile negre au pus din nou stăpânire pe el, în timp ce din ochi i se scurgeau lacrimi: ... "Nu, nu, o simt foarte bine ! Cu mine nu va mai dura mult. Cu siguranță mi s-a dat otravă ! Nu pot să scap de gândul acesta..."

Ultimele suferințe fi sunt alinate cu mult devotament de medicul său curant. Este chemat la un consult și profesorul Sallaba.

În acest timp el compune totuși cu înfrigurare "Recviemul". Cu două săptămâni înainte de a muri, el scria aceluiași Da Ponte: "...Eu continui să lucrez la Recviem. Pentru mine munca este singura rațiune de a exista. Nu tremur în fața sfârșitului pe care îl simt apropiat... în fața nedreptății destinului nu pot protesta decât lucrând, creând... și astfel sfârșesc eu, străduindu-mă să realizez o lucrare ce va fi cântecul meu de înmormântare..."

La 4 Decembrie 1791, în vârstă numai de 35 de ani, moare genialul Mozart.

Discuțiile în jurul cauzei morții lui nu s-au terminat încă. Multe diagnostice puse în trecut trebuie revizuite astăzi. Este aproape sigur că nu a suferit de tuberculoză pulmonară. Dacă ținem seama de semnele bolii, de multe documente din corespondența lui Mozart și de aprecierile unor contemporani, apare mai probabilă ipoteza morții prin insuficiență renală, datorită unei otrăviri cu mercur, în care ar fi fost implicat și rivalul său, Salieri. În acea epocă, opinia că Salieri ar fi fost vinovat

de moartea lui Mozart avea o circulație destul de largă în Europa și mai ales în Austria. În 1825, când a murit Salieri, toate ziarele vieneze scriau despre bănuiala ce plutea asupra lui, în legătură cu asasinarea lui Mozart. Chiar și Salieri recunoscuse în mai multe rânduri că este autorul acestei crime. Dar mărturisirile lui fuseseră făcute în perioadele de delir ale bolii nervoase de care suferea și de fiecare dată, după criză, le dezmințise, așa încât dubiul stăruia. Se pare deci că vina acestuia nu este definitiv stabilită. În orice caz, muzicienii i-au aplicat, într-un acord tacit, cea mai grea pedeapsă pentru un compozitor: lucrările lui Salieri nu au mai fost executate de la moartea sa până aproape în zilele noastre. Astfel, numele lui Salieri ar fi fost ^{dat} cu desăvârșire uitării dacă nu s-ar fi asociat cu cel al victimei sale: W. A. Mozart.

X X X

Viața lui Beethoven a fost aproape continuu chinată de boli ce depășeau posibilitățile limitate ale medicinei din timpul său. Numeroși sunt medicii care l-au tratat. Unii au trebuit să suporte ieșirile violente ale personalității covârșitoare, de-și revărsa uneori revolta în fața neputinței medicilor și medicinei

"Titanul de la Bonn" și-a găsit printre medici și un adevărat prieten, căruia i-a împărtășit în numeroase scrisori atât frământările artistului, cât și necazurile pacientului. Este vorba de doctorul Franz Wegeler, profesor la Universitatea din Bonn. La doi ani după ce Beethoven se mută la Viena, se refugiază acolo - în urma invaziei armatei franceze - și Wegeler. Beethoven scria odată plin de căință lui Wegeler, față de care se purtase nedrept: "...în ce lumină respingătoare mă văd. Da, recunosc, nu mai merit prietenia ta !... Am să vin și am să mă arunc în brațele tale, cerându-ți să-mi înapoezi prietenul pierdut..."

Wegeler este cel cărui, printre primii, Beethoven îi încredințează cumplita sa taină: "... iată, sunt trei ani de când auzul îmi slăbește din ce în ce mai mult..."

Surditatea - acest sinistru joc al unui destin nemilos - a afectat profund firea clocotitoare a lui Beethoven și a avut cu siguranță un rol important în creația sa. Credem însă că este o exagerare să se considere că această infirmitate (ce a debutat la 29 de ani și a evoluat timp de 28 de ani, până la moartea marelui compozitor) ar explica în întregime făgașul nou prin care muzica sa atinge culmile - unii istoriografi mergând până la a spune că "putem fi recunoscători surzeniei sale"...

În afară de surzenie, Beethoven a avut de suportat și durerile unui tratament pe cât de ineficace, pe atât de chinuitor: multiple aplicații de lipitori pe mâini și pe membrele inferioare, indicate de Dr. Währing. Schimbându-l pe acesta cu Prof. Dr. Schmidt, iată ce scria Beethoven prietenului său Wegeler: "... nu-l schimb cu dragă inimă, dar mi se pare că Währing este un practician îngust; el nu-și însușește idei noi, citind..."

Pentru a înțelege mai bine starea sufletească pe care i-a produs-o pierderea auzului, vom reproduce "testamentul" său spiritual, scris în 1802 în satul Heiligenstadt, unde se găsea singur, izolat, după sfatul Prof. Dr. Schmidt: "O, voi, oameni, care mă socotiți sau mă numiți răuvoitor, îndărătnic, mizantrop, cât de nedreți sunteți cu mine !! Voi nu cunoașteți pricina tainică ce face să apar astfel în fața voastră. Inima și mintea mi-au fost înclinate încă din copilărie spre sentimentul gingaș al bunătații. Eram gata chiar și pentru fapte mari. Dar, închipuiți-vă: sunt șase ani de când sufăr de o boală incurabilă, înrăutățită cu leacurile unor doctori nepricepuți. An de an, pierzând tot mai mult nădejdea de a mă face sănătos, mă găsesc în fața unei boli îndelungate (a cărei vindecare va cere ani sau probabil nu se va realiza niciodată). Fiind din naștere o fire aprinsă, vioaie, înclinată spre viața veselă de societate, a trebuit de timpuriu să mă izolez de oameni, să duc o viață singuratică. Dacă din când în când am căutat să trec totul cu vederea, o, cu câtă cruzime, cu câtă putere îndoită mă trezea la realitate amară auzul meu vătămat ! Și totuși n-am avut destulă tărie și voință să spun oamenilor: vorbiți mai tare, strigați, că-s surd ! Ah, cum puteam să fac să se observe slăbiciunea aceluia simț care la mine trebuia să fie mai bun decât la alții, simț care la mine fusese desăvârșit, așa precum îl au sau l-au avut puțini dintre muzicieni. N-am fost în stare să fac aceasta. De aceea, iertați-mă dacă, după părerea voastră, mă feresc de voi, în loc să mă apropii, cum aș dori. Nenorocirea mea este de două ori mai chinuitoare, deoarece trebuie s-o ascund. Pentru mine nu există limite când sunt în societate, nu pot avea discuții intime și nici efuziuni reciproce. Sunt aproape singur și în societate nu pot apărea decât în cazuri de extremă necesitate. Trebuie să trăiesc

ca un surghiunit. Iar când sunt printre oameni, mă trec sudorile de teamă ca nu cumva starea mea să fie descoperită. Așa s-a întâmplat și în cele șase luni pe care le-am petrecut la țară. Medicul prevăzător mi-a prescris să-mi cruț cât mai cu puțință auzul, venind în întâmpinarea cerinței mele firești; însă eu, atras de societate, câteodată n-am putut rezista ispitei. Câtă umilință simțeam când cineva, stând lângă mine, auzea de la depărtare sunetul unui fluier, iar eu nu auzeam nimic, sau el auzea cântecul unui păstor, iar eu tot nimic nu auzeam ! Asemenea întâmplări mă duceau la disperare; n-a lipsit mult și eram să-mi curm viața. Un singur lucru m-a reținut: arta. Ah, mi-a fost cu neputință să părăsesc viața, înainte de a fi făcut totul pentru ceea ce simțeam că am fost chemat... O, oameni, dacă veți citi cândva acesta rânduri, să vă amintiți că ați fost nedrepti cu mine. Cel în suferință însă să fie mângăiat văzându-și fratele nefericit care, cu toate vicisitudinile maturii, a făcut tot ce i-a fost cu puțință pentru a fi la înălțimea artiștilor și a oamenilor vrednici. Voi, frații mei, imediat după moartea mea, să-l rugați din parte-mi pe profesorul Schmidt, dacă va mai fi în viață, să-mi descrie boala. Această filă adăugați-o la descrierea bolii mele, pentru ca oamenii, măcar după ce voi muri, să se împace cu mine, atât cât aceasta este cu puțință..."

După ce hotărăște soarta lucrurilor sale și dă unele sfaturi rudelor, Beethoven nu uită să mulțumească... "tuturor prietenilor și mai cu seamă profesorului Schmidt"... și încheie: "Așadar, îndeplinească-se totul ! Mă grăbesc cu bucurie să întâmpin moartea. Poate va veni mai devreme ca să fi reușit să-mi dezvolt aptitudinile artistice. Aș dori, cu toată soarta mea cruntă, să vie cât mai târziu. Totuși, oricând am să mă bucur de venirea ei. Oare ea nu mă va elibera de suferințele nesfârșite ? Vino, când morești; te voi întâmpina cu bărbăție..."

Profesorul Schmidt a murit înaintea lui Beethoven și nu a lăsat o descriere a bolii. Beethoven devine apoi pacientul medicului Giovani Malfatti - distins internist, fondatorul Societății medicilor din Viena - și al asistentului acestuia, Dr. Bertolini. Corespondența lui Beethoven către doctorul Bertolini, de o mare valoare documentară, s-a pierdut din păcate: după 4 ani de la moartea compozitorului, Bertolini, suferind de holeră, și-a arde toate scrisorile.

Cauza surzeniei lui Beethoven nu este pe deplin elucidată. Se pare că ea s-ar fi datorat bolii lui Paget (osteita deformantă hipertrofică), sau că ar fi reprezentat sechelele unei maladii infecțioase acute (febră tifoidă, sau gripă). Alții au socotit-o ca o complicație a unei infecții luetice cu prinderea urechii interne (a labirintului), sau ca o otoscleroză cu surditate de percepție, sau - în fine - ca o consecință a încordării și epuizării nervoase și psihice, așa cum credeau Romain Rolland și doctorul Marage. În orice caz, autopsia a evidențiat hipertrofia osului crăniam și atrofierea pronunțată a nervilor auditivi.

Deși de o constituție robustă, Beethoven a suferit destul de mult. A avut variolă în copilărie, boală care și-a lăsat pecetea pe fața sa. A mai avut în tinerețe febră tifoidă sau tifos exantematic, apoi astm cu crize repetate în fiecare iarnă și, în fine, dese crize dureroase abdominale, boala sa "obișnuită", cum o numea el. Tulburările abdominale, aproape permanente, se datorau foarte probabil unei ciroze hepatice, care de altfel a fost și cauza morții. Cu două zile înainte de a muri, Beethoven se adresa prietenilor, conștient de iminența sfârșitului: "Plaudite amici; finita est comaedia !"

Printre cei 15 medici care l-au îngrijit în tot timpul vieții s-au numărat și interniști celebri din Viena, ca: Joh. Peter Frank, pionierul medicinei preventive, Jakob von Standenheimer, medic la curtea împăratului Josef al II-lea, profesorul Anton Braunhofer și cehul Anton Wawruch. Acesta din urmă, amator de muzică și excelent violoncelist, pătruns de genialitatea pacientului său, a prezentat imediat după moartea acestuia o descriere amănunțită a simptomelor și evoluției bolii.

Necropsia, efectuată de Dr. Johann Wagner, asistat de Karl von Rokitansky (era prima din cele aproape 60.000 de necropsii pe care acesta le va efectua în cursul unei strălucite cariere medicale) confirmă diagnosticul de ciroză hepatică.

Cu pioasă atenție, medicii din vremea lui Beethoven și după aceea până în zilele noastre, s-au aplecat asupra tuturor izvoarelor și au încercat să descrie lumii suferințele lui și să le explice. În acest fel, rugămintea adresată profesorului Schmidt în testamentul de la Heiligenstadt a fost totuși îndeplinită.

Robert Schumann, marele ^x ^x compozitor romantic german a avut de suferit în scurta sa viață chinurile și rătăcirile cauzate de o gravă afecțiune psihică. Tatăl său, conștient de talentul vădit de timpuriu, îi pregătește o frumoasă cultură muzicală sub îndrumarea lui Weber. Moartea acestor doi vine pe neașteptate și tânărul Schumann notează în jurnalul său: "Mă aflu aruncat în viață, azvârlit în noaptea lumii fără conducător, fără profesor și tată..."

El renunță la studiile de drept pe care i le hărăzise mama sa și se consacră cu toată hotărârea pianului. În ciuda eforturilor epuizante, realizările nu-l satisfac, creându-i tensiune și neliniște. O crampă la un deget îl împiedică să ajungă la virtuozitate.

De statură mijlocie, cu o fire închisă, tăcut, foarte miop, cu o voce groasă, Schumann trăiește intens și interiorizat o viață agitată, în care epuizarea creației artistice se împletește cu nemulțumiri în viața intimă și cu neajunsuri materiale.

El a suferit probabil de o dezordine afectivă bipolară; afecțiunea de la nivelul degetelor mâinii drepte (ce i-a compromis cariera pianistică) a fost fie o distonie focală, fie o compresie neurală, fie o leziune de tendon produsă prin utilizarea "chiroplastului" (aparat recomandat de pianistul Thalberg pentru accentuarea extensiei degetului inelar).

Are diverse fobii (fobia holerei, teama că-și pierde respirația, că-și pierde rațiunea), stări de melancolie, insomnii, apoi iarăși teama de otrăvire și de moarte. Un medic homeopat îi interzice orice fel de mișcare și orice activitate. Mai târziu, o cură de băi îi aduce o oarecare ameliorare trecătoare. Un alt medic anunță familiei că boala de care suferă este incurabilă, că este un om piedut. Un pictor surprinde pe pânză dilatarea pupilelor, semn al bolii ce progresa. Durerea de cap, tulburări ale auzului, un defect în vorbire (care devine lentă) îi fac insuportabilă viața. Atras de magie, aude noaptea cântecul fingerilor care dimineața se transformă în voci demoniace; halucinații terifiante, hiene și tigri se năpustesc asupra lui, venind să-l sugrume. În această stare, în 1854, Schumann încearcă să se sinucidă, aruncându-se în Rhin. Este salvat de doctorul Hasenclever și de un infirmier-paznic și transportat în spital, la Bonn. Acolo își revine, își recapătă pentru un timp forțele, compune din nou. Tabloul apăsător al spitalului de incurabili psihici îl face să se roage: "Oriunde în altă parte ! gândiți-vă la asta !" Văzând că rugămintea nu îi este luată în seamă, se cufundă în letargie, apărând noi tulburări organice. Avea o preocupare obsesivă; orânduia alfabetic numele orașelor și țărilor dintr-un atlas mare dăruit de Brahms... În ultimele luni de viață nu mai reușea să scoată decât sunete nearticulate. Moare la 29 Iulie 1856, fără nimeni alături, singur printre ceilalți incurabili din spital.

Protocolul necropsic lăsat de Dr. Richarz este incomplet și conține contradicții. Stabilirea cu precizie a bolii lui Schumann nu s-a realizat încă. Rămân în discuție trei posibilități: 1.) paralizia generală progresivă (neuroleues) - contestată tot mai mult; 2.) schizofrenia; 3.) hipertensiunea arterială predominant cerebrală. După istoriograful D. Kerner ar fi vorba de o schizofrenie la care s-ar asocia și factori organici (manifestări cerebrale hipertensive).

Suferințele cauzate de boală și-au lăsat desigur pecetea și în creația marelui compozitor: alături de paginile optimiste, eroice, din unele simfonii și de gingașele scene pentru copii apar apăsătoare pagini simfonice și răscolitoare, dureroase lieduri.

x x x

Și în viața altor mari compozitori au existat perioade mai lungi de boală și suferințe, care le-au scurtat neprețuitele lor vieți. Așa s-a întâmplat cu Niccolò Paganini, cu Frédéric Chopin, cu Claude Debussy...

Paganini a avut numeroase boli, de la o infecție acută - probabil pojar - ce i-a produs la 6 ani o comă profundă, până la tuberculoză, lues și osteomielită mandibulară. Extraordinara hiperextensibilitate a articulațiilor sale s-a datorat, după unii autori, sindromului Marfan (archanodactiliei) sau altei afecțiuni a țesuturilor conjunctive (sindromul Eklers-Daunos).

Viața lui Chopin a fost scurtată de o tuberculoză pulmonară gravă, cu numeroase hemoptizii. A consultat pentru aceasta peste 30 de medici,

printre care și compatriotul său Jan Matuszynski, care i-a fost bun prieten și a murit de aceeași boală la 33 de ani. A fost văzut și de numeroși homeopați și magnetizatori; n-au lipsit nici ignoranții care i-au recomandat pentru hemoptiziile sale... largi venesecții ! (noroc că Chopin nu i-a ascultat, din instinct de conservare...)

Ultima suflare și-o dă în prezența celebrului medic Cruveilhier.

x x x

Corpusul corespondenței lui Claude Debussy cu prietenii săi (Godet, Chausson, Louÿs, Toulet, Messenger, Laloy, Aubry, Segalen, Caplet, Radot, D'Annunzio) și în special cu editorul Jacques Durand poate fi considerat un autentic jurnal intim al genialului compozitor francez. În acest context, sunt elocvente și dese referiri la evoluția implacabilă a gravei maladii ce i-a afectat ultimii ani de viață - un cancer cu localizare intestinală, ale cărui prime semne apar încă din vara anului 1907, când el acuza "insuportabile crize": "sunt pedepsit să îndur regimul necesar și mă simt oribil de obosit." Doi ani mai târziu, Debussy va suferi o primă intervenție chirurgicală: "m-am îmbolnăvit, fără a fi nimic grav, dar de această mizerabilă afecțiune ce fi atinge pe cei prea «așezați»". Doctorul mi-a zis: igienă, sport, etc.... fără să-i pese cum se vor potrivi toate acestea prezentelor mele ocupații! Mă puteți oare vedea orchestrand în aer liber?" (26-I-1909); "timp de 2 zile m-am chinuit în mod mizerabil și permanent; doar datorită puternicelor și variatelor stupefiante - morfină, cocaină și alte asemenea drăguțe droguri - m-am mai putut ține pe picioare, și asta cu prețul unei totale mahmureli..." (5-II-1909)

Din păcate, starea sănătății nu i se ameliorează, fapt ce îl determină să mărturisească: "așa cum mi se întâmplă deseori de un timp încoace, am petrecut o săptămână cu neplăcute alternative: o zi bine, două zile rău, sau invers..." (31-VII-1910). Își deplânge "viața plină de anxietate", arătând că se simte "demolat" și presimțind că "ora fatidică a plecării se apropie ! Voi scrie totuși până în ultimul minut, așa cum André Chénier scria versuri chiar înainte de a se urca pe esafod ! Această comparație carecum macabră conține și o parte de adevăr..." (9-X-1915).

Urmează o a doua grea intervenție: "în mod sigur, mâine mă vor opera... n-am avut timp să lansez invitații, dar data viitoare mă oblig să o fac... Al Dumneavoastră bătrân devotat (chiar și schilod)..." (6-XII-1915). Convalescența este dificilă: "continuu să cultiv suferința. Se pare că e nevoie de răbdare. Dacă aveți răgaz, faceți efortul de a veni să-l vedeți pe bietul Dumneavoastră infirm mereu devotat..." (26-XII-1915); "am văzut trei medici - e prea mult pentru a-mi merge mai bine... Se pare că un nou remediu trebuie să mă salveze (?), dar cât timp, pierdut într-un mod atât de trist, îmi va fi necesar..." (11-I-1916); "încep să-mi pierd răbdarea" (9-II-1916);
./.

"mereu zile grele..." (15-II-1916); "medicii mă târăsc în mii de încurcături și mă tem de ora ce va veni... Prietenii vor putea să-mi organizeze astfel frumoase funerarii... vor fi oare de ajuns ?..." (11-IV-1916); "îmi pierd pe zi ce trece răbdarea prea încercată; mă întreb dacă totuși această boală nu este incurabilă ? Ar face mai bine dacă m-ar preveni imediat, << și-atunci ! • ! și-atunci ! >> (cum zice bietul Golaud)... Viața îmi este cu-adevărat mult prea grea; și-apoi, Claude Debussy, renunțând la muzică, nu ar mai avea rațiunea de a exista. Nu am manii, dar altceva în afară de muzică nu am învățat..." (8-VI-1916).

Aplicarea radioterapiei îl incită: "chiar mâine voi începe o medicație cu efecte deosebit de surprinzătoare, chiar misterioase (13-I-1916); "este - după câte se pare - o afacere cu radium, așa încât voi lua legătura cu acest interesant mineral" (Iunie 1916). Remarcă o ușoară ameliorare ("îmi merge ceva mai bine, însă nu atâta cât să pot cânta victoria"), dar și efecte secundare neplăcute ("am pielea mai neagră decât aceea a nevastei regelui Dagobert !"). Acest tratament oferă totodată un nou argument credinței sale panteiste în forța magică a mineralelor - ca elemente ale Naturii atotputernice: "pietre, ce ați făcut din mine ? Pe zi ce trece vă aparțin din ce în ce mai mult - și voi o știți, și-n fiecare zi strângerea voastră mă înlanțuie tot mai tare. Iar acum, m-asemăn vouă, căci orele mă devorează, așa cum vă macină pe voi ploile de iarnă..." (monologul lui Roderick, din libretul scris de Debussy după nuvela "Prăbușirea Casei Usher" de Edgar Allan Poe).

Boala, războiul, frigul îl fac să se detașeze tot mai mult de viața materială ("lumea exterioară nu mai există pentru mine"; "în sfârșit, dacă e nevoie de cineva pentru a dirija muzica Sferelor, eu mă consider cu totul potrivit pentru această << înaltă >> îndeletnicire..."), îl determină să își creeze o realitate virtuală, imaginându-și că trăiește în lumea proiecției sale opere după "Prăbușirea Casei Usher" ("este tot ce am mai bun ca familie..."), fiind totodată obsedat de imaginea non-existenței ("lânțezesc cel mai adesea în uzinele Neantului...").

Și totuși, geniul său muzical găsește resurse realmente supranaturale de a transfigura în divine imagini sonore tragedia vieții sale materiale, căci "deseori creații ce pot zbura spre ceruri s-au zămislit în tenebrele unei minți chinuite". În aceste condiții au fost compuse capodopere precum "Colțul copiilor", "Iberia", "Preludiile" și "Studiile" pentru pian, "Martiriul Sfântului Sebastian", baletetele "Khamma", "Jocuri", "Cutia cu jucării", Sonatele pentru vioară și pian, pentru flaut, violă și harpă, Sonata pentru vioară și pian - ultimă creație ce, "printr-un fenomen de dedublare - poate natural -, este plină de viață, aproape veselă. Să fie oare dovada implicării noastre în aventurile minții ? Spiritul zboară oricum

acolo unde vrea el..." - mărturisește autorul într-o scrisoare trimisă medicului său curant, Dr. Pastenr Vallery-Radot, pe data de 19-V-1917. Cu două săptămâni înainte, Debussy apăruse pentru ultima oară în public, prezentându-și în primă audiție absolută - în compania violonistului Gaston Poulet - această minunată lucrare camerală. Prezent la concert, scriitorul André Suarès a fost profund impresionat de aspectul exterior al marelui compozitor - dar "nu atât de slăbiciunea și de ruina sa, cât mai ales de expresia absentă, de gravă sleire. Avea culoarea cenușie a cerii topite. Ochiul nu oglindeau flacăra febrei, ci reflexul greu al apei stătătoare... Mâna sa rotunjită, suplă, plinuță, puțin cam puternică, <<episcopală>>, îi atârna de braț; brațul de umăr, capul de întregul său corp, și tot de acest cap, viața însăși... Era devorat de pudoare, cum numai artistul poate fi, în dezgustul și poate rușinea de a suferi. S-a pretins chiar că a lăsat să-i progreseze boala, ascunzând-o..."

Voința lui Debussy a fost extraordinară: "m-am decis să mă schimb, să muncesc și să nu mai fiu subordonat unei boli atât de autoritare ! Vom vedea. Dacă va trebui să dispar în curând, vreau cel puțin să fi încercat a-mi face datoria..." (3-VII-1916). Și totuși, "până acum nu am simțit decât o oribilă oboseală și acel dezgust al acțiunii produs de ultima mea boală. Sunt diminuat în care a-mi face toaleta mi se pare a fi una dintre cele 12 munci ale lui Hercule ! Și aștept nu știu ce, o revoluție, un cutremur, ce m-ar scuti de această corvoadă. Fără pic de pesimism, am o viață grea, căci trebuie să lupt împotriva bolii și chiar împotriva mea... Simt că încurc pe toată lumea. Și - Doamne ! - nu e deloc amuzant !" (22-VII-1917). Acest sentiment al "condamnării la... viață" (22-VIII-1916), această "inimă plină de amărăciune" (îndulcită "doar de surâsul lui Chouchou"), această "viață plină de anxietate" (10-IV-1912), această dorință "de a merge la plimbare pe lumea cealaltă" (IX-1917) nu reprezintă însă efectul bolii în sine, ci al conștientizării faptului că nu va mai avea forța fizică de a compune: "trebuie să lupt cu prea multe obstacole și nu pot să scriu într-o stare de proastă dispoziție - cu atât mai mult într-o stare de boală." (IX-1917). Proiectându-și teribila dramă personală în lumea virtuală a "Casei Msher", Debussy se identifică cu Roderick ("bolnav incurabil, obsedat de vise imposibile"), eroul ce își adoră până la nebunie propria soră, Madeleine (personificare a Muzicii), care va fi însă îngropată de vie de către Doctorul diabolic (ipostaziere a Morții)...

Ultima scrisoare (datată 1-XI-1917) a fost adresată editorului Jacques Durand; cu toate că evoluția bolii era foarte avansată ("e clar că nu mai pot ieși din casă fără a risca..."), Debussy își face noi planuri componistice (muzica de scenă pentru piesa "Cum vă place" de Shakespeare), mărturisind totodată că "pentru atâtea frumoase proiecte

nu dispun decât de o sănătate foarte șubredă, iritabilă la cea mai mică mișcare și chiar la cea mai mică schimbare de timp..." Va mai trăi aproape cinci luni... "Eram în plină agitație, în plină ofensivă germană, în Martie 1918. Pe 22 a avut loc un raid de avioane în apropierea casei lui Debussy (24, Square du Bois de Boulogne). Slăbiciunea lui era atât de mare, că nu a putut fi coborât în adăpost. La încurajările editorului său, venit să-l vadă a doua zi, teribila luciditate a Maestrului s-a opus singurei lui dorințe, ca prietenul de totdeauna să-l îmbrățișeze. Pe 24 a venit de pe front un <<devotat>> din prima oră, nepotul lui Pasteur, care va deveni eminentul profesor Vallery-Radot - acela pe care Debussy îl numea cu afecțiune <<Micul Pasteur>>". A fost acolo ca să-i închidă ochii pe 25 Martie, la ora 10 seara" - relatează marea pianistă Marguerite Long.

"La miezul nopții, avea privirile pierdute în depărtări. Măinile îi tremurau. Îmi zămbi ca într-un vis și-mi spuse câteva cuvinte afectuoase. Pe urmă negurile îi învăluiră creierul. A doua zi fură ultimele ceasuri. Doamna Debussy și cu mine eram singurii care îi țineam mâna. Doamna Debussy se îndepărtă în timp ce-i închideam ochii. Seara, André Caplet sosi. Ingenunchia timp îndelungat și ne petrecurăm noaptea lângă acela care încântase tinerețile noastre" (Dr. Pasteur Vallery-Radot).

Înmormântat în plin bombardament la Père Lachaise, trupul lui Debussy a fost reînhumat după un an la Cimitirul Passy.

x x x

Artistul ca pacient a constituit din totdeauna o problemă deosebită pentru medicină. În trecut, durata medie de viață era mult mai mică și oamenii foarte sensibili erau mai repede secerați de boală. Se știe că actul artistic presupune un consum enorm de energie, o cheltuire nervoasă intensă, ce determină adesea tulburări vegetative, uneori cu repercusiuni organice. Multe dintre capodoperele muzicii universale au putut fi scrise grație științei medicale, care în nenumărate cazuri a reușit să prelungească viața compozitorilor, redându-le și puterea creatoare prin alinarea suferințelor.

Înlăturarea durerii și înălțarea sufletească slujesc - pe căi diferite - același nobil țel închinat omului: întărirea sănătății lui trupești și spirituale. Astfel, legăturile artei cu medicina sunt multiple, așa cum și natura, viața și omul - cu acțiunile și gândurile lui - alcătuiesc un tot inseparabil.

Medicina s-a dezvoltat mereu și a căpătat din ce în ce mai mult o fundamentare științifică, cuprinzând fizica, chimia, matematica - dar nu a pierdut nici un moment din vedere obiectivul principal: apărarea, fortificarea și redobândirea sănătății oamenilor. Prin aceasta, medicina rămâne strâns amcorată în umanistică, fiind artă de a vindeca - deși ar fi mai corect să spunem că medicina modernă este în același timp o știință și o artă.

În întâlnirea lui cu omul bolnav, medicul bun este mai mult decât o persoană care înregistrează simptomele, elaborează un diagnostic și prescrie un tratament. El nu se adresează unui obiect de studiu. Comportarea strict obiectivă, rece, "de la distanță", îl expune adesea riscului unui diagnostic incorect și mai ales al unui tratament în care elementul psihoterapeutic - atât de important ! - nu există.

Deci, cu toată perfecționarea tehnică a mijloacelor moderne de investigație și tratament, medicul trebuie să fie totodată un om de știință și "un artist", căci pacientul este mai mult decât o mașină complicată de serie... Adevăratul medic trebuie să fie dotat cu o deosebită intuiție umană, să aibă o înțelegere deplină pentru cei în suferință, să iubească viața, natura și omul ! Pentru dezvoltarea acestor calități nu există "antrenament" mai bun decât trăirea artistică.

Medicina, mai mult decât oricare altă profesiune este cea mai direct legată de om, de întreaga sa existență, însoțindu-l de la naștere până la ultima sa suflare. Dintre arte, am zice că muzica este cea mai umană, exprimând "ceea ce cântă din inimă" - cum spunea Enescu -, principala ei sursă de inspirație fiind omul, bucuriile și suferințele sale sufletești.

Apare deci firesc ca medicii să devină deosebit de sensibili față de manifestările artistice și mai ales receptivi față de arta sunetelor.

Oscar Wilde afirma undeva în scrierile sale că se poate trăi fără artă, dar că o asemenea viață este incompletă, lipsită de euforia trăirilor estetice.

De aceea, în formarea și educarea studenților în medicină, credem că - pe lângă disciplinele înscrise în programul facultăților și care fac apel la memorie și inteligență, dezvoltând în primul rând funcțiunile psihice de cunoaștere - viitorii medici au nevoie de "completări" artistice, culturale în general și muzicale în special, pentru a deveni personalități umaniste complexe. Astfel, în educarea estetică a tineretului medical, arta sunetelor trebuie să aibă un rol de frunte, ea fiind manifestarea cea mai directă și mai sinceră a sentimentelor, un grai - cum spunea marele nostru George Enescu - "în care se oglindesc fără posibilitate de prefăcătorie însușirile psihice cele mai valoroase ale popoarelor".

...Medicina și muzica - în aparență două domenii îndepărtate - se găsesc în realitate într-o strânsă legătură din timpuri străvechi, elocventă fiind și înrudirea mitologică a celor ce le simbolizau, căci Apollon, zeul soarelui, poeziei și muzicii era tatăl lui Aesculap, zeul medicinei, în al cărui templu din Epidaur se foloseau, ca mijloace de tratament, ierburile și muzica. Din îndepărtata epocă a magiei, când tămăduitorul (șamanul) și muzicianul erau reuniți în aceeași persoană și apoi, în tot timpul drumului ascendent pe care l-au străbătut, medicina și muzica s-au întâlnit mereu, prin obiectivul lor comun de vindecare și înfrățire a oamenilor. De aceea, putem afirma că atât muzica, cât și medicina au încercat din totdeauna să mențină omului condiția sa umană !

Conf. Dr. Șerban NICHIFOR

INTERDISCIPLINARITATEA CA IPOSTAZĂ A POSTMODERNISMULUI:
CONTRIBUȚII ALE DR. ERMIL NICHIFOR ÎN DEFINIREA RAPORTULUI
DINTRE MEDICINĂ ȘI MUZICĂ

Motto:

"Cine iubește omul, iubește și arta."
 (Alfred DE VIGNY)

Eminent om de știință, dar și admirabil muzician, Dr. Ermil NICHIFOR (1916-1997) a fost inițiatorul fondării - în anul 1954 - a prestigioasei Orchestra a Medicilor din București, ansamblu pe care l-a coordonat timp de peste patru decenii. Îmbinând și în muzică ca și în medicină cercetarea teoretică cu aplicația practică, Dr. NICHIFOR s-a evidențiat atât în calitate de dirijor, cât și ca muzicolog - publicând astfel în anul 1964 tratatul "Medicina și Muzica", ce marchează o incontestabilă prioritate românească în acest fascinant domeniu eminamente interdisciplinar.

Elaborată în colaborare cu Dr. Constantin BOCĂRNEA și tipărită de Editura Medicală, această lucrare de referință este structurată în trei mari secțiuni. Astfel, partea I ilustrează - sub genericul "Medicina și muzica, domenii înrudite" - o serie de coordonate cu adevărat definitorii ale acestei relații privilegiate: "Țeluri comune"; "Izvoare comune"; "Muzica în medicină"; "Medicina în muzică"; "Artistul ca pacient"; "Medicul, personaj de operă"; "Preocupări muzicale ale medicilor" (cuprinzând sub-capitolele "Medicul iubitor de artă", "Medici interpreți ai muzicii", "Medici compozitori" și "Medici cercetători în domeniul muzicii"). Partea a II-a reunește patru portrete exemplare în acest context: "Hector BERLIOZ, înnoitor romantic al muzicii, evadat din medicină"; "Alexandr Porfirievici BORODIN, compozitor genial și erudit profesor de chimie medicală"; "Theodor BILLROTH, promotor al chirurgiei moderne și muzician"; "Doctorul Albert SCHWEITZER, o viață în slujba omului". În sfârșit, cea de a III-a parte reliefează o serie de "Preocupări muzicale ale medicilor din țara noastră", relevând meritele excepționale ale unor medici-muzicieni ce s-au manifestat individual (Emil GHEORGHIU, Victor PAPILIAN, Dorin DUMITRESCU), dar și în cadrul renumitelor orchestre ale medicilor din București și Cluj-Napoca.

Este elocvent faptul că, în ultimii ani de viață, Dr. Ermil NICHIFOR s-a dedicat exclusiv activității teoretice, atât în plan medical (prin definitivarea unei importante lucrări de sinteză - "Principii de medicină internă"), cât și în sfera muzicii - în această direcție el intenționând să realizeze o versiune actualizată a tratatului menționat anterior. Din păcate însă, destinul nu i-a mai oferit timpul necesar împlinirii acestui proiect... Au rămas totuși unele schițe, incluzând și câteva pagini cu caracter introductiv, veritabile mărturii de credință ce sunt relevante în perspectiva amplificării unor cercetări

de specialitate și totodată definatorii pentru spiritul profund umanist al Dr. Ermil NICHIFOR. Înainte de a reproduce acest autentic crez al medicului-muzician, considerăm oportună inserarea unor aprecieri referitoare la personalitatea complexă a Dr. NICHIFOR, a unor semnificative intervenții semnate de eminenți reprezentanți ai muzicii și medicinei românești.

Prof. Dr. Grigore CONSTANTINESCU, muzicolog, secretarul științific al Universității de Muzică din București: "Multe condeie ale criticii muzicale au salutat existența Orchestrei de cameră a medicilor și reușitele artistice ale unui asemenea ansamblu. Răsfoind pagini de cronică, m-a impresionat evocarea unor momente de rară frumusețe, în care iubirea și devoțiunea se îmbinau. Gestul dirijorului era ecrotitor și temerar, doveditor de neobosită tinerețe în căutarea adevărurilor. Pentru unii, explicația venea din nevoia de a uita povara vieții de medic, învecinarea permanentă cu suferința, durerea și moartea. Nu cred că Ermil NICHIFOR a căutat un asemenea refugiu. Mai adevărat a fost că trăia vieți paralele care, poate, uneori se intersectau, dar nu se confundau niciodată..." ("Rampa" - București, 14-I-1998).

Jean Victor PANDELESCU, critic muzical: "Aflându-ne printre cei ce l-au urmărit din capul locului cu toată atenția meritată, amintim că orchestra medicilor a dat, sub bagheta Dr. Ermil NICHIFOR, nenumărate concerte, promovând capodoperele muzicii marilor preclasici și clasici până la cele ale compozitorilor contemporani." ("Muncitorul sanitar" - București, 29-VI-1971).

Lisette GEORGESCU, critic muzical: "Doctorul NICHIFOR, acest artist al medicinei și al muzicii a dat o lecție de entuziasm, dragoste și modestie... Între spital și alinarea suferințelor, doctorul NICHIFOR ne mângâie sufletul, strângând în jurul lui o orchestră întreagă formată numai din medici și asta nu de azi, nu de ieri, ci de foarte mult timp... Această statornicie nu poate să nu stârnească în noi o mare admirație. A te odihni de muncă prin altă muncă sunt cuvintele marelui nostru George ENESCU. Doctorul NICHIFOR i-a urmat sfatul și-i mulțumim pentru bucuria ce ne-a dat-o. Fie ea un exemplu pentru cei tineri și pentru cei mai vârstnici..." ("Contemporanul" - București, 22-XII-1972)

Virgil GHEORGHIU, critic muzical: "Orchestra de cameră a medicilor a căpătat un prestigiu care o egalează cu formațiile de coarde consacrate din București. Rezultatele frumoaselor interpretări pe care le auzim la mari distanțe de timp se datoresc aceluia care animă

acest ansamblu de calitate: doctorului Ermil NICHIFOR!" ("Luceafărul" - București, 7-IV-1973).

Prof. Cella DELAVRANCEA: "Doctorul NICHIFOR, înalt ca un plop zguduit de vijelia entuziasmului, a condus lucrarea lui HÄNDEL cu demnitate senină. Tăia aerul cu brațe lungi ca niște aripi de cocor, și pornea cortegiul de unde sonore... În simfonia de SCHUBERT, dirijorul și-a desfășurat tot talentul... Dirijorul se multiplica în unghiuri ascuțite și biruia dificultățile cu brio..." ("Tribuna României" - București, 1-V-1974).

Iancu DUMITRESCU, compozitor și muzicolog: "... O impresie mai veche: concertul Orchestrei de cameră a medicilor, dirijat de Dr. Ermil NICHIFOR. Pasiunea acestui doctor, progresele pe care le face orchestra, soliștii tineri pe care îi lansează, sunt prea frumoase momente... spre a nu fi remarcate! ("Săptămâna" - București, 30-V-1975).

Edgar ELIAN, muzicolog: "Trebuie neapărat să menționăm pasiunea pusă, în pregătirea concertelor, de Dr. Ermil NICHIFOR, care este dirijorul și animatorul neobosit al Orchestrei de cameră a medicilor. Împărțindu-și timpul între Facultatea de medicină și spitalul Colentina, Dr. NICHIFOR a reușit să perfecționeze și această orchestră. Existența ei neîntreruptă timp de 30 de ani, dar și permanenta ei tinerețe este datorată în primul rând Dr. NICHIFOR, ce a căutat mereu noi muzicieni printre studenții medicinisti și cadrele sanitare ale spitalelor, institutelor de cercetări și policlinicilor bucureștene, îmbogățind totodată repertoriul și impunând un nivel tot mai ridicat. De fiecare dată medicii-muzicieni și dirijorul Ermil NICHIFOR s-au impus prin remarcabile interpretări, dovadă a deciziei lor de a continua această activitate ale cărei roade sunt atât de benefice atât pentru ei, cât și pentru marele public." ("Actualités Roumaines" - București, August 1983).

Ada BRUMARU, muzicolog: "Un recent concert al orchestrei de cameră a medicilor, având ca dirijor pe Dr. Ermil NICHIFOR, animatorul timp de decenii al acestui ansamblu, ne reamintește, pe de o parte, îndelunga lui existență, pe de altă parte faptul că alcătuirea sa este supusă modelărilor survenite în viața fiecăruia dintre instrumentiștii care i-au asigurat aparițiile publice. Oricum, el rămâne semnalul unei muzicalități pe care medicii o probează în diferite ipostaze: de la practica entuziastă, la o recunoscută fidelitate față de fotoliul ascultătorului, în sala de concert. De fapt, rațiunea de a exista, care, periodic, ocupă în mod flagrant spațiul unei discipline ce se mișcă între știință și artă." ("Viața medicală" - București, Aprilie 1994).

Prof.Dr. K.R.GEIB, ilustru medic internist, profesor la Facultatea de Medicină din București - stabilit din 1986 în Germania: "Când am expediat volumul despre CELIBIDACHE prietenului și iubitului coleg NICHIFOR, am avut intenția de a-i face o bucurie înaintea sărbătorii de Crăciun... Am avut părerea că această carte ar putea să-l determine să o traducă în limba română, știindu-l dintr-o îndelungată colaborare colegială de traducere a unor tratate și manuale medicale germane. Am aflat apoi despre tragica moarte a prietenului "Bebilă". Și acum mă află sub acest șoc al pierderii unui coleg, pe care-l iubeam și apreciam în același timp pentru zâmbetul lui cald, prietenos, pentru pregătirea sa clinică, pentru caracterul său drept, onest. Știu de toate adversitățile amare pe care le-a suferit din partea unor "colegi" medici... M-am simțit mereu solidar cu el în tacita rezistență împotriva unui spirit de concesiune și compromis politic. Adesea îi aminteam că numele său are semnificația simbolică de purtător de victorie (Nike-phoros) și că avem datoria de a înfrunta întunecatele condiții în care trăiam amândoi. Cu mândrie îmi amintesc de anii '50-'60, când am îmbrățișat cu entuziasm inițiativa lui de a înființa o orchestră de cameră a medicilor, pe care am reușit s-o prezentăm sub o formă atractivă potențailor politici medicali de atunci, gâdilându-le orgoliul lor cultural (am înființat, paralel cu Dr.FRANDIN, cercul de fotografii al medicilor). Am urmărit cu mare căldură și admirație concertele orchestrei medicilor, un colectiv solidar, condus cu un minunat tact de Dr. NICHIFOR! Sunt rare țările care au orchestre alcătuite din medici!- ceea ce a constituit o mândrie pentru noi... Prilejul vestei pierderii prietenului Ermil se adaugă tristeții mele de a nu fi putut contribui la reînvierea culturală a patriei mele adoptive..."

(90513 Zirndorf, K.-R.Zimmermannstr.45, 12 Aprilie 1998)

Dr. Stephan POEN, celebru medic foniatur și tenor român - stabilit în Italia cu soția sa, binecunoscuta mezzosoprană Elena CERNET: "...Aflasem de fulgerătoare dispariție a Dr.NICHIFOR încă din ziua de 24 Decembrie 1997, dar fără ca persoana care mă informase să-mi fi dat informații precise.Vestea tristă m-a apăsât mult de tot pe toată durata sărbătorilor. Și când te gândești că începând de duminică 14 Decembrie și până duminică următoare,fiind aproape în fiecare zi la Santa Cecilia,am simțit prezența spirituală a Dr.NICHIFOR.Duminica 14,după concert,am avut un colocviu lung cu SINOPOLI (medic și muzician și el) și am vorbit despre personalitate excepțională a Dr.NICHIFOR. SINOPOLI era înduioșat de povestirile mele; mă invitase la repetițiile cu Missa. Dirija SINOPOLI,dar eu îl vedeam pe Dr.NICHIFOR.Nu-mi dădeam seama de ce. Am înțeles ulterior semnificația fenomenului. Chiar în ziua înmormântării,eu,fără să știu,intr-unul din interviurile date la telefon pentru Radio București,făceam o paralelă SINOPOLI-NICHIFOR și mă bucuram la gândul că ar fi avut o mare plăcere. Dumnezeu să-l odihnească în pace și lumineze ! La gândurile mele se asociază și Elena CERNET,cu mare tristețe, pentru că l-a apreciat mult pe Dr. NICHIFOR !"

(Roma, 7 Aprilie 1998)

Prof.Dr. Ioan MATEI, șeful Clinicii medicale "N.G.LUPU" și membru fondator al Orchestrei medicilor din București: "Dr. Ermil NICHIFOR a fost una dintre personalitățile cele mai complexe și pline de farmec ale medicinei bucureștene: distins fiziopatolog, pasionat cercetător, medic internist și nefrolog de excepție, cadru didactic de mare eficiență; personaj cultivat, cu o temeinică cultură umanistă și pasionat până la dăruire de arta sunetelor și de meseria dirijorală; om bun, plin de distincție și tact. Și-a construit existența pe medicină și muzică. A trăit printre personaje ilustre ale acestor două științe și arte, dar nu a copiat pe nimeni. A rămas el însuși, doctorul Ermil NICHIFOR, medicul Spitalului Colentina, dirijorul Orchestrei medicilor din București și profesorul atâtor serii de studenți și medici tineri. I-a admirat profund pe profesorii LUPU și BRUCKNER, dar și-a câștigat, în același timp și în egală măsură, admirația noastră." (București, 24-XII-1997).

Prof.Dr. Mircea PENESCU, Directorul Spitalului "Carol DAVILA", concertmaestru al Orchestrei medicilor și co-președinte al Fundației "Medicina și Muzica": "Dr. Ermil NICHIFOR mi-a fost părinte spiritual, mentor în medicină și în muzică... M-a cucerit din prima clipă farmecul și modestia sa: iradia blândețe și bunătate, dar era totodată foarte ferm. Am intuit în acest om modelul pe care l-am urmat cu fidelitate în viață și în profesie. Era cu siguranță unul dintre marii corifei ai renumitei școli de la Spitalul Colentina, creată de Prof.Dr.N.G.LUPU și continuată de Prof.Dr.BRUCKNER. Experiența clinică imensă, cultura medicală enciclopedică, flerul său deosebit în stabilirea diagnosticului și modul organizat în care lucra îi dădeau dimensiunea unui mare clinician, care în mod normal ar fi trebuit recunoscut de mult ca șef al unei catedre universitare - la care însă nu a avut acces oficial datorită atitudinii demne care l-a împiedicat să pactizeze cu conducerea politică a epocii... Prezența sa impunea respect și trezea simpatie. Deși foarte ocupați în profesie, membrii orchestrei medicilor veneau cu regularitate la repetiții, din dragoste pentru muzică și pentru maestrul lor. Sub conducerea Dr.NICHIFOR, orchestra devenea o mare familie... Dr.NICHIFOR a fost un OM simplu și modest, care a onorat însă prin întreaga sa activitate medicina, muzica și societatea românească ! Am propus de aceea ca Fundația "Medicina și Muzica" să poarte și numele Dr. Ermil NICHIFOR." (București, 28-XII-1997).

Conf.Dr. Călin GIURCĂNEANU, directorul Spitalului Colentina, prim-violoncelist al Orchestrei medicilor și co-președinte al Fundației "Medicina și Muzica": "Dr. Ermil NICHIFOR înseamnă foarte mult pentru mine din numeroase puncte de vedere. A fost și este un exemplu prin tot ceea ce

a făcut.... Am efectuat teza de diplomă, cu tema "Nefropatia endemică balcanică", sub îndrumarea sa și mi-amintesc perfect momentele în care "boss-ul" m-a însoțit în regiuni mai speciale ale județului Mehedinți, tocmai pentru a mă ajuta, cu toate că, pentru el, oboseala era extraordinară. Acele momente minunate cu Dr. NICHIFOR au continuat încă câțiva ani prin faptul că i-am fost medic intern, vizitele noastre la pacienți producându-mi o impresie deosebit de puternică, pe care nu o voi uita niciodată. Cele două activități comune - medicina și muzica - ne-au legat foarte mult, până în adâncul sufletelor noastre. Repetițiile sub bagheta "boss-ului" erau o încântare grație tactului deosebit al Maestrului, încrederii pe care ți-o inspira, atmosferei pe care a reușit să o creeze și să o impună în excelentul colectiv al orchestrei. Mi se pare minunat faptul că ne duceam cu o plăcere deosebită la repetiții, de multe ori în condiții climatice vitrege, pentru pregătirea unor concerte la fel de minunate. Când orchestra - creația mentorului Dr. NICHIFOR - a trecut printr-un moment de eclipsă, am simțit că se rupe o parte importantă din mine. Mi-ar fi părut cumplit de rău să se stingă munca sa de viață - dar astăzi sunt convins că ea va continua linia și tradiția imprimată de Dr. NICHIFOR, interpretările noastre fiind ^{atunci} comparabile cu cele ale unei filarmonici mai ales prin sufletul uriaș pus de către toți componenții orchestrei, sub bagheta Maestrului. Oricum, sufletul său deosebit va fi tot timpul alături de noi..." (București, 28-XII-1997).

Ing. Paul FISCHER, director în Ministerul Comunicațiilor și secretar general al Fundației "Medicina și Muzica": "Personalitate de excepție, Dr. Ermil NICHIFOR a creat sau a contribuit la apariția și consacrarea unor reale valori, fie ele medicale sau muzicale. El și-a dedicat aproape jumătate din viață Orchestrei medicilor, tălmăcind cu finețe cele mai frumoase pagini ale compozitorilor români și străini, impunând ținuta artistică și dorința autodepășirii. A promovat cu curaj tinerele talente, invitând speranțele de ieri - interpreți de astăzi să împartă, pe podiumul de concert, bucuria muzicii împreună cu adevărata familie care este Orchestra medicilor. Am avut privilegiul de a fi alături de Dr. NICHIFOR timp de peste 30 de ani, colaborând cu entuziasm la activitatea orchestrei. Fi sunt recunoscător pentru tot ceea ce a făcut, pentru felul unic în care a știut să creeze în jurul lui o atmosferă caldă, elevată, stimulentă... Astfel, cu ocazia fiecărui concert pe care îl va avea Orchestra medicilor, ne vom mai aminti și vom mai vorbi despre Dr. NICHIFOR, prin a cărui dispariție intelectualitatea română înregistrează o mare pierdere." (București, 30-XII-1997).

Dana CIOCĂRLIE, pianistă concertistă, laureată a mai multor concursuri internaționale de prestigiu: "Întâlnirea mea cu domnul Dr.Ermil NICHIFOR s-a produs într-o perioadă importantă din viața mea artistică. Aveam 16 ani, eram elevă a Liceului de Muzică "George ENESCU", iar în "bagajul" experienței mele de lucru cu orchestra puteam număra o singură apariție publică. Domnul Dr.NICHIFOR a avut încredere în posibilitățile mele și mi-a acordat șansa de a cânta sub bagheta dânsului alături de Orchestra medicilor, pe scena Ateneului Român, primul Concert de MENDELSSOHN-BARTHOLDY. Era în 1985. Imi amintesc cu drag de repetițiile care se desfășurau în mica sală de la etajul întâi al Ateneului și care erau conduse de domnul Dr.NICHIFOR cu multă autoritate și întotdeauna cu bună dispoziție. Imi amintesc de asemenea cu cât respect și admirație îl priveau membrii orchestrei. Concertul s-a desfășurat în fața unui public numeros și entuziast, iar - pe parcursul său - am simțit un adevărat dialog cu dirijorul, o colaborare strânsă pentru a reda cât mai fidel această frumoasă operă din literatura pentru pian și orchestră. Domnul Dr.NICHIFOR făcea parte dintre acei oameni despre care aveam senzația că vor trăi în veci. Îi mulțumesc pentru pasiunea și dăruirea sa pentru muzică." (Paris, 11-III-1998).

Colonel Dr. Dumitru BACIU, distins medic și scriitor: "Am asistat la multe din numeroasele concerte ale Orchestrei medicilor și m-am bucurat de succesele dirijorului "născut iar nu făcut", Dr. Ermil NICHIFOR. Având flacăra muzicii, ca și pe cea a medicinei, cu același talent pedagogic care m-a cucerit și pe mine în timpul studenției, el a știut să atragă sub bagheta sa tinere talente și pasiuni muzicale ce fac casă bună cu dragostea și devotamentul pentru vindecarea omului suferind... Ajuns octogenar, o suferință cronică a întrerupt activitatea prodigioasă a Dr.NICHIFOR, iar un accident tragic i-a curmat firul vieții. Dar Dr.Ermil NICHIFOR a dispărut doar fizic - deoarece imaginea și amintirea însuflețitoare a dragostei sale pentru muzică, a numeroaselor sale calități, vor continua să planeze asupra membrilor orchestrei -, devenind un sincer Sol al colaborării roditoare dintre Esculap și Euterpe." (București, Decembrie 1997).

În sfârșit, dar nu și în cele din urmă, reproducem crezul medicului-muzician, formulat de Dr.Ermil NICHIFOR cu puțin timp înaintea "marii treceri":

"Medicină și muzică. Așa cum au spus-o mari creatori, "medicina este o artă bazată pe știință" (OSLER), iar "actul medical este o îmbinare între știință și artă" (P.VALÉRY). Medicina - având drept obiectiv principal apărarea, întărirea și redobândirea sănătății oamenilor - rămâne strâns ancorată în umanistică. Cu toată perfecțiunea tehnică a mijloacelor de care dispune azi, medicul trebuie să fie totodată un om de știință și un

"artist". Adevăratul medic trebuie să fie dotat cu o deosebită patrundere și intuiție umană. El trebuie să păstreze în adâncul inimii sale o înțelegere deplină pentru cei în suferință. Pentru dezvoltarea acestor calități nu există "antrenament" mai bun decât trăirea artistică - care îl apropie de natură, de om, pe care astfel învață să le înțeleagă, să le "vadă" mai bine. Preocuparea medicilor pentru artă în general și pentru muzică în special a existat întotdeauna. Medicina și muzica, în aparență două domenii îndepărtate, se găsesc în realitate într-o strânsă legătură din timpuri străvechi: înrudirea mitologică a celor ce simbolizau muzica și medicina (Apollon și Aesculap), îndepărtata epocă a magiei când tămăduitorul de boli și muzicianul erau uniți în aceeași persoană - și apoi în tot timpul drumului ascendent pe care l-au străbătut și medicina și muzica, cu rolul lor umanist de vindecare și înfrățire a oamenilor. De aceea, în formarea și educarea studenților în medicină, credem că - pe lângă disciplinele înscrise în programul facultăților și care fac apel la memorie și inteligență, care dezvoltă în primul rând funcțiunile psihice de cunoaștere - viitorii medici au nevoie de "completări" artistice, culturale, pentru a deveni personalități umaniste complexe. În acest sens consider edificator și exemplul tinerilor și extrem de valoroșilor medici Dr. Mircea PENESCU și Dr. Călin GIURCANEANU, ce s-au format muzical în paralel cu studiile medicale, fiind în prezent deosebit de apreciați în dubla lor calitate de oameni de știință și coordonatori ai Orchestrei medicilor din București. Astfel, în educarea estetică a tineretului medical, muzica trebuie să aibă un rol de frunte, ea fiind manifestarea cea mai directă și mai sinceră a sentimentelor, un grai - cum spunea marele nostru George ENESCU - << în care se oglindesc fără posibilitate de prefăcătorie însușirile psihice cele mai valoroase ale omului, ale popoarelor.>>"

București, 5-IV-1998

Actualizat 28-X-2004

NICHIFOR, Ermil, dirijor și muzicolog (n. 20.V.1916, București - m. 14.XII.1997, București). Studiile muzicale le-a urmat - în particular - la București (1950-1956), cu Paul Constantinescu (istoria muzicii, estetică), Wilhelm Berger (teorie-solfegiu, forme muzicale, orchestrație), Alexandru Velehorschî (contrapunct), Walter Mihai Klepper (armonie), Mircea Cristescu (dirijat orchestră), Andrei Stepanov (percuție). A urmat Facultatea de Medicină din București (1933-1940), obținând titlul de Doctor în medicină și chirurgie (1942), precum și cel de Doctor în științe medicale (1969). În perioada 1954-1994 a desfășurat o bogată activitate clinică, didactică și științifică în cadrul Institutului de medicină internă "N.Ch.Lupu" din București. Este autorul a 27 de lucrări științifice de specialitate, printre care: Curs de patologie medicală (Edit.IMF, București, 1951), Tratat de medicină internă - 2 volume (Edit.Medicală, București, 1956-57), Ghid de date biologice (Edit.Medicală, București, 1962), Cercetări clinice și de laborator asupra nefropatiei endemice în județul Mededintzi (Edit.Medicală, București, 1969) și Principiile de medicină internă ale Prof.Dr.Ion Emil Bruckner (manuscris, 1997). A tradus în limba română lucrări de referință din literatura medicală germană, franceză și americană. În anul 1954 a fondat Orchestra Medicilor din București, unde a funcționat inițial ca timpanist (1954-1964) și ulterior ca dirijor permanent (1964-1994) - calitate în care a susținut sute de concerte pe scena Ateneului Român, cu programe cuprinzând capodopere din creația universală și românească (inclusiv numeroase prime audiții ale unor lucrări dedicate acestui prestigios ansamblu de amatori). A fost distins cu ordinul "Meritul Cultural" (1968), cu titlul de Președinte de onoare al Fundației Naționale "Medicina și Muzica" (1996), precum și cu Premiul Criticilor Muzicali "Mihail Jora" (1998, acordat ca omagiu - "in memoriam"). Din anul 1998, Orchestra Medicilor din București a luat numele "Dr. Ermil Nichifor".

Muzicologie - Volume: Medicina și Muzica, București, Edit.Medicală, 1965 - ediția I (în colaborare cu Dr.Constantin Bocârnea); București, Editura "Charta '94", 1999 - ediția a II-a (în colaborare cu Dr.Constantin Bocârnea). Muzicologie - Studii: Medicină și Muzică, în: S.L.A.S.T., București, 25.XII.1983; Medicina în muzică. Artistul ca pacient, în: Muzica, București, 3/1998.

Bibliografie: Pandelescu, Jean-Victor. Corul și orchestra sindicatului sanitar, în: Muncitorul sanitar, București, 29.VI.1971; Hoffman, Alfred. Solistul medicilor, în: Contemporanul, București, 8.X.1971; Georgescu, Lisette. Un exemplu, în: Contemporanul, București, 22.XII.1972; Dr.Constantinescu, Grigore. Pasiunea muzicianului amator, în: Informația Bucureștiului, București, 2.III.1973; Gheorghiu, Virgil. Orchestra medicilor, în: Luceafărul, București, 7.IV.1973; Elian, Edgar. Orchestra de "juniori" a doctorului Nichifor, în: Informația Bucureștiului, București, 21.IV.1973; Delavrancea, Cella. La un concert al medicilor, în: Tribuna României, București, 1.V.1974; Dumitrescu, Iancu. Note de primăvară, în: Săptămâna, București, 30.V.1975; Bălan, Dan. Orchestra de cameră a medicilor, în: Îndrumătorul Cultural, București, nr. 7 - iulie 1975; Dr.Percek, Arcadie. Meloterapia, în Produse farmaceutice, București, 1976; Tudose, Florin. Cinci minute cu... Dr. Ermil Nichifor, dirijorul Orchestrei medicilor, în: Tribuna României, București, 1.IV.1980; Dumitrescu, Iancu. Ecouri, în: Săptămâna, București, 30.V.1975; Dr. Sita, Ioan. Zilele muzicale medicale târgmureșene, în: Muncitorul sanitar, București, 22.V.1982; Radu, Tania. O propunere: Imn pentru sănătate, în: Flacăra, București, 28.V.1982; Elian, Edgar. Entre le bistouri et l'archet, în: Actualités roumaines, București, 10.VIII.1983; Tuculescu, Alice. Orchestra de cameră a medicilor bucureșteni, o permanență valorică, în: Muncitorul sanitar, București, 11.II.1986; Athanasîu, Andrei. Medicină și muzică (volum), București, Editura Medicală, 1986; Tuculescu, A.V. Orchestra de cameră a medicilor din București - datorită de a contribui la un climat intelectual și emoțional de înalt nivel, în: Muncitorul sanitar, București, 6.X.1987; M.M.S. Dăruind semenilor bucuria muzicii, în: Muncitorul sanitar, București, 19.III.1988; Brumaru, Ada. Concertul medicilor, în: Viața medicală, București, Aprilie 1993; Dr. Constantinescu, Grigore. Ermil Nichifor, medic sau artist ?, în Azi-Rampa, București, 14.I.1998; Tiron, Iulia-Mihaela. Sfidând chiar moartea, în: Actualitatea muzicală, București, II/Decembrie 1998; Luban-Plozza, Boris și Iamandescu, Ioan Bradu. Dimensiunile psihologice ale muzicii (volum), București, Edit. Romcartexim, 1998; Dr.Tomescu, Vasile. Medicină și Muzică, în: Actualitatea muzicală, București, II/Ianuarie 1999.



Muzicologul Grigore Constantinescu creionează portretul unui mare muzician. Este vorba de doctorul Ermil Nichifor, o personalitate deosebită a lumii Eulerpei.

8

7/Miercuri, 14 ianuarie 1998

"Azi", 14-I-1998 (Nr. 1643 [2225])

"Rampa", 14-I-1998 (Nr. 36 [167])

PUNCTE DE VEDERE AZI

Ermil Nichifor, medic sau artist?

Există destine în care miraculosul este tainic și greu de explicat, pentru că stă la egală depărtare de excepție și modestie, de vocație și discreție. Mai ales după ce ai observat traseul unui asemenea destin, după clipa dramatică a încheierii lui, simți nevoia a privi în urmă, pe firul istoriei. Și, de-abia atunci, vezi minunea și ai părerea de rău că nu ai spus-o mai răspicat, mai clar și insistent, la timpul potrivit. Dispariția dureroasă a unui asemenea purtător de destin a trezit aceste regrete târzii - doctorul Ermil Nichifor. Nu i-am

matematician Ermil Pangrati), a urcat cu mereu sporite merite în ierarhia vindecătorilor. O pasiune, mult timp ascunsă, l-a determinat ca în anii maturității să aleagă un nou orizont al preocupărilor sale. A devenit discipol al unor muzicieni de seamă, studiind limbajul sunetelor (teorie, armonie, polifonie, orchestratie) cu Paul Constantinescu, Wilhelm Berger, Al. Velehorskhi, apoi subtilitățile artei dirijorale cu Mircea Cristescu. De ce? O motivație ar putea fi iubirea pentru muzică, la aceasta adăugându-se sentimentul că un „vrăci” trebuie să unească medicina cu arta, știința cu căldura omenească. Ar fi fost însă prea puțin pentru Ermil Nichifor, căci față de muzică nutrea o pasiune de dăruitor, dorind să o comunice celor din jurul său, depășind astfel contemplarea. Aici începe partea aceea miraculoasă a destinului său. Din vocație (muzică sau medicină?) a creat o orchestră și împreună cu colegi de breaslă, a oferit lumii ceva unic. Timp de patru decenii (începând din 1954 și ajungând, în 1994, la ultimul concert) a adunat iubitori de muzică, interpreți-medici, a studiat împreună cu ei, i-a prezentat publicului pe scena Ateneului Român, dar și în întreaga țară. O muncă ce ar fi fost suficientă ca să umple o existență a făcut din medicul Ermil Nichifor un dirijor apreciat și aplaudat, capabil să abordeze împreună cu colaboratorii săi un repertoriu uimitor de vast: de la capodoperele universale, la paginile măiestrite create de compozitori români, unele în primă audiere (semnate de L. Feldman, W. Berger, W.M. Klepper, Al. Pașcanu, M. Marbe, Doru Popovici, Șerban Nichifor). Sute de medici-muzicieni au răspuns invitației sale de a studia aceste programe de concert, de a susține sute de apariții publice,



unanim apreciate. Nu este o întâmplare faptul că, alături de soliști-medici, au acceptat să evolueze în public, în calitate de colaboratori, artiști ca Maria Fotino, Mihai Constantinescu, Iosif Gersteneff, Valentin Gheorghiu, Dan Grigore, Ștefan Ruha, Emilia Petrescu sau Corul „Madrigal”. Multe condeie ale criticii muzicale au salutat existența Orchestrei de cameră a medicilor și reușitele artistice ale unui asemenea ansamblu. Răsfoind pagini de cronică, m-a impresionat evocarea unor momente de rară frumusețe, în care iubirea și devoțiunea se îmbinau. Gestul dirijorului era ocroritor și temerar, dovăditor de neobosită tinerețe în căutarea

adevărurilor. Pentru unii, explicația venea din nevoia de a uita povara vieții de medic, învecinarea permanentă cu suferința, durerea și moartea. Nu cred că Ermil Nichifor a căutat un asemenea refugiu. Mai adevărat a fost că trăia vieți paralele care, poate, uneori se intersectau, dar nu se confundau niciodată. Există în el muzica, a transmis mai departe această flacără fiului său, acum ilustru compozitor și interpret. Explicația, dacă ar trebui să-i justifice destinul, poate fi cuprinsă în cuvintele lui Cioran: „O inimă fără muzică este ca o frumusețe fără melancolie. Numai fericirile muzicale dau senzația de nemurire...”

GRIGORE CONSTANTINESCU ■



cunoscut decât prea de departe: viața de medic, iar meritele sale, în acest perimetru al umanității le-aș explicita anevoie, nefiindu-mi cunoscute decât prin faimă, dar greu accesibile prin înțelesul lor. În schimb, am cunoscut, am fost în preajma muzicianului Ermil Nichifor o mare parte din viața lui, până la tragicul final survenit în mijlocul lunii decembrie. Dacă anul 1997 ne-a răpit, din nou, mulți artiști, iată că această despărțire mă determină a cuvânta spre amintirea unui om neobișnuit, care nu trebuie uitat.

Viața lui Ermil Nichifor, medic provenit dintr-o familie de cărturari matematicieni (însuși numele său, oarecum neobișnuit, i-a fost dăruit la botez de ilustrul

Dirijor: Șerban Nichifor

Albinoni — **Adagio în sol minor**

Soliști: Nicolae Licareț

Dr. Mircea Penescu

Vivaldi — **Concert pentru 4 viori și
orchestră**

Soliști: Dr. Mircea Penescu

Dr. Laurențiu Dașcă

Arcadie Zanca

Dr. Alexandru Cornea

Continuo Dr. Călin Giurcăneanu

Dr. Daniela Nicolae

Bach — **Concert pentru patru viori și
orchestră**

Soliști: Roxana Gheorghiu

Valentin Gheorghiu

Mozart — **Divertisment în re major
KV136**

Concert dedicat memoriei medicului-dirijor Ermil Nichifor



Noiembrie, 1998

Există destine în care miraculosul este tainic și greu de explicat, pentru că stă la egală depărtare de excepție și modestie, de vocație și discreție. Mai ales după ce ai observat traseul unui asemenea destin, după clipa dramatică a încheierii lui, simți nevoia a privi în urmă, pe firul istoriei. Și, de-abia atunci, vezi minunea și ai părerea de rău că nu ai spus-o mai răspicat, mai clar și insistent, la timpul potrivit. Disparația dureroasă a unui asemenea purtător de destin a trezit aceste regrete târzii — **doctorul Emil Nichifor.**



Nu i-am cunoscut decât prea de departe viața de medic, iar meritele sale în acest perimetru al umanității le-aș explicita anevoie, nefiindu-mi cunoscute decât prin faimă, dar greu accesibile prin înțelesul lor. În schimb, am cunoscut, am fost în

preajma

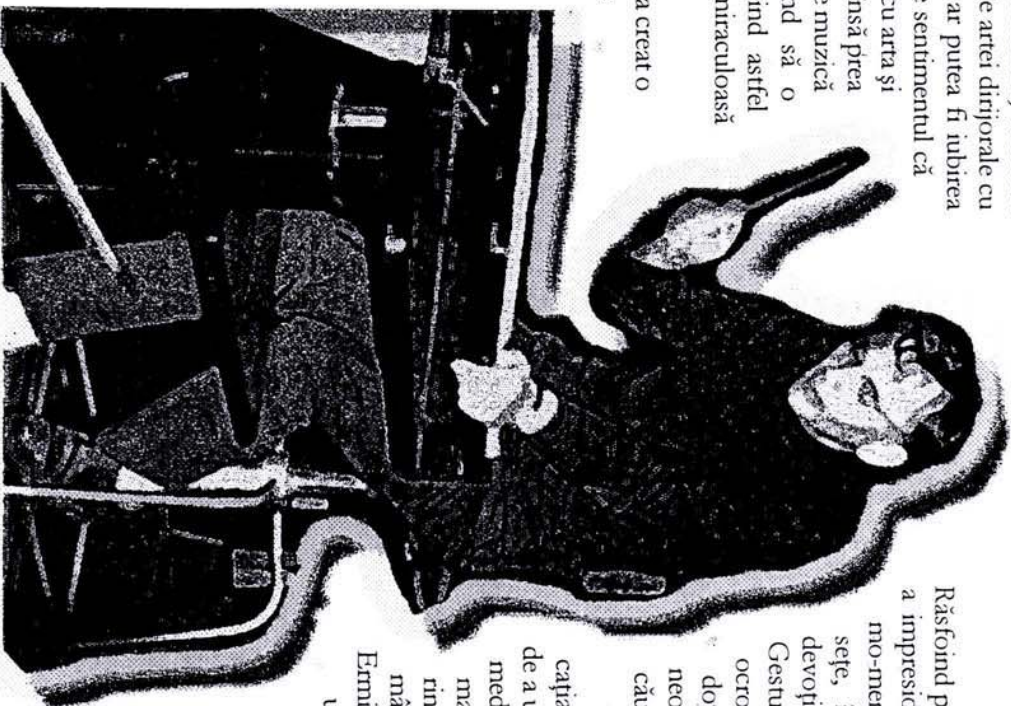
muzicianului Emil Nichifor o mare parte din viața lui, până la tragicul final survenit în mijlocul lunii decembrie. Dacă anul 1997 ne-a răpit, din nou, mulți artiști, iată că această dispariție mă determină a cuvânta spre amintirea unui om neobișnuit, care nu trebuie uitat.

Viața lui Emil Nichifor, medic provenit dintr-o familie de cărturari matematicieni (însuși numele său, oarecum neobișnuit, i-a fost dăruit la botez de ilustrul matematician Emil Pangrati), a urcat cu mereu sporite merite în ierarhia vindecătorilor. O pasiune, mult timp ascunsă, l-a determinat ca în anii maturității să aleagă un nou orizont al preocupărilor sale. A devenit discipol al unor muzicieni de seamă, studiind limbajul sunetelor (teorie, armonie,

polifonie, orchestrație) cu Paul Constanținescu, Wilhelm Berger, Al. Velchorschi, apoi subtilitățile artei dirijorale cu Mircea Crisescu. De ce? O motivație ar putea fi iubirea pentru muzică, la aceasta adăugându-se sentimentul că un „vraci” trebuie să unească medicina cu arta și știința cu căldura omenească. Ar fi fost însă prea puțin pentru Emil Nichifor, căci față de muzică nutrea o pasiune de dăruitor, dorind să o comunice celor din jurul său, depășind astfel contemplarea. Aici începe partea aceea miraculoasă a destinului său.

Din vocație (muzică sau medicină?) a creat o orchestră și, împreună cu colegi de breaslă, a oferit lumii ceva unic. Timp

de patru decenii (începând din 1954 și ajungând, în 1994, la ultimul concert) a adunat iubitori de muzică, interpreți-medici, a studiat împreună cu ei, i-a prezentat publicului pe scena Ateneului Român, dar și în întreaga țară. O muncă ce ar fi fost suficientă ca să umple o existență a făcut din medicul Emil Nichifor un dirijor apreciat și aplaudat, capabil a aborda împreună cu colaboratorii săi un repertoriu uimitor de vast, de la capodoperele universale, la paginile măestrite create de compozitori români, unele în primă audiere (seminale de L. Feldman, W. Berger, W.M. Klepper, Al. Pascanu, M. Marbés, Doru Popovici, Șerban Nichifor). Sute de medici-muzicieni au răspuns invitației sale de a studia aceste programe de concert, de a susține sute de apariții publice, unanim apreciate. Nu este o întâmplare faptul că, alături de soliști-medici, au acceptat să evolueze în public, în calitate de colaboratori, artiști ca Maria Fotino, Mihai Constantinescu, Iosif Geisenengst, Valentin Gheorghiu, Dan Grigore, Ștefan Ruba, Emilia Petrescu sau Cornil „Madrigal”. Multe condeie ale criticii muzicale au salvat existența Orchestrei de cameră a medicilor și reușitele artistice ale unui asemenea ansamblu.



Răsfoind pagini de cronică, mă impresionat evocarea unor momente de rară frumusețe, în care iubirea și devoțiunea se îmbinău. Gestul dirijorului era ocrotitor și temerar, doveditor de neobosită tinerețe în căutarea adevărilor.

Pentru unii, explicația venea din nevoia de a uita povara vieții de medic, învecinarea permanentă cu suferința, durerea și mahnirea. Nu cred că Emil Nichifor a căutat un asemenea refugiu. Mai adevărat a fost că trăia vieți paralele care, poate, uneori se intersectau, dar nu se confundau niciodată.

Există în el

muzică, a

transmis mai departe această ființă a fiului său, acum ilustru compozitor și interpret. Explicația, dacă ar trebui să-și justifice destinul, poate fi cuprinsă în cuvintele lui Cioran: „O inimă fără muzică este ca o frumusețe fără melancolie. Numai fericirile muzicale dau senzația de nemurire...”

GRIGORE CONSTANȚINESCU

Prof.dr. Ermil Nichifor

PROF.DR. ERMIL NICHIFOR s-a născut la data de 20 mai 1916, la București, într-o familie de matematicieni: tatăl, Gheorghe Nichifor, a fost profesor universitar la Facultatea de Științe și la Academia de Arhitectură, iar mama, Eliza Bălțeanu, a fost profesoară la Liceul "Regina Maria".

În anul 1933 a absolvit, ca premiant de onoare, Liceul "Mihai Viteazul", urmând ulterior studiile universitare la Facultatea de Medicină din București. În mai 1942 a obținut în mod strălucit titlul de Doctor în medicină și chirurgie. În perioada 1938-1954 a funcționat (ca extern, intern și medic secundar - prin concurs) în clinicile de boli interne, chirurgie și boli contagioase ale spitalelor Filantropia, Colțea și mai ales Colentina - unde, din 1954 și până în 1994, a desfășurat o prodigioasă activitate didactică și curativă în cadrul Institutului de Medicină Internă (în aprilie 1959 obținând cu nota maximă titlul de Medic primar de boli interne, iar în 1969 pe cel de Doctor în Științe Medicale). Ca autor, a colaborat la numeroase cursuri și tratate didactice: în total 27 de lucrări științifice. A realizat, de asemenea, importante traduceri din literatura de specialitate. A fost secretar al Societății Medicale a Spitalelor (1943), secretar de redacție al Buletinului Societății Medicale a Spitalelor (1945-1946) și al revistei "Medicina Internă" (din anul 1957).

În anul 1965 a publicat, în Editura Medicală, lucrarea *Medicina și Muzica*, elaborată împreună cu dr. Constantin Bocârnea. Sfera muzicii a reprezentat pentru prof.dr. Ermil Nichifor un domeniu privilegiat, căruia i s-a dedicat cu un autentic profesionalism, bazat și pe studiile particulare urmate sub îndrumarea unor maeștri ca Paul Constantinescu, Wilhelm Berger (teorie, armonie, contrapunct, orchestrație, istoria muzicii, estetică), Andrei Stepanov (perecuție) și Mircea Cristescu (dirijat).

În toamna anului 1954, prof.dr. Ermil Nichifor a avut inițiativa înființării Orchestrei de Cameră a Medicilor din București - ansamblu de elită, pe care l-a coordonat direct timp de peste patru decenii, susținând sute de concerte și abordând un repertoriu extrem de vast, de la muzica preclasică, clasică și romantică, până la cea românească contemporană (incluzând și prime audiții absolute ale unor lucrări ce i-au fost dedicate, de către compozitori ca Wilhelm Berger, Miriam Marbé, Doru Popovici ș.a.). Totodată, sub bagheta sa, Orchestra de Cameră a Medicilor a colaborat cu soliști de marcă (Valentin Gheorghiu, Dan Grigore, Iosif Gerstenengst, Nicolae Licareț, Ștefan Ruha, Radu Aldulescu, Vladimir Orlov, Mihai Constantinescu, Virgil Frâncu, Emilia Petrescu, Daniel Podlovski, Ilinca

Dumitrescu, Dana Ciocârlie, Bianca Manoleanu), cu ansambluri corale de prestigiu corului "Madrigal" condus de maestrul Marin Constantin, dar și cu tineri și foarte tineri soliști români, pe care i-a lansat în viața muzicală, în ambianța unică a Ateneului Român, ce a fost și templul Orchestrei Medicilor din București. Dar poate cel mai important aspect pe care aș dori să-l relievez a fost marcat prin acea extraordinară comuniune spirituală realizată cu sute de muzicieni din orchestrele Capitalei, cu care a colaborat permanent prin această veritabilă "Orchestra a medicilor și pacienților", în lumina principiului antic al tămăduirii prin muzică, ce a fost idealul său ca medic și artist.

Dincolo de onorurile ce i s-au oferit (ordinul "Meritul Cultural" în 1968, distincția "Evidențiat în munca medico-sanitară pe țară" în 1954, titlul de Președinte de Onoare al Fundației Naționale "Medicina și Muzica" în 1996), tatăl meu a fost animat până în ultima și nemeritat de tragica clipă a vieții de acel profund sentiment creștin al iubirii semenilor, pe care - dincolo de interese și poziții sociale efemere - i-a slujit cu sfințenie, atât pe patul de suferință, cât și în sala de concert. De aceea, tatăl meu a fost un om sărac material (nu îl interesau deșertăciunile), dar de o infinită bogăție sufletească... Cu puțin timp înainte de dispariția sa fizică, el a avut o tulburătoare premoniție a morții - un presentiment cu totul neobișnuit pentru o persoană care a iubit viața și care a luptat pentru ea până în ultima secundă. Glasuri numai de el auzite l-au avertizat asupra "probei" pe care urma să o treacă, cu firavele-i puteri... L-am găsit în fața ușii, încă în viață, dar doborât de fiara apocaliptică ce-l atacasă - cu limbile ei de foc - în somn, pe neașteptate, cu o rapiditate incredibilă. Aburii negri ai morții îl înconjurau, blestematul foc al ghenei înainta în mod inexorabil - și totuși el nu a cedat, târându-se spre aerul curat și Lumina mântuitoare! A mai trăit - grație dăruirii totale a medicilor Spitalului Municipal - încă o oră, după care marea lui inimă s-a oprit, lăsând și în sufletul meu un gol infinit. Nu-mi voi explica niciodată (nici fizic și nici metafizic) cum a apărut și cum s-a proliferat atât de repede satanica scântec



ucigașă, ce a dat semnificații martirologice dispariției pământești a părintelui meu. Putea să mai trăiască - și avea toate motivele, măcar pentru a-și desăvârși impunătorul *Tratat de Medicină Internă* la care lucra zilnic, măcar pentru a-și continua activitatea în cadrul Fundației "Medicina și Muzica"... Nu-mi imaginam, cu câteva ore înaintea tragicului accident, că vorbesc pentru ultima dată cu tatăl meu, că îi privesc pentru ultima dată ochii blânzi și atât de nevinovați, că îl îmbrățișez pentru ultima oară... Chiar și acum, când sufletul lui pare să mă însoțească peste tot, nu-mi vine să cred că totul s-a petrecut în realitate și că tragedia nu a fost un vis - cu toate că marii înțelepți includ viața reală în spațiul oniric. Oricum, sufletul este nemuritor, iar în această perspectivă îl revăd pe tatăl meu colindând lumi eterice și continuându-și opera taumaturgică cu unelte sale: stetoscopul și bagheta...

A trecut "dincolo" la 14 decembrie, în Sfânta Zi de Duminică - Ziua Domnului. Mă rog Mântuitorului nostru Iisus Hristos să îi hărăzească acea "zi eternă, când Soarele dreptății va străluci Lumina peste oei drepti".

Dumnezeu să-l ierte în marea Sa milostenie și să-i odihnească sufletul neprihănit!

Șerban NICHIFOR

"ACTUALITATEA MUZICALĂ" - V / 1998

FILARMONICA "GEORGE ENESCU"
LICEUL DE MUZICĂ "GEORGE ENESCU"
UNIVERSITATEA DE MUZICĂ BUCUREȘTI

INSPECTORATUL ȘCOLAR AL
MUNICIPIULUI BUCUREȘTI

Ateneul Român

Duminică 29 noiembrie 1998, ora 11

Concert educativ
Orchestra de Cameră a Medicilor

Dirijor
ȘERBAN NICHIFOR

Program

Albinoni

Adagio în sol minor

Soliști NICOLAE LICAREȚ - orgă

Dr. MIRCEA PENESCU - vioară

Vivaldi

Concert pentru patru violi și orchestră

Soliști Dr. MIRCEA PENESCU

Dr. LAURENȚIU DAȘCĂ

ARCADIE ZANCA

Dr. ALEXANDRU CORNEA

Continuo Dr. CĂLIN GIURCĂNEANU - violoncel

Dr. DANIELA NICOLAE - clavecin

Bach

Concertul în do minor pentru două pianе și orchestră

Soliști ROXANA GHEORGHIU

VALENTIN GHEORGHIU

Buckinx

"Tomba", per Dr. Ermil Nichifor, p. a. a.

Mozart

Divertisment în re major, KV. 136

Prezintă Vladimir Popescu Deveselu

Concertul este dedicat memoriei medicului - dirijor Ermil Nichifor

FUNDAȚIA "MEDICINA ȘI MUZICA"
ORCHESTRA DE CAMERĂ A MEDICILOR DIN
BUCUREȘTI

VĂ INVITĂ LA

CONCERTUL SIMFONIC OMAGIAL
"IN MEMORIAM - DR. ERMIL NICHIFOR"

DUMINICA, 29 NOIEMBRIE 1998
ORA 11
ATHENEUL ROMÂN

FILARMONICA "GEORGE ENESCU" INSPECTORATUL ȘCOLAR AL
 LICEUL DE MUZICĂ "GEORGE ENESCU" MUNICIPIULUI BUCUREȘTI
 UNIVERSITATEA DE MUZICĂ BUCUREȘTI

Atheneul Român Duminică 29 noiembrie 1998, ora 11

Concert educativ
 Orchestra de Cameră a Medicilor

Dirijor
ȘERBAN NICHIFOR

Program

Albinoni Adagio în sol minor

Soliști **NICOLAE LICAREȚ** - orgă

Dr. MIRCEA PENESCU - vioară

Vivaldi

Concert pentru patru vioară și orchestră

Soliști **Dr. MIRCEA PENESCU**

Dr. LAURENȚIU DAȘCĂ

ARCADIE ZANCA

Dr. ALEXANDRU CORNEA

Continuo **Dr. CĂLIN GIURCĂNEANU** - violoncel

Dr. DANIELA NICOLAE - clavicin

Bach

Concertul în do minor pentru două piană și orchestră

Soliști **ROXANA GHEORGHIU**

VALENTIN GHEORGHIU

Buckinx

"Tomba", per Dr. Ermil Nichifor, p. a. a.

Mozart

Diversismen în re major, KV. 136

Prezintă **Vladimir Popescu Deveselu**

Concertul este dedicat memoriei medicului - dirijor Ermil Nichifor

SPONSORI:

COLEGIUL MEDICILOR BUCUREȘTI
RHONÉ POULENC RORER

17
SERBAN NICHIFOR

STR PRINCIPATELE UNITE NR 2 VILA 1 AP 7

BUCURESTI SECT 4

//
REF 6 BUCURESTI TE 2074 50 18 1130

IN ACESTE GRELE INCERCARI PRIN CARE TRECE FAMILIA DVS. DATORITA
TRAGICEI INCETARI DIN VIATA A DOCTORULUI SI DIRIJORULUI ERMIN
NICHIFOR PE CARE L-AM APRECIAT IN MOD DEOSEBIT VA TRANSMIT
SINCERE CONDOLEFANTE

PRESEDINTE ADRIAN IORGULESCU

COL 2 1 7 4 11:32+

*

90607RA B5.3 R

910111EH R R

Paul Fischer
Head of Department

14, Libertatii Avenue
70060 / 5 - Bucharest
ROMANIA

Phones: + 40 1 312 0017
+ 40 1 410 1125
Fax: + 40 1 410 1145

De curând ne-a părăsit distinsul medic și muzician Dr. Ernil Nichifor.
Este greu să vorbești la timpul trecut despre cei dragi plecați dintre noi,
dar a vorbi astfel despre doctorul Ernil Nichifor este dureros de greu.

Personalitate de excepție, doctorul Ernil Nichifor și-a orientat viața după
trei coordonate de referință: profesia, muzica și familia. Intelctual de valoare,
a creat sau a contribuit la apariția și consacrarea unor reale valori, fie ele
medicale sau muzicale.

Doctorul Ernil Nichifor și-a dedicat aproape jumătate din viața
Orchestrai de cameră a medicilor din București, fiindu-i unul din membrii
fondatori și timp de aproape 30 de ani dirijor. A tlmăci cu finețe cele mai
frumoase pagini ale compozitorilor români și străini, impunând ținută artistică și
dorința de autodepășire.

A promovat cu curaj tinerele talente, invitând speranțele de ieri -
interpreții de astăzi să împartă, pe podiumul de concert, bucuria muzicii
împreună cu adevărata familie care este Orchestra de camera a medicilor.

Am avut privilegiul de a fi alături de doctorul Ernil Nichifor timp de peste
30 de ani, colaborând cu entuziasm la activitatea Orchestrai de cameră a
medicilor. Îi sunt recunoscător pentru tot ceea ce a făcut, pentru felul unic în
care a știut să creeze în jurul lui o atmosferă caldă, elevată și stimulentă.

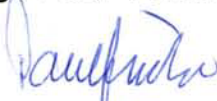
Mama mea spunea cândva că a rămâne în amintirea semenilor după
dispariția fizică este funcție de realizările avute pe parcursul vieții. Doctorul
Ernil Nichifor, prin tot ceea ce a reprezentat și realizat, îndeplinește cu
prisoință această condiție.

Spuneam că îmi este dureros de greu să scriu la timpul trecut despre
doctorul Ernil Nichifor. Citându-l pe cel dispărut, în locul scrisului aș prefera să
cânt, și astfel, cu ocazia fiecărui concert pe care îl va avea Orchestra de
cameră a medicilor din București, ne vom mai aminti și vom mai vorbi despre
doctorul Ernil Nichifor, prin a cărui dispariție intelectualitatea română
înregistrează o pierdere de valoare.

Să ne rugăm la Dumnezeu să-l așeze acolo unde merită și să-l
odihnească în pace.

București, 30-XII-1997

Ing. Paul Fischer



- Directorul Serviciului de Cooperare Internațională - Ministerul Comunicațiilor -
- Direcția pentru Strategie și Dezvoltare
- Secretar General al Fundației Naționale "MEDICINA și MUZICA"
- Membru Fondator al Orchestrai Medicilor din București

Doctorul ERMIL NICHIFOR a fost una din personalitățile cele mai complexe și pline de farmec ale medicinei bucureștene: distins fiziopatolog, pasionat cercetător, medic internist și nefrolog de excepție, cadru didactic de mare eficiență; personaj cultivat, cu o temeinică cultură umanistă și pasionat până la dăruire de arta sunetelor și de meseria dirijorală; om bun, plin de distincție și tact.

Si-a construit existența pe medicină și muzică. A trăit printre personaje ilustre ale acestor două științe și arte, dar nu a copiat pe nici unul dintre aceste personaje. A rămas el însuși, doctorul Ermil Nichifor, medicul Spitalului Colentina, dirijorul orchestrei medicilor din București și profesorul atîtor serii de studenți și medici tineri.

I-a admirat profund pe profesorii Lupu și Bruckner, dar și-a câștigat, în același timp și în egală măsură, admirația noastră.

Prof.Dr.I.Matei



București, 24 Decembrie 1997

Alocuțiunea Prof. univ. Dr. Ioan MATEI,
 Șeful Clinicii medicale "N. G. LUPU",
 Spitalul Colentina

Este imens de greu să-ți aduni gândurile care te copleșesc acum, la scurt timp după stingerea din viață a celui care ți-a fost părinte spiritual, mentor în medicină și în muzică...

L-am cunoscut pe Doctorul ERMIL NICHIFOR în 1970, în primele zile ale primului meu an universitar. Știam că există o Orchestră a Mediciilor, extrem de apreciată - și asta a constituit pentru mine un imbold în plus de a mă decide pentru nobila profesiune de medic, sperând că alături de practica medicinei să pot aspira și spre împlinirea prin muzică.

Legătura mea cu Dr. NICHIFOR - ce a început din anul II de Facultate și s-a consolidat apoi de-a lungul a aproape trei decenii de colaborare muzicală și medicală - a fost de o factură cu totul aparte. M-a cucerit din prima clipă farmecul și modestia sa: iradia blândețe și bunătate, dar era totodată foarte ferm. Am iubit în acest om modelul pe care l-am urmat cu fidelitate în viață și în profesiune.

Deși nu absolvise Conservatorul de Muzică, Dr. NICHIFOR era un perfect autodidact în materie de muzică, deoarece el asimilase în ani de audiții și studii sistematice o cultură impresionantă în acest domeniu. Sub bagheta sa, orchestra vibra într-o contopire emoțională, ce dădea concertelor noastre o strălucire aparte, adesea remarcată chiar de critici.

Prezența sa impunea respect și trezea simpatie. Deși foarte ocupați în profesie, membrii orchestrei veneau cu regularitate la repetiții, din dragoste pentru muzică și pentru maestru. Sub conducerea Dr. NICHIFOR, orchestra devenea o mare familie.

Zâmbetul uneori istovit al maestrului, după încheierea unui concert dificil pentru orchestră, atrăgea ropote de aplauze. Prin tot ceea ce făcea se dăruia: nouă, publicului sau oamenilor în general. Ignora ierarhia valorilor materiale și era recunoscut în unanimitate ca un exemplu rar de moralitate și deontologie: bogăția sa era exclusiv sufletească. Nu a jignit niciodată pe nimeni, dar, printr-o gradare uneori insesizabilă a atenției acordate celor din jur, fi departaja pe cei meritorii de restul.

În primul meu an de stagiu ca intern, am lucrat la Clinica Medicală Colentina sub directă îndrumare a Dr. NICHIFOR. Era cu siguranță unul dintre marii corifei ai renumitei școli de la Colentina, creată de Prof. N.Gh.LUPU și continuată de Prof. BRUCKNER. Experiența clinică imensă, cultura medicală enciclopedică, flerul său diagnostic deosebit și

medul organizat în care lucra fi dădeau dimensiunea unui mare clinician, care în mod normal ar fi trebuit recunoscut de mult ca șef al unei catedre universitare - la care însă nu a avut acces oficial datorită crezului său politic și a atitudinii demne care l-au împiedicat să pactizeze cu conducerea politică a epocii.

Față de bolnavi era de o blândețe și o apropiere părintească, alinând și vindecând deopotrivă cu armele medicinei, cu vorba și cu mângâierea. Dr. NICHIFOR a scris cărți, a tradus tratate fundamentale de medicină și a avut o reală vocație de cercetător științific.

Ca dascăl era de o profunzime și sistematizare remarcabile, fiind iubit și admirat de zei de generații de studenți și tineri medici. Avea o personalitate excepțională, ce era folosită eucerind pe cei din jur printr-o modestie firească și un nerv vertical care îi măreau însă farmecul și puterea de influență. Fără a face nici un efort, era unanim stimat și respectat.

Dectorul NICHIFOR a fost un OM simplu și modest, care a onorat însă prin întreaga sa activitate medicina, muzica și societatea românească !

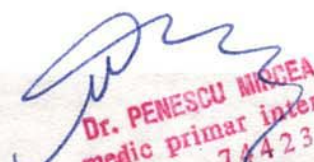
București, 28-XII-1997

Dr. MIRCEA PENESCU

Medic Primar Interne

Spitalul Clinic "Carol Davila"

Președinte al Fundației Naționale "MEDICINA ȘI MUZICA"


Dr. PENESCU MIRCEA
medic primar interne
COD 744234
28 XII 1997

Doctorul ERMIL NICHIFOR înseamnă foarte mult pentru mine din numeroase puncte de vedere. A fost și este un exemplu de urmat pentru tot ceea ce a făcut. L-am cunoscut în anul 1972, pe când eram student în anul II al Facultății de Medicină Generală din București, în condițiile în care o serie de tineri mediciști, la îndemnul Doctorului NICHIFOR, căutau noi adepți pentru Orchestra Medicilor. Prima mea impresie (care m-a însoțit, de altfel, pe tot restul vieții) a fost aceea a unui om blând, cu o privire deosebit de caldă și vie în același timp, un medic de înaltă ținută morală, profesională, ce-și dedică viața omului în suferință dar și frumosului - muzicii, artei.

Cum nu mai cântasem la violoncel de circa 6 ani, am avut reale emoții la primele repetiții sub bagheta Dr. NICHIFOR; foarte curând însă aceste emoții mi-au fost spulberate de tactul deosebit al Maestrului, de încrederea pe care ți-o inspira domnia-sa, de atmosfera minunată pe care a reușit să o creeze și să o impună în excelentul colectiv al Orchestrei.

Repetițiile sub bagheta "boss-ului" erau o încântare. Mi se pare minunat faptul că ne duceam cu o plăcere deosebită la repetiții, de multe ori în condiții climatice vitrege (viscol, ploaie torențială), pentru pregătirea unor concerte la fel de minunate.

Am efectuat teza de diplomă în 1977, cu tema "Nefropatia endemică balcanică", sub îndrumarea sa. Mi-amintesc perfect momentele în care "boss-ul" m-a însoțit în acele regiuni mai speciale ale județului Mehedinți, tocmai pentru a mă ajuta, a mă pune pe linia de plutire (eu nefiind decât un student neajutorat), cu toate că, pentru el, oboseala fizică era extraordinară. Acele momente minunate cu Dr. NICHIFOR au continuat încă câțiva ani prin faptul că i-am fost medic intern, vizitele noastre la pacienți, precum și cele pe care ni le făcea Prof. Dr. BRUCKNER - șeful Clinicii - producându-mi o impresie deosebit de puternică, pe care nu o voi uita niciodată.

Cele două evenimente comune - Medicina și Muzica - ne-au legat foarte mult, până în adâncul sufletelor noastre. Am efectuat împreună - și la bine și la mai puțin bine - o serie de drumuri, concerte, atât în țară cât și în străinătate, cu ocazia unor congrese medicale, festivaluri, etc. Mi-amintesc, cu o plăcere deosebită, de "ieșirile" noastre la Târgu-Mureș și Sighișoara, unde se afla un alt mare entuziast, Dr. Bella PALFFY. Acele zile de început de aprilie ale Festivalului Medical-Muzical târgu-mureșean,

au rămas de neuitat în mintea noastră.

Când orchestra, creația mentorului ERMIL NICHIFOR, a trecut printr-un moment de eclipsă (anii 1994-1995), am avut impresia că se rupe o parte importantă din mine. Mi-ar fi părut cumplit de rău să se stingă munca de o viață a Maestrului, să se stingă o tradiție - motiv pentru care, împreună cu fiul său iubit, am reușit să reluăm ceea ce era pe cale să se piardă. Astăzi, Orchestra Medicilor poate și trebuie să redevină ceea ce a fost - și sunt convins că va continua linia și tradiția imprimate de Dr. NICHIFOR.

Dorința sa pentru mai bine a fost prezentă permanent în viața sa. Încercarea de a se auto-depăși a constituit unul din punctele sale forte. Mi-amintesc că, de la concert la concert, noi interpretam piese din ce în ce mai dificile atât tehnic cât și interpretativ, deși nu eram decât niște amatori. Cu toate acestea, interpretările noastre deveneau comparabile cu cele ale unei filarmonici - mai ales prin sufletul uriaș pūs de către toți componenții orchestrei, sub bagheta Maestrului.

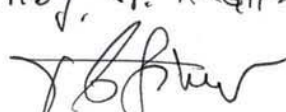
Încă nu pot să realizez că, fizic, "boss-ul" nu mai există - dar sunt convins că sufletul său deosebit va fi tot timpul alături de mine.

București, 28 Decembrie 1997

Conf.univ. Dr. CALIN GIURCĂNEANU

Director Med. Adj. - Spitalul "N.Gh.LUPU"

Președinte al Fundației Naționale "MEDICINA ȘI MUZICA"

Conf. Univ. Dr.
Calin Giurcăneanu
Dir. Med. Adj. Sp. N. Gh. Lupu


Paris, 11 februarie 1998

Întilnirea mea cu domnul Ernail Nichifor s-a produs într-o perioadă importantă din viața mea artistică. Aveam 16 ani, eram încă elevă a liceului de Muzică "George Enescu", iar în "bagajul" experienței mele de lucru cu orchestra puteam număra o singură apariție publică. Domnul Nichifor a avut încredere în posibilitățile mele și mi-a scordat șansa de a cânta sub bagheta dînsului alături de Orchestra medicilor, pe scena Ateneului Român, primul concert pentru pian și orchestră de Mendelssohn.

Era în 1985. Îmi amintesc cu drag de repetițiile care se desfășurau în mica sală de la etajul întâi al Ateneului și care erau conduse (cu cînda numărului variabil și imprevizibil al participanților) de domnul Nichifor cu rezultă autoritate și întotdeauna cu bună dispoziție. Îmi amintesc de atenția cu cât respect și admirație îl priveau membrii orchestrei Medicilor.

Concertul s-a desfășurat în fața unui public numeros și entuziast și, pe tot parcursul său, am înțeles un adevărat dialog cu dirigorul, o colaborare strînsă muzicală pentru a reda cât mai fidel această frumoasă operă din literatura pentru pian și orchestră.

Domnul Ernail Nichifor făcea parte dintre acei oameni despre care aveam senzația că vor trăi în vece. Mi multumesc pentru pasunea și dorința sa pentru muzică.

Colonel Dr. DUMITRU BACIU

DIN AMINTIRILE UNUI FOST EXTERN

Printre numeroasele figuri care au înnobilit galeria amintirilor mele de student și extern prin concurs al Ministerului Sănătății, un loc de seamă ocupă și Doctorul ERMIL NICHIFOR.

Mă aflu în primăvara anului 1946 în Clinica de Medicină Internă și Cardiologie a Spitalului Colțea, condusă de reputatul Profesor Dr. BAZIL TEODORESCU, cardiolog de mare renume. Conferențiar, alături de Dr. MARIN ENĂCHESCU, era Dr. CONSTANTIN PĂUNESCU, om cu valențe medicale multiple și o personalitate care se dezvăluia greu în afara celor mai apropiatii. Medic secundar și asistent era Dr. N. ȚIUCRA, temperament expansiv și metodic în predare cunoștințelor medicale.

Internul, venit să-și completeze stagiul întrerupt din cauza mobilizării pe front, era un tânăr înalt, cu trăsături fine, dar sărbătorești: Doctorul ERMIL NICHIFOR.

Din primele zile de colaborare, m-au impresionat cunoștințele sale medicale, în contrast cu modestia în dezvăluirea lor, ea și comportamentul față de mine, care eram un începător în cunoașterea principiilor medicinei interne, de care mă simțeam tot mai mult atras.

Curând am aflat că lucra la traducerea cunoscutului Tratat de fiziopatologie de HEILMEYER, împreună cu un alt intern, Dr. AMEDEU GEORGESCU. Prin tradiție internul fiind primul îndrumător al externului, Dr. ERMIL NICHIFOR și-a îndeplinit acest rol cu mult succes, astfel încât la sfârșitul stagiului devenisem un adept convins al orientării spre medicina internă. Ne-am despărțit cu cele mai frumoase impresii, fără să bănuim sub ce alte aspecte ne vom întâlni după mulți ani. Acel "mai târziu" a survenit în anul 1970, când dânsul, medic primar de medicină internă în Spitalul Colentina, devenise inițiatorul și animatorul Orchestrei Simfonice a Medicilor.

La rugămintea unui nepot, MIRCEA PENESCU, proaspăt student în anul I la Facultatea de Medicină, talentat violonist și pianist, am căutat să-l întâlnesc spre a-l ruga să-l primească în Orchestra Medicilor. Reîntâlnirea a fost emoționantă, după un lung număr de ani de la vechea colaborare, iar Dr. NICHIFOR a fost la fel de receptiv ca și în trecuta situație de intern față de externul începător. Singura diferență era aceea că fostul extern renunțase la atracția pentru medicina internă în urma unui concurs de împrejurări

și devenise chirurg traumatolog. De aci înainte, revederile s-au repetat și, treptat, am putut vedea cum Dr. NICHIFOR, din inițiat și entuziast animator al Orchestrei Medicilor, a devenit dirijorul ei, calitate pe care și-a asumat-o cu același spirit de responsabilitate și dragoste de a învăța, ca odinioară inițierea în medicină.

Am asistat la multe din numeroasele concerte ale Orchestrei și m-am bucurat de succesele dirijorului "născut iar nu făcut". Având flacăra muzicii, ca și pe cea a medicinei, cu același talent pedagogic care m-a cucerit pe mine în timpul studenției, a știut să atragă sub bagheta sa tinere talente și pasiuni muzicale ce fac casă bună cu dragostea și devotamentul pentru vindecarea omului suferind. Astfel, tânărul student din anul I pe care îl recomandasem Doctorului NICHIFOR, actualul și deosebit de apreciatul Doctor MIRCEA PENESCU a crescut în muzică la fel ca și în medicină, devenind Kapellmeister-ul și principalul colaborator în organizarea concertelor.

Ajuns octogenar, o suferință cronică a întrerupt activitatea prodigioasă a Doctorului NICHIFOR, iar un accident tragic i-a curmat firul vieții. Bar Doctorul ERMIL NICHIFOR a dispărut doar fizic. - deoarece imaginea și amintirea însuflețitoare a dragostei sale pentru muzică, a numeroaselor sale calități vor continua să planeze asupra membrilor orchestrei, devenind un sincer Șol al colaborării reditoare dintre Clie și Euterpe.

Esauap

Pentru

Nacisrue

SERBAN NICHIFOR

Orchestra de camera a medicilor din Tg.Mures s-a format intr-un mediu in care muzica de camera a avut un rol determinant in activitatea muzicala Targumureseana. Tradiitiile genului sunt prezente chiar la sfarsitul secolului trecut, unde intelectualitatea a infiintat mai multe formatii in special de componenta de coarde. Astfel sunt cunoscute triouri, cvartete si cvintete ale caror membrii au fost avocati, juristi, ofiteri, dar mai ales medici de diferite specialitati. Chiar infiintarea orchestrei simfonice in anul 1911 a avut loc cu contributia larga a acestora.

A fi medic la Tg.Mures a insemnat atat in perioada interbelica cat si dupa al doilea razboi mondial o contributie activa, sau participare regulata in domeniul muzicii.

Existenta unei orchestre a medicilor din Targu Mures a fost deci un fenomen firesc, unde calificativul de "amator" nu avea niciodata o rezonanta peiorativa.

Formarea orchestrei medicilor la Targu Mures nu are o data inaugurala. Chiar la sfarsitul anilor '40 au avut loc programe muzicale aproape saptamanale in cadrul Universitatii Medico-Farmaceutice. O orchestra de muzica usoara, numita "Tympanon" a fost infiintata in anul 1946.

La inceputul anilor '50 apare si o orchestra de camera a Universitatii, avand mai multe concerte, sau participari in diferite programe festive sau universitare.

O frumoasa evolutie se poate considera participarea orchestrei la Festivalul din Cluj, la Casa Universitarilor, succesul cel mai marea avand cu Serenada in sol-major de Mozart, in anul 1952. O performanta indiscutabila are loc in 1955, cand aceasta orchestra participa la premiera operei "HARY JANOS" de Kodaly, in colaborare cu Filarmonica Targumureseana (avandu-i ca solisti vocali numai si numai studenti au Universitatii Medico-Farmaceutice din localitate). Din aceasta perioada suntem datori sa amintim numele unor medici dintre cei mai inflacarati participanti in activitatea muzicala: Mozes KOLUMBAN, Jozsef SZENTPETERY, Bela VASKA, Robert FEURSTEIN, Marta HARANGHY, Laszlo BIREK, Tibor DENGELÉGI.

La inceputul anilor '60 orchestra a fost reorganizata de Dr. Laszlo BIREK, (reumatolog). Orchestra a fost dirijata de dr. Tibor DENGELÉGI (ginecolog), iar din aceasta perioada activitatea a devenit sistematica, avand si o conceptie repertoriala consecventa. Dupa plecarea dirijorului Dengelegi in SUA, conducerea orchestrei medicilor a fost preluata de Dr. Bela PALFFY (allergolog), acesta ridicand nivelul profesional si astfel si prestigiul orchestrei in mod considerabil. Dr. Palffy a fost un foarte bun flautist, si in calitate sa de conducator de orchestra, nu a fost doar dirijorul, dar si administratorul, impresarul, secretarul, organizatorul ansamblului, un fel de totumfactum inimos.

A initiat un festival intitulat "Zilele Muzicale Medicale Targumuresene", care a avut loc intre 1979 si 1982, anula.

Este semnificativ ca dintre medicii si studentii IMF-ului s-au angajat multi sa insuseasca partituri solistice interpretand concerte pentru diferite instrumente si orchestra, cum au fost: Eva JOZEFOVICS (farmacologie), Szabolcs BIRTA (med.gen.), Tunde NEMES (med.gen.), Gabriella FILEP (med.gen.), Ildiko VARGA (med.gen.), - toti la pian. Zoltan SZAMTARTO (med.gen.) - la orga, Mihaly SZOCS (med.gen.), Alexandru CORNEA (med.gen.) la vioara, Claudia MERA (farmacologist) voce.

O performanta de exceptie a avut-o Dr. Szocse Mihaly (ORL), care a obtinut de doua ori premiul I. la diferite festivaluri, sustinand si recitaluri individuale.

Dintre membrii orchestrei amintim numele lei Dr.Laszlo BIREK, Dr.Istvan Bocskay (stomatolog), Dr.Arpad KERESZTESY KOSZTA (epidemiolog), Dr.Berdj ASGIAN (neurolog), Dr.Pal KOLUMBAN (ecematolog), precum si studentii Terezia MOLNAR, Dora SANTHA, Edit BLENESI, Zsuzsa CSIKY, Judit GELLERD, Anna KALLAI-BALAZS, Paul NITescu.

Se cuvine prezentarea repertoriului orchestrei, macar lucrarile cele mai semnificative:
 B.BARTOK: Dansuri romanesti, BAKFARK-TODUTA: Intabulaturi,
 P.CONSTANTINESCU: Studii in stil bizantin, G.KOZMA: Piesa pentru coarde,
 T.CIORTEA: Suita bihoreana, W.A.MOZART: Cvintet in do-minor (transcr.), B.CSIKY: Cantece de vitejie, T.ALBINONI: Concerto op.5 nr.7, J.S.BACH: Concert in fa-minor pentru pian si orchestra (solista: E.JOZEFOVICS), W.A.MOZART: Divertisment in Re-major, G.ENESCU: Intermezzi, A.VIVALDI: Anotimpurile (solist:M.Szocs), J.HAYDN: Simfonia in Sol-major (Sibiana), G.F.Handel: Concerto Grosso op.3, nr.3, A.Vivaldi: Concerto grosso in re-minor, W.A.MOZART: Concert pentru pian si orchestra K.V.413 (solista:T.Nemes), G.B.SAMMARTINI: Simfonia in Sol-major, B.CSIKY: Cantece si dansuri vechi din Transilvania, J.S.BACH: Concertul Branderburgic nr.5 (solisti: B.Palfy, B.Asgian, Zs. Kovacs).

S-a bucurat de mare succes un program de dansuri simfonice (Beethoven, Bartok, Dvorak, Grieg, Haciaurian, Brahms, TzinTzadze, Stoia, I.Dumitrescu), si un concert de concerte (Handel, Mendelssohn-Bartholdy, Mozart, Bach), cu solisti din randurile medicilor si studentilor.

De mai multe ori orchestra medicilor din Bucuresti, dirijata de Dr. Ermil Nichisor a fost invitatul de onoare a Zilelor Muzicale Medicale Targumuresene cu un repertoriu de mare presitugiu. La randul sau, orchestra medicala targumureseana a fost invitata la Bucuresti, pe scena Atheneului Roman.

Cu plecarea doctorului Palfy Bela din Targu Mures, activitatea orchestrei a fost intrerupta si nu a mai fost reorganizata.

(aceasta prezentare a fost conceputa de Boldizsar Csiky, pe baza documentatiei oferite pentru acest scop de Dr.Kolumban Pal)

- Capitol din vol. "Medicină și Muzică" (actualizat) -

Ermil Nichifor - in memoriam

(20 mai 1916 - 14 decembrie 1997)

Personalitate de excepție, atât în domeniul medicinei, cât și al muzicii, Dr. Ermil Nichifor ar merita să i se scrie o monografie. În cadrul restrâns al acestei cărți, al cărui ^{co}autor este, și pe care a dorit mult să o reediteze dar moartea l-a împiedicat să o facă, îi consacram o scurtă prezentare biografică, bazați pe datele oferite de fiul său, compozitorul Șerban Nichifor și redând extrase din cele publicate în mass media de cunoscutul muzicolog Grigore Constantinescu, președintele Asociației criticilor muzicali, ca și de alte personalități ale muzicii și medicinei.

Ermil Nichifor s-a născut pe data de 20 mai 1916, la București, într-o familie de matematicieni - tatăl, Gheorghe Nichifor, a fost profesor universitar la Facultatea de Științe și la Academia de Arhitectură, iar mama, Eliza Bălteanu, a fost profesoară la Liceul "Regina Maria".

În anul 1933 a absolvit, ca premiant de onoare, Liceul "Mihai Viteazul", urmând ulterior studiile universitare la Facultatea de Medicină din București. În mai 1942 a obținut în mod strălucit titlul de Doctor în medicină și chirurgie, cu teza: "Considerațiuni asupra valorii examenului clinic în diagnosticul tifosului exantematic, în timp de campanie". În perioada 1938-1954 a funcționat (ca extern, intern și medic secundar - prin concurs) în clinicile de boli interne, chirurgie și boli contagioase ale spitalelor Filantropia, Colțea și mai ales Colentina, unde, din 1954, până în 1994 a desfășurat o prodigioasă activitate clinică, didactică și științifică în cadrul "Institutului de Medicină internă" (în aprilie 1959 obținând cu nota maximă titlul de medic primar de boli interne, iar în 1969 cel de doctor în științe medicale). A colaborat la numeroase cursuri și tratate didactice: "Curs de patologie medicală" (1951), "Tratat de medicină internă" - vol. I și V (1956-57), "Ghid de date biologice" (1962), "Cercetări clinice și de laborator asupra nefropatiei endemice în județul Mehedinți" (1969) etc.

A realizat, de asemenea, importante traduceri din literatura de specialitate, ca de pildă "Tratatul de Fiziopatologie" de Heilmeyer, "Bazele fiziologice ale practicii medicale" de Best și Teylor, "Fiziopatologia" de Goetze, "Bolile ficatului" de Schiff, "Bolile metabolismului" de Duncan și "Diagnosticul diferențial al bolilor interne" de Hegglin, ceea ce l-a făcut cunoscut în lumea medicală din țara întreagă.

A fost secretar al Societății medicale a spitalelor (1943), secretar

de redacție al Buletinului Societății Medicale a Spitalelor (1945-46) și al Revistei "Medicina Internă" (din anul 1957).

Muzica a reprezentat pentru Ermil Nichifor un domeniu căruia i s-a dedicat cu un autentic profesionalism bazat și pe studiile particulare urmate sub îndrumarea unor maeștri ca Paul Constantinescu, Wilhelm Berger, Alexandru Velehorsch, Walter Mihai Klepper (teorie, armonie, contrapunct, orchestrație, istoria muzicii, estetică), Andrei Stepanov (percuție), Mircea Cristescu (dirijat).

În toamna anului 1954, Ermil Nichifor a avut inițiativa înființării Orchestrai de cameră a medicilor din București - ansamblu de elită pe care l-a coordonat direct timp de peste patru decenii, susținând sute de concerte și abordând un repertoriu extrem de vast, de la muzica preclasică, clasică și romantică, până la cea românească contemporană (incluzând și prime audiții absolute ale unor lucrări ce i-au fost dedicate de compozitori ca Wilhelm Berger, Dan Constantinescu, Doru Popovici, Walter Mihai Klepper ș.a.). Totodată semnalam și colaborările Orchestrai de cameră a medicilor din București cu soliști de marcă (Valentin Gheorghiu, Daniel Podlovschi, Ilinca Dumitrescu, Dana Ciocârlie, Dan Grigore, Iosif Gerstenengst, Nicolae Licareț, Ion Voicu, Ștefan Ruha, Radu Aldulescu, Vladimir Orlov, Mihai Constantinescu, Virgil Frâncu, Emilia Petrescu), cu ansambluri corale de prestigiu Corului "Madrigal" condus de maestrul Marin Constantin, dar și cu tineri și foarte tineri soliști români pe care i-a "lansat" în viața muzicală, în ambianța unică a Ateneului Român, ce a fost și "templul" Orchestrai medicilor din București. Dar poate cel mai important aspect care trebuie reliefat este extraordinara comuniune spirituală realizată cu sute de muzicieni din orchestrele Capitalei, cu care a colaborat permanent prin această veritabilă "Orchestra a medicilor și pacienților" - în lumina principiului antic al tămăduirii prin muzică, ce a fost și idealul său ca medic și artist. Dincolo de onorurile ce i s-au oferit (ordinul "Meritul Cultural"-1968, distincția "Evidențiat în munca medico-sanitară pe țară"-1954, titlul de Președinte de Onoare al Fundației Naționale "Medicina și Muzica"-1996), Ermil Nichifor a fost animat până în ultima și nemeritat de tragica clipă a vieții de acelprofund sentiment creștin al iubirii semenilor, pe care i-a slujit cu sfințenie atât pe patul de suferință, cât și în sala de concert - dincolo de interese și poziții sociale efemere.

La 10 aprilie 1994 a dirijat ultimul concert al orchestrai medicilor la Ateneu, după patru decenii de activitate, fiind nevoit să predea altora bagheta din cauza unui accident de bicicletă care l-a imobilizat în casă. A continuat să scrie texte medicale și de muzicologie până în 14 decembrie 1997, când viața îi este curmată în mod tragic prin intoxicație cu CO în urma unui incendiu inexplicabil (produs, se pare, de un scurtcircuit în timpul nopții).

În continuare, redăm extrase din cele publicate după, sau înainte de încetarea lui din viață.

Conf.Dr. Serban Nichifor, fiul său: "Nu-mi imaginam, cu câteva ore înainte tragicului accident, că vorbesc pentru ultima dată cu tatăl meu, că îi privesc pentru ultima dată ochii blânzi și atât de nevinovați, că îl îmbrățișez pentru ultima oară ... Chiar și acum, când sufletul lui pare să mă însoțească peste tot, nu-mi vine să cred că totul s-a petrecut în realitate și că toată tragedia nu a fost un vis - cu toate că marii înțelepți includ "viața reală" în spațiul oniric. Oricum, sufletul este nemuritor, iar în această perspectivă îl revăd pe tatăl meu colindând lumi eterice și continuându-și opera taumaturgică cu uneltele sale: stetoscopul și bagheta ... Trecut "dincolo" în Sfânta Zi de Duminică - Ziua Domnului, mă rog Mântuitorului nostru Iisus Hristos să îi hărăzească acea "zi eternă", când Soarele dreptății va străluci lumina peste cei drepți".

x
x x

Prof.univ.Dr. Grigore Constantinescu, critic muzical (articol apărut în Azi și Rampa, la 14.I.1998): "Există destine în care miraculosul este tainic și greu de explicat, pentru că stă la egală depărtare de excepție și modestie, de vocație și discreție. Mai ales după ce ai observat traseul unui asemenea destin, după clipa dramatică a încheierii lui, simți nevoia a privi în urmă, pe firul istoriei. Si, de-abia atunci, vezi minunea și ai părerea de rău că nu ai spus-o mai răspicat, mai clar și insistent, la timpul potrivit. Dispariția dureroasă a unui asemenea purtător de destin a trezit aceste regrete târzii - **doctorul Ermil Nichifor**. Nu i-am cunoscut decât prea de departe viața de medic, iar meritele sale în acest perimetru al umanității le-aș explicita anevoie, nefiindu-mi cunoscute decât prin faimă, dar greu accesibile prin înțelesul lor. În schimb, am cunoscut, am fost în preajma muzicianului Ermil Nichifor o mare parte din viața lui, până la tragicul final survenit în mijlocul lunii decembrie. Dacă anul 1997 ne-a răpit, din nou, mulți artiști, iată că această despărțire mă determină a cuvânta spre amintirea unui om neobișnuit, care nu trebuie uitat.

Viața lui Ermil Nichifor, medic provenit dintr-o familie de cărturari matematicieni (însuși numele său, oarecum neobișnuit, i-a fost dăruit la botez de ilustrul matematician Ermil Pangrati), a urcat cu mereu sporite merite în ierarhia vindecătorilor. O pasiune, mult timp ascunsă, l-a determinat ca în anii maturității să aleagă un nou orizont al preocupărilor sale. A devenit discipol al unor muzicieni de seamă, studiind limbajul sunetelor (teorie, armonie, polifonie, orchestrație) cu Paul Constantinescu, Wilhelm Berger,

Al.Velehorschii, apoi subtilitățile artei dirijorale cu Mircea Cristescu. De ce? O motivație ar putea fi iubirea pentru muzică, la aceasta adăugându-se sentimentul că un "vraci" trebuie să unească medicina cu arta, știința cu căldura omenească. Ar fi fost însă prea puțin pentru Ermil Nichifor, căci față de muzică nutrea o pasiune de dăruitor, dorind să o comunice celor din jurul său, depășind astfel contemplarea. Aici începe partea aceea miraculoasă a destinului său. Din vocație (muzică sau medicină?) a creat o orchestră și, împreună cu colegi de breaslă, a oferit lumii ceva unic. Timp de patru decenii (începând din 1954 și ajungând, în 1994, la ultimul concert) a adunat iubitori de muzică, interpreți-medici, a studiat împreună cu ei, i-a prezentat publicului pe scena Ateneului Român, dar și în întreaga țară. O muncă ce ar fi fost suficientă ca să umple o existență a făcut din medicul Ermil Nichifor un dirijor apreciat și aplaudat, capabil a aborda împreună cu colaboratorii săi un repertoriu uimitor de vast, de la capodoperele universale, la paginile măiestrite create de compozitori români, unele în primă audiție (semnate de L.Feldman, W.Berger, W.M.Klepper, Al.Pășcanu, M.Marbé, Doru Popovici, Șerban Nichifor). Sute de medici-muzicieni au răspuns invitației sale de a studia aceste programe de concert, de a susține sute de apariții publice, unanim apreciate. Nu este o întâmplare faptul că, alături de soliști-medici, au acceptat să evolueze în public, în calitate de colaboratori, artiști ca Maria Fotino, Mihai Constantinescu, Iosif Gerstenengst, Valentin Gheorghiu, Dan Grigore, Ștefan Ruha, Emilia Petrescu sau Corul "Madrigal". Multe condeie ale criticii muzicale au salutat existența Orchestrei de cameră a medicilor și reușitele artistice ale unui asemenea ansamblu. Răsfoind pagini de cronică, m-a impresionat evocarea unor momente de rară frumusețe, în care iubirea și devoțiunea se îmbinau. Gestul dirijorului era ocrotitor și temerar, doveditor de neobosită tinerețe în căutarea adevărurilor. Pentru unii, explicația venea din nevoia de a uita povara vieții de medic, învecinarea permanentă cu suferința, durerile și moartea. Nu cred că Ermil Nichifor a căutat un asemenea refugiu. Mai adevărat a fost că trăia vieți paralele care, poate, uneori se intersectau, dar nu se confundau niciodată. Există în el muzica, a transmis mai departe această flacără fiului său, acum ilustru compozitor și interpret. Explicația, dacă ar trebui să-i justifice destinul, poate fi cuprinsă în cuvintele lui Cioran: "O inimă fără muzică este ca o frumusețe fără melancolie. Numai fericirile muzicale dau senzația de nemurire ...".

x
x x

Lisette Georgescu, critic muzical (Contemporanul, 22.XII.1972):

"Doctorul Nichifor, acest artist al medicinei și al muzicii, a dat o lecție de entuziasm, dragoste și modestie ... Intre spital și alinarea suferințelor, doctorul Nichifor ne mângâie sufletul strângând în jurul lui o orchestră

întreagă formată numai din medici și asta nu de azi, nu de ieri, ci de foarte mult timp... Această statornicie nu poate să nu stârnească în noi o mare admirație. A te odihni de muncă prin altă muncă sunt cuvintele marelui nostru George Enescu. Doctorul Nichifor i-a urmat sfatul și-i mulțumim pentru bucuria ce ne-a dat-o. Fie ea un exemplu pentru cei tineri și pentru cei mai vârstnici...".

x
x x

Cella Delavrancea (Tribuna României, 1.V.1974): "Doctorul Nichifor, înalt ca un plop zguduit de vijelia entuziasmului, a condus lucrarea lui Händel cu demnitate senină. Tăia aerul cu brațe lungi ca niște aripi de cocor, și pornea cortegiul de unde sonore... În simfonia de Schubert, dirijorul și-a desfășurat tot talentul... Dirijorul se multiplica în unghiuri ascuțite și biruia dificultățile cu brio...".

x
x x

Prof.Dr. K.R.Geib, ilustru medic internist, fost profesor la Facultatea de Medicină din București - stabilit din 1986 în Germania (scrisoare din 12.IV.1998): "Când am expediat volumul despre Celibidache prietenului și iubitului coleg Nichifor, am avut intenția de a-i face o bucurie înaintea sărbătorii de Crăciun... Am avut părerea că această carte ar putea să-l determine să o traducă în limba română, știindu-l dintr-o îndelungată colaborare colegială de traducere a unor tratate și manuale medicale germane. Am aflat apoi despre tragica moarte a prietenului "Bebilă". Si acum mă aflu sub acest șoc al pierderii unui coleg pe care-l iubeam și apreciam în același timp pentru zâmbetul lui cald, prietenos, pentru pregătirea sa clinică, pentru caracterul său drept, onest. Stiu de toate adversitățile amare pe care le-a suferit din partea unor "colegi" medici... M-am simțit mereu solidar cu el în tacita rezistență împotriva unui spirit de concesiune și compromis politic. Adesea îi aminteam că numele său are semnificația simbolică de purtător de victorie (Nike-phoros) și că avem datoria de a înfrunta întunecatele condiții în care trăiam amândoi. Cu mândrie îmi amintesc de anii '50-'60, când am îmbrățișat cu entuziasm inițiativa lui de a înființa o orchestră de cameră a medicilor, pe care am reușit s-o prezentăm sub o formă atractivă potențailor politici medicali de atunci, gâdilându-le orgoliul lor cultural (am înființat, paralel cu Dr.Frandin, cercul de fotografi al medicilor). Am urmărit cu mare căldură și admirație concertele orchestrei medicilor, un colectiv solidar, condus cu un minunat tact de Dr.Nichifor. Sunt rare țările care au orchestre alcătuite

din medici! - ceea ce a constituit o mândrie pentru noi... Prilejul veștii pierderii prietenului Ermil se adaugă tristeții mele de a nu fi putut contribui la reînvierea culturală a patriei mele adoptive..."

x
x x

Prof.Dr. Ioan Matei, șeful Clinicii medicale "N.Gh.Lupu" și membru fondator al Orchestrei medicilor din București (24.XII.1997):

"Dr. Ermil Nichifor a fost una dintre personalitățile cele mai complexe și pline de farmec ale medicinei bucureștene: distins fiziopatolog, pasionat cercetător, medic internist și nefrolog de excepție, cadru didactic de mare eficiență; personaj cultivat, cu o temeinică cultură umanistă și pasionat până la dăruire de arta sunetelor și de meseria dirijorală; om bun, plin de distincție și tact. Si-a construit existența pe medicină și muzică. A trăit printre personaje ilustre ale acestor două științe și arte, dar nu a copiat pe nimeni. A rămas el însuși, doctorul Ermil Nichifor, medicul Spitalului Colentina, dirijorul Orchestrei medicilor din București și profesorul atâtor serii de studenți și medici tineri. I-a admirat profund pe profesorii Lupu și Bruckner, dar și-a câștigat, în același timp și în egală măsură, admirația noastră".

x x

În încheierea acestei scurte evocări mai consemnăm două aspecte, pentru a întregi, pe cât ne este posibil, însemnătatea acestui pasionat slujitor al medicinei și muzicii.

- Ermil Nichifor a fost distins post-mortem cu Premiul Criticii Muzicale "Mihail Jora" "ca omagiu - in memoriam -" acordat de "Uniunea criticilor, redactorilor și realizatorilor muzicali" și de "Colegiul criticilor muzicali".

- Doi cunoscuți compozitori belgieni i-au închinat lui Ermil Nichifor următoarele lucrări:

"Tomba - tombeau pour Prof.Dr. Ermil Nichifor" de Boudewijn Buckinx;

"5 Miséricordes" de Raoul De Smet.

MEDICINĂ ȘI MUZICĂConcertul Orchestrei de cameră "Dr. Ermil Nichifor" a Medicilor din București

Ideea raportului dintre sănătatea trupului și cea a sufletului ca două energii vitale care numai împreună pot propulsa ființa umană spre plenitudinea afirmării sale, cum evocă Platon (Charmides, 156d) ca învățătură a lui Zamolxis, șeful spiritual al traco-geților, este sublimată de Juvenal (D. Junii Juvenalis, Satyrae, X, 356) în dictomul devenit universal: Mens sana in corpore sano. Dacă în practică, din antichitate medicina pe de o parte, filozofia și creația literar-artistică pe de altă parte influențau relativ independent conservarea sănătății în cele două domenii distincte, o convergență de fond a demersului pe ambele planuri își face drum tot mai larg în zilele noastre. Aceasta își are modelul în activitatea desfășurată de personalități polivalente, cum sunt în medicină și muzică Albert Schweitzer și în fizică și muzică Albert Einstein, și vizează interacțiunea artei sonore și a științei și practicii medicale în vederea realizării unui nobil țel comun. Fidele principiilor ilustrate de tradițiile traco-gete și perpetuate în creații folclorice investite cu puteri vindecătoare, cum sunt jocul Calușarii descris ca atare de eruditul domnitor Dimitrie Cantemir, sau balada Ghiță Cătănuță, notată de Anton Pann, simbolizând mitul lui Orpheus, medicina și muzica conlucrează astăzi în cadrul unui orizont larg fundamentat în care funcțiile artei și științei se întrepătrund. Manifestarea unor afinități speciale între slujitorii celor două domenii ca un fenomen caracteristic intelectualității românești a fost relevată de către compozitorul și muzicologul Zeno Vancea în prefața la volumul Medicină și muzică scris de Dr. Ermil Nichifor și Dr. Constantin Bocârnea (Editura Medicală, 1965): " Mulți și-au pus întrebarea - între ei și cel ce semnează aceste rânduri - de ce, dintre toți cei care exercită o profesiune intelectuală, un mare contingent de iubitori ai muzicii, de interpreți și compozitori amatori se recrutează din rândul medicilor ? Intrebarea este cu atât mai îndreptățită, cu cât la numărul mare de amatori se mai adaugă și acela al muzicienilor de profesie, care înainte de a deveni artiști au studiat medicina sau care au exercitat cu succes ambele profesii".

Un exponent ^{mi}proeminent al acestei duble vocații este Ermil Nichifor, coautor al cărții amintite, personalitate care s-a dedicat cu trup și suflet păstrării sănătății trupului și sufletului semenilor săi, medic, profesor universitar, autor de tratate de specialitate, muzician cu instrucție și experiență și căruia destinul, în tainica lui vrere, după ce i-a dăruit cu generozitate energie, pasiune și talent, i-a hărăzit să-și încheie viața printr-o tragică încheiere a ființei cu neființa.

În semn de aducere aminte a ceea ce a însemnat și înseamnă pentru viața noastră medicală și muzicală ^PErmil Nichifor, sub auspiciile Fundației "Medicină și Muzică", Orchestra de Cameră "Dr. Ermil Nichifor" a susținut la Ateneul Român în ziua de 29 noiembrie a.c. un concert de aleasă ținută. Manifestarea, programată în ciclul concertelor educative, s-a bucurat de participarea unui public numeros alcătuit din iubitori ai muzicii în general, din medici melomani, și, spre lauda lucrurilor, din beneficiari de vârstă școlară ai acestui gen de activități. În cuvântul introductiv rostit de interpretul și muzicologul Vladimir Popescu Dav^eselu, reprezentant al instituției gazdă, a fost subliniată semnificația acestor momente de celebrare a valorilor patrimoniului muzical universal și românesc. Conducerea concertului a fost asumată, ca expresie a atașamentului față de orchestră și a profundei condescendențe față de fondatorul ei E. Nichifor, de către Șerban Nichifor, fiul medicului și muzicianului comemorat, compozitor cu ^{un}bogat palmares internațional, interpret, profesor, promotor al contactelor artiștilor noștri cu colegi de peste hotare.

Introducerea în atmosferă a fost făcută ^{cu}o compoziție de Tommaso Albinoni, autor reprezentativ pentru epoca de înflorire a esteticii barocului, activ la Veneția, contemporan cu Johann Sebastian Bach. Este vorba de Adagio per archi e organo în sol minor, un lamento cu accente funebre, structurat de Remo Giazotto pe temeiul a două elemente melodice evocând aria vocală și a unui bas cifrat specifice genului Concerto à Cinque consacrat de ^TAlbinoni. Aceste componente au fost organic reliefate de orchestră având ca soliști pe organistul Nicolae Licareț, de la Filarmonica "George Enescu", și pe violonistul Mircea Penescu, medic, într-o frumoasă sincronizare de tehnică și sentiment asigurată de dirijor.

A

În ansamblul operei lui Antonio Vivaldi, genul concertant este preemi-
nent prin faptul că însumează circa 400 de opusuri dar mai ales prin măes-
tria elaborării concretizată în perfecționarea cuceririlor proprii unor pre-
decesori ca Arcangelo Corelli și ^{în}consacrarea modelelor perene pentru evolu-
ția genului. Cele 12 concerte reunite sub titlul L'Estro armonico op. 3, ti-
părite în 1711 la Amsterdam, sunt relevante prin dialogul viguros între gru-
pul instrumentelor soliste (concertino), puternic individualizate, și ansamblu
orchestral (concerto grosso). Acțiunea cuprinde o triadă de mișcări dintre
care prima are un caracter fast, solemn, partea lentă anticipă prin efuziu-
➔ nea liric-meditativă estetica romantică iar finalul este pătruns de
grație și jovialitate. Concerto op. 3 nr. 10 în si ^mbejol minor este edifica-
tor pentru sensul pe care-l comportă denumirea ciclului: Estro este sinonim
cu fantezia, inventivitatea, spontaneitatea inspirației, iar armonico cu
perfecțiunea, logica, frumusețea care prezidează în elaborarea formei. Acea-
sta a fost concepția afirmată de dirijor în interpretarea lucrării și rea-
lizată de ansamblu cu participarea grupului concertino alcătuit din Dr. Mir-
ea Penescu, Dr. Laurențiu Dașcă, Arcadie Zanca și Dr. Alexandru Cornea și a celor
doi protagoniști ai părții de continuo, Dr. Călin Giurcăneanu-Violoncel, și
Dr. ^aDaniela Nicolae-clavecina.

Apropiate ca problematică a compoziției în genul concertant, opera lui
Vivaldi și cea a lui J.S. Bach se disting prima prin accentuarea personalită-
ții soliștilor în dialog cu ansamblul în cadrul unei desfășurări de virtuo-
zitate și al unei scriituri de limpezimea cristalului, a doua prin integra-
rea tuturor partenerilor într-o dramaturgie unitară axată pe potențarea po-
lifonică și orchestrală a materialului tematic. Concertul în do minor pentru
două clavecine și orchestră de coarde B. BWV. 1060 (reelaborare a versiunii
inițiale pentru doi oboi sau două viori și orchestră, pierdută, azi reconstitui-
tă) compus spre anul 1730, pune în lumină arta impecabilă cu care Bach conferă
spiritului concertant o dimensiune simfonică. Au dat strălucire acestui opus,
pianiștii Roxana Gheorghiu și Valentin Gheorghiu într-o conlucrare vie, nuan-
țată cu dirijorul și orchestra.

Cele trei creații mozartiene înregistrate sub sigla KV 336-338 ^{reedit} ~~edit~~

rate la Salzburg în februarie 1772, când autorul avea vârsta de 16 ani și interpretate la Milano în același an în prezența compozitorului, poartă întrucâtva amprenta spiritualității italiene. Ele au aspectul unor compoziții pentru cvartet de coarde, gen care va cunoaște elaborări complexe într-o perioadă ulterioară de dezvoltare a artei mozartiene, dar aici fascinează printr-o expresie ^{brută,} de grație și ~~jovialitate~~ corespunzătoare divertismentului. Având însă în vedere anvergura ansamblului orchestral căruia îi sunt destinate, ele au fost tipărite în 1952 (Mösel Verlag, Wolfenbüttel) cu titlul generic Drei Salzburger Sinfonien. După un exemplar din această ediție purtând semnătura autografă Dr. Ermil Nichifor 1962, dirijorul și orchestra au dat opusului KV 336 o tălmăcire fidelă crezului lui Mozart care era acela de a-lorându-i în compozițiile sale "sunetele care se iubesc". Acuratețea execuției și sufletul pus de interpreți în aceasta au condus, ca răspuns la susținutele aplauze ale publicului, la reluarea, în bis, a Finalului.

Această încheiere însoțită a concertului a fost precedată de tălmăcirea în primă audiție absolută a compoziției Tombeau pour prof. Dr. Ermil Nichifor de Boudewijn Buckinx, datată 13 martie 1998, muzician belgian cunoscut și apreciat în cadrul mișcării noastre artistice. Este un epitaf ^atransfigurat sonor și proiectat \longleftrightarrow spre trăirea spirituală sobră, interiorizată; o melodie cu intonații de bocet asociată unor structuri acordice fluide, se dezvoltă apoi polifonic într-o sinteză a resurselor compoziției moderne cu expresivitatea, principiu care guvernează etern creația muzicală.

Dr. Vasile Tomescu

(21-XII-1998)

Doctorul Emil Michifor înseamnă foarte mult pentru mine din numeroase puncte de vedere. A fost și este un exemplu de umor pentru tot ceea ce a făcut. L-am cunoscut în anul 1972, pe când eram student în anul II al Facultății de Medicină Generală din București, în condițiile în care o serie de tineri medici, la îndemnul doctorului Michifor, ~~explorau~~ cântau pentru Orchestra Medicilor. Prima mea impresie (care mi-a rămas adâncă pentru Orchestra Medicilor) a fost cea a unui om blând, de altfel, pe tot restul vieții) a fost cea a unui om blând, cu o privire deosebit de caldă și vie în același timp, un medic de înaltă ținută morală, profesională, ce-și dedicase viața omului în suferință dar și frumuseții - muzicii, artei. Cum nu mai cântăsem la violonul de unde 6 ani, am avut reale emoții la primele repetiții sub bagheta de Michifor. „foarte curând aceste emoții mi-au fost epulberate de tactul deosebit al maestrului, de încrederea pe care li-o inspira domnia sa, de atmosfera minunată pe care a reușit să o creeze și să o impună în ~~unul~~ colectiv al Orchestrei.

Repetițiile sub bagheta "boss-ului" erau o închinare. Ibi se pare
minimul faptul că ne duceam cu o plume dozebită la repetiții
de multe ori în condiții climatice nătrege (năseal, ploare,
torontialo) pentru pregătirea unor concerte la fel de minime.
Am efectuat teza de diplomă, în 1977, cu tema "Nezopatia
endemică balcanică", sub îndrumarea sa. Ibi-amintesc
șefit momentele în care "boss-ul" m-a însoțit în
unele regiuni mai speciale ale județului Mehedinți, tocmai
pentru a mă ajuta, a mă pune pe linia de plutire (cu neferoc
dint mi student majorat), cu toate că, pentru el, oboreale
fără era extraordinară. Acest moment minime cu de
Nidifor au continuat încă civa ani più faptul că i-am
fost medic intern, vizitele noastre la pacienți pentru și cele
pe care ni le facea Prof. Dr. Bruckner - șeful clinicii -
producându-mi o impresie dozebit de puternică, pe care nu o
voi uita niciodată.

medicina ei minime - ne-au

Voici une anecdote -
Cela s'est passé comme
legat fait mult, pour le
Pfizer ~~est~~ médecine si mure - ne au
Science et Passion de la Vie
adversus suflator noaste.

Este imens de greu să-ți aduci gândurile care
te explozează acum, la scurt timp după stingerea
din viață a celui care ți-a fost parvo spiritual,
necesar în medicină și în viață

Am avut prieten pe Dr. Ernest Michipor în 1980,
un prieten fidel al prietenilor mei din universitate.
Știam că există o Orchestră a medicilor, entitate
de apreciată și asta a constituit pentru mine
un motiv în plus de a mă decide pentru votarea
proprie de medic, sperând că alături de practica
medicinii să pot activa și spre împlinirea prieten
meu.

Spitalul meu pe Dr. Michipor se aștepta
din anul I de facultate și să găsească apoi de-a
lungul a aproape 3 decenii de călătorii medicale și
medicale a fost de o petitorie în total apăsătoare.

M-a trecut din prima clipă prietenul și modestia
sa, gradul blând și bunătatea, dar era totuși
foarte ferm. Pe lângă asta, acest om, modestul și care
l-am cunoscut cu fidelitate în viață și în profesie.

Deși un absolut conservator al Dr. Michipor era
un perfect autodidact și muncitor de viață și activi-
tate în anul de studii și studiu sistematic și puțin
improvisant în acest domeniu. Sub bagheta sa
orchestra vibra prin compoziții medicale deosebite
și dădea lecții noastre și științe apăsătoare, adesea
revenind chiar de pe teritoriul.

Proceda să înceapă respect și toată neapăsarea.

- 2 -

Dei parte ocupă și profesie, unele și chestii
 necesare pe regulă și tot la repetiție din timp
 pentru meserie și pentru meserie
 sub îndrumarea doctorului medic, achiziția de cunoștințe
 și mare fantezie.

Într-unul meseriei, istoric al marilor deșchisuri
 necesă concert de timp pentru achiziția, așezarea și
 prelungirea de aplicare.

Prin tot ceea ce se face și devine: nouă, public
 rețineri sau cunoștințe și general.

Ignoarea ierarhia valoare materială și eroarea
 necesă și necesitatea ca un exemplu rar de
 maritate și dezvoltare; începând cu eroarea
 suficientă. Nu a făcut nimic pe viața
 dar pentru gradul meseriei insuficientă și aștept
 caodată, elu din jur și de pe o parte și pe cealaltă
 de restul.

În primul meserie au de studiu la dăru, au lucrat
 la clinica medicală Colețușă sub îndrumarea
 a doctorului medic. Era un asistent medical dintr-o
 mare casă ai medicilor buni de la Colețușă
 creată de prof. M.G. Kuzie și continuată de
 prof. Brudău.

Experiența clinică meseriei, cultura aplicată en-
 ciclopedică, fluxul său diagnostic deosebit și model
 aplicat pe care lucra și deosebită direcție meseriei
 mare direcție, care în mod normal, ar fi trebuit
 renunțat de mult la sfârșitul meseriei, meserie
 la care nu se a avut acces oficial datorită experienței
 sale politice și a atitudinii domniei care l-au împiedicat
 să poartă în direcția politică și științifică.

Fără de motive, era de o simplitate și o simplitate
 răzătoare atâta și necesitatea deosebită de mare
 necesitate, pe care nu se putea face.

Dr. Medic și scriitor, a tipărit tot felul de publicații
 de medicină și a avut o mare vocație de cercetare
 științifică.

- 3 -

La dascăl era de o profunzime și înfăptuire
 remarcabilă fiind călăuză și admirat de toate
 generațiile de studenți și tineri absolvenți.

Avea o personalitate excepțională și în plus
 merita să se dea pe pământăni muncă și frumusețe
 și pe neam natural pe și muncă tot făcând
 și pe tot de afumec. Fără a face nimic el
 era muncă și pe tot.

Domn. Mircea a fost pe tot și pe tot
 muncă și pe tot și pe tot și pe tot
 activitate medicală, deosebită și pe tot
 deosebită și pe tot.

Dr. PENESCU MIRCEA
 medic primar internă
 COD 144234


 28XII1997

6383802
 The amiable was foot extra
 Col. & Dr. Demetrius Bailey

6383802

Col. & Dr. Dennis Bailey

Prin aceste numeroase figuri care au însoțit galeria
amintirilor mele de student și extinzându-se la
Ministerului Sănătății, un ~~la~~ loc de seamă ocupă și
doctorul Ervail Nickifor

doctorul Ervin Hichifor
Moaşlam în primăvara anului 1966, în clinica
de medicină internă şi cardiologie a spitalului Cotea
concluzi de reputatul profesor dr. Bogdan Popescu
cardiolog de mare renume. Conferenţierul dr. Nicolae
Constantin Păunescu, ocazional medicale multiple
şi o personalitate care se revoltau greu în faţa celor
mai apropiaţi. Medic secundar şi existent era dr. Ion
H. Timara, temperamental expansiv şi metodic în
predarea cunoştinţelor medicale.

Interval, vînt sîc și completaze stagiul de ex-
ternat, liberat din cauza mobilizării pe front, iar
la tîrziu unelt de prescripție, dar sîrbîlești,
doctorele Ermit Nichifor.

Doctorele Ernest Niculescu
Din primele zile de colaborare, cu ocazia unei prezentații clinice-
științifice la o conferință medicală, în contrast cu modesta în decora-
ție, el a fost, cu o încredere deplină față de ceea ce
era, un mare medic, un mare profesor, un mare om de știință
care a avut un impact în dezvoltarea științei medicale
interne, în special de la care am învățat tot ce am știut
în domeniul acesta.

Curău am aflat că tace la Herculano, cunoaște
tratat de fiziologie de Herculano, de pe care
am aflat inter. Dr. Alcoolul George.

Una altă interm. dr. dincolo de ...
 Prin poziția interanal fiind primul indice al
 al exteriorului; dar E. Nickfor. Prin a înălțat acest
 tot ca mult răces, astfel încât la sfârșitul stagiului
 devenit un coaptă conștient al poriciții spre adevă-
 rita interio.

la interior. Ne-am repartizat cu cele mai frumoase impresii
fără să bănuim, puține alte aspecte ne vor sălășăi
după multă vreme.

Acel meitângă a survenit în anul 1970, când
dăduse, medic primar de medicină internă în
Spitalul Colentina, devenise interpret și au-
toritar al orchestrei și profesor al medicilor.

La regiminta unui copil, Mircea Bănuș
proaspăt student în anul I la Facultatea de
Medicină, talentat violonist și pianist, are
cântat și - lăutăriea spre a-l lega să - lăturească
în orchestra misticilor.

Rădăcina a fost emoționantă după un lung
lucru de căi de la vedea colaborare, iar Dr. Bănuș
Nichifor a fost la fel receptiv ca și în toate
situațiile similare față de exteriorul receptor.
Singura diferență era aceea că postul extern venea
tutur la atenție pentru medicina internă. În unele
unor concursuri de interpretare și deosebite chirurgie
traumatologice.

De activitate, reversile născuț și drept
au putut vedea cum anul Nichifor din inițiativa
și entuziasm al simfoniei orchestrale. Motivul a devenit
disponibil și, calitate pe care și-a asumat-o cu
acelela, spirit de responsabilitate și dragoste de
viață, la orice ocazie a muncii. În medicina.

1. Am participat la multe din marșurile
anistate
canta ale orchestrei și se-au făcut de succes
la ce și de programele din afară, făcut deși un
reputat.

Având plăcerea muzicii la fel ca și pe cea
a medicinei, la același talent pedagogic care îl-a
cucerit pe mine în timpul studiilor, a stat să-l tragă
sub bagheta sa tinere talent și pasivă la unificarea
le fel ca să-l pună la dragostea și elevat-avântul
pentru viitoare orânduși suferință.

3

Astfel tânărul student din anul I pe care
il recomandaseră Doctoresii Nichifor a venit
în muzică la fel ca în medicina, devenind
de mult timp ~~cap~~ capalmăntrel orchestre și principal
colaborator în organizarea concerteelor.

Ajunși ^{apropie} octogezii, o suferință acută
a întrerupt activitatea prodigioasă a
doctoresii Nichifor iar un accident sursă
i-a curmat final viații.

Dar Doctoresii E. Nichifor a dispărut doar
fizic, imaginesc și amintirile înseși flexibile
a dragostei sale pentru muzică, a numeroaselor
sale calitate vor continua să plenească asupra
membrilor orchestrei, devenind un singur
colaborator răstăruit între Clio și
Euterpe.

Domnului Călin Stănculescu
Şeful Secţiei Cultură - "România Liberă" (fax 223.2071)

FUNDATIA "MEDICINA SI MUZICA"

- Medicina şi muzica sunt două domenii aparent disjuncte, ce se află de fapt într-o conexiune organică, fiziologică, evidentă chiar de la nivelul microstructural al lumii vii, prin configuraţia quasi-armonică a particulelor elementare. Aceasta ar putea constitui şi una dintre multiplele explicaţii ale meloterapiei, ca soluţie medicală insistent recomandată încă din antichitate. Ulterior, istoria a confirmat existenţa unor relaţii privilegiate între medicină şi muzică. Astfel, importanţi compozitori (Monteverdi, Händel, Berlioz, Britten, Sibelius, M.Marbe, A.Stroe, D.Constantinescu, D.Popovici) provin din familii de medici. Totodată, se pot oferi numeroase exemple de renumiţi medici-compozitori (Berlioz, Borodin, Elsnér, Lermoyez, Fournier, Blondel, Richelot, L.Comes, B.Moroianu), medici-muzicologi (Helmholtz, Billroth, Dumesnil, Duhamel) şi medici-interpreţi (Mesmer, Orfila, Pasteur, Schweitzer, Schleich, Kreisler, V.Papilian).

- În universul culturii româneşti, apariţia orchestrelor de medici din Bucureşti şi din Cluj a demonstrat o dată în plus viabilitatea acestei elocvente interferenţe între ştiinţă şi artă. Înfiinţată în anul 1954, coordonată iniţial de regretatul dirijor Mircea Cristescu şi ulterior de Dr. Ermil Nichifor (care a dirijat formaţia în perioada 1963-1993), Orchestra din Bucureşti a avut printre fondatori nume ilustre ale şcolii medicale româneşti: doctorii Andrei Abraham, Emil Bittman, Constantin Bocârnea, Walter Clemen, Vasile Dragomir, Şerban Fotino, Alexandru Gheorghiu, Cornel Katz, Victor Munteanu, Dinu Pereţeanu, Sergiu Sbenghe, Emil Stoian, Marita Ţiţeica, Dan Vasiliu şi Paul Zissu. În prezent, ansamblul este animat de nouă şi deosebit de valoroasa generaţie a doctorilor Mircea Penescu, Călin Giurcăneanu, Horia Beţi, Laurenţiu Daşcă, Maria Markwart, Cristina şi Aurel Isar, Bogdan Popescu şi Dana Moţoc-Ilieşiu, la care s-au adăugat personalităţi din alte domenii ale ştiinţei (inginerii Ileana Ioneşti, Paul Fischer, Petru Dan, Theodor Chircu, Mihai Perciun, Florentina Dihor) şi - bineînţeles - din lumea muzicii. În acest sens, menţionăm preţioasa contribuţie adusă de pianişti concertişti Valentin Gheorghiu, Nicolae Licareţ, Roxana Gheorghiu, ca şi de cunoscutul muzicolog Petre Codreanu.

- La iniţiativa distinsului meloman care este Dr. Alexandru Bucur, directorul Spitalului Clinic de Urgenţă, Orchestra medicilor şi cvartetul "Credo" (condus de admirabila violonistă Tatiana Noia) au susţinut recent un concert festiv, menit să marezeze înfiinţarea Fundaţiei "Medicina şi Muzica". Într-o minunată consonanţă, aceşti pasionaţi medici-muzicieni au colaborat excelent cu profesionişti de talia dirijorului Cristian Brâncuş şi a virtuozilor Florin şi Gabriel Croitoru, dând viaţă - chiar în Secţia de reanimare a Spitalului de Urgenţă! - unor pagini alese din creaţiile lui J.S.Bach şi W.A.Mozart. Intervenţia complementară a cvartetului "Credo" (T.Noia, A.Isar, P.Dan, T.Chircu) s-a concretizat printr-o remarcabilă interpretare a celebrei creaţii schubertiene "Fata şi Moartea".

- Impresionanta dăruire cu care adepţii lui Aesclepios au slujit şi pe altarul Euterpei a confirmat pe deplin sensurile profunde aserţiuni enesciene, potrivit cărora "menirea sfântă a muzicii este să stingă urile, să potolească patimile şi s-apropie inimile într-o caldă-nfrăţire"...

Serban Nichifor
Serban Nichifor

- 1-1881 - George ENESCU - Rapsodia Română nr. II (re major)
 - Intermezzo pt. ^{orch} ~~instrumente~~ de cordă (op. 12)
 - Suite I pt. orchestra (op. 9)
- 9-1909 - Paul CONSTANTINESCU - Conc. pt. orchestra
- 6-1893 - Alfred ALESSANDRESCU - "Aveug de Tarente"
- 8-1901 - Theodor ROGALSKI - "Trei dansuri românești"
- 10-1913 - Constantin SILVESTRI - ~~"Danse"~~ "Trei priene pt. orch"
- 4-1893 - Marian NEGREA - Suite simf. "Munții Apuseni"
- 3-1891 - Mihail YOKA - Suite "Când stingem" & "G"
- 12-1913 - Ion DUMITRESCU - Conc. pt. orchestra
 "Dance tabulature" pt. lute
- 1011-1908 - ^{V.G. Bakfark} Sigismund TODUTA - ~~"Dance ardeleană pentru pt. orch de cordă"~~
 Concerto grosso ~~no. 1~~ (op. 17)
- 7-1874 - Filip LAZAR - "Tarantella"
- 2-1874 - Alfonso CASTALDI - "Trei Minuete" pt. orch de cordă (p.a.)
- 13-1929 - Wilhelm BERGER - Simf. de camera (p.a.)
- 14-1931 - Dan CONSTANTINESCU - Simf. de cordă pt. orch. de cordă (p.a.)
- 15-1929 - Walter Mihai KLEPPER - 3 timpane (p.a.)
- 16-1932 - Dan POPOVICI - "Omuzen lui Sodoran" (p.a.)
 - "Bom basantia"
- 17-1957 - Sabin NICUFORE - "Variatii în stil baroc" (p.a.)
- 5-1893 - Ludovic FELDMAN - Suite nr. 4 pt. orch de cordă
- 16-1931 - Miklós MATHÉ - Andante pt. orch & orch. (p.a.)

C. PATRĂȘCAN

NU PIERDE PAROLA LA PRO TV!

De luni până sâmbătă, între orele: 19:45 și 20:45, ai la PRO TV o parolă câștigătoare. Notează-o în căsuța corespunzătoare zilei. Completezi cuponul și îl trimiți împreună cu celelalte 5 cupoane ale săptămânii, într-un plic, pe adresa CP 6 -OP 20 București, până pe 1 ianuarie 1998, cu mențiunea "Pentru concursul din 2 ianuarie".

Atenție! Cele 6 cupoane sunt valabile în săptămâna 15-21 decembrie 1997.

Nu pierde premiul!

3 milioane în fiecare săptămână!

Premiul se va acorda pe data de

Bătrînul Nichifor Iermie a fost omorît de propria veioză

Octogenarul Nichifor Iermie, din București, Bd. Eroii Sanitari nr. 49, a avut parte de o moarte comparabilă cu aceea care îi seceră pe fumătorii uituci. Diferența a constituit-o doar faptul că, la cei 83 de ani, Nichifor nu a adormit cu țigara aprinsă în gură, ci la lumina

veiozei din dormitorul său. Poate că bătrînul ar fi prins suta de ani dacă nu ar fi acoperit abajurul veiozei cu un ziar. Așa, însă, supraîncălzit, aparatul de iluminat a fost cauza unui incendiu care i-a mistuit camera și l-a trimis în lumea celor dreți.

CRISTIAN BURCIOIU

Evenimentul zilei (pag. 1) / 16-XII-97

România liberă**18****MARTI, 16 DECEMBRIE 1997**

FAMILIA anunță cu nemărginită durere trecerea în eternitate, în condiții tragice, a eminentului profesor doctor **ERMIL NICHIFOR**, strălucit om de știință și pasionat muzician, un nobil patriot care și-a dedicat viața semenilor săi. Înormântarea va avea loc la Cimitirul Sf. Vineri. Relații la telefon 772.72.45 - 675.04.00, Livia, Liana, Șerban.

DEPLÂNGEM trecerea în eternitate a distinsului și dragului nostru profesor doctor **ERMIL NICHIFOR**. Fie-l amintirea veșnică. Familia profesor Ion și Liliana Nedelciu.

18**MIERCURI, 17 DECEMBRIE 1997**

COLECTIVUL clinicii medicale din Spitalul Colentina aduce un pios omagiu celui care a fost dr. **ERMIL NICHIFOR**, distins specialist nefrolog, dirijor al Orchestrei Medicilor, care prin structura sa deosebită a știut să îmbine profesiunea de medic, de dascăl și de om de cultură, dând astfel profesiei de medic dimensiunea sa reală. Sincere condoleanțe familiei îndoliată.

ORCHESTRA de cameră a medicilor din București anunță cu adâncă durere dispariția deosebitei personalități medicale și muzicale dr. **ERMIL NICHIFOR** după aproape 40 ani de nobilă colaborare. Sincere condoleanțe familiei îndoliată.

16**VINERI, 19 DECEMBRIE 1997****DECESE**

FILARMONICA „George Enescu” anunță decesul medicului și dirijorului **ERMIL NICHIFOR**, animatorul, timp de decenii, al Orchestrei de cameră a medicilor, în fruntea căreia a susținut numeroase concerte la Ateneul Român. Suntem alături de îndurerată familie, căreia îi transmitem sincere condoleanțe.

Prof. Dr. ERMIL NICHIFOR
(20-V-1916 — 14-XII-1997)

